



Nadchodzi drogowy koszmar?

CHEŁM. Miasto zamierza kontynuować realizację największego, wartego 250 mln zł, projektu drogowego w historii i w jego ramach przebudować ulice Ceramiczną, Szpitalną, Lubelską (od Szpitalnej do Kameny), Hrubieszowską, al. Żołnierzy I AWP i al. Armii Krajowej, łącznie z wiaduktem. A to oznacza, że prawdopodobnie prace na ul. Lubelskiej i wiadukcie zbiegną się w czasie, a wtedy miasto utknie w gigantycznych korkach.

str. 6

Miasto odmawia. Inwestor ma prawo odwołania się od decyzji

Nie będzie spalarni w Chełmie?

Protesty mieszkańców miasta, apele sąsiadujących przedsiębiorstw i uwagi radnych przyniosły efekt. Urząd Miasta Chełm odmówił wydania pozytywnej decyzji środowiskowej dla firmy EMKA, która chciała budować spalarnię odpadów medycznych i weterynaryjnych w Chełmie. Niektórzy przeciwnicy odtrąbili już sukces, ale coś nam się wydaje, że to jeszcze nie koniec sprawy.

str. 4

Ludzie dostają obłądu

Dudni, jazgocze lokomotywa!

Wraca problem hałasu lokomotyw, które na dworcu PKP Chełm Główny godzinami rozgrzewają się przed wyjazdem. Mieszkańcy bloku przy ul. Kolejowej 91 odchodzą od zmysłów przez uciążliwy huk i brak reakcji PKP, ochrony środowiska, władz miasta, do których od miesięcy zwracają się o pomoc: - Wszyscy odpychają problem od siebie a my wariujemy!

str. 5

GMINA CHEŁM. Rzuciły się na kobietę

Psy terroryzują mieszkańców

Dwa owczarki belgijskie terroryzują mieszkańców Pokrówki. W minioną środę zaatakowały kobietę. Przerażenie na wsi i skargi na brak reakcji władz i policji rosły wśród ludzi. Wzięli sprawy w swoje ręce.

str. 13

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
PŁATNOŚĆ KARTĄ, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY, PRZESIANY
I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
f składowa.janów www.wegielchełm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA,
EKOGRΟΣZEK, PELLET, MIAŁ,
BRYKIET TORFOWY
KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

STACJA KONTROLI POJAZDÓW
Chełm, Aleja 3 Maja 18a
obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

WĘGIEL LUZEM I WWORKOWANY
ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
Pełny asortyment węgla oraz PELLET
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20 km)
BORYS SPRZEDAŻ RATALNA
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

Beta-Prim DOSTAWY GAZU
Uwaga!!!
Co 6 butla 50 % taniej
Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11
80 zł
* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNIE CODZIENNE

CHEŁMSKI SZPITAL
Inspekcja pracy sprawdza
Dęta afera?

str. 4

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770
WĘGIEL PELLET
TRANSPORT - RATY - WWORKOWANIE

Ocieplenie celulozą naprawy cieplne poddaszy
GAŁ-BUD
tel. 574 286 277
galbud75@gmail.com
ocieplanieceluloza.pl

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW BLUE CAR
• badania techniczne
• przeglądy rejestracyjne wszystkich typów pojazdów
Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰-15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

PRZYJAZNY SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
WĘGIEL ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WWORKOWANIE

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”
DAPEX
• badania techniczne
• przeglądy rejestracyjne wszystkich rodzajów pojazdów
• serwis tachografów cyfrowych
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

Tragedia na wjeździe do Chełma. Pilny apel do świadków

Policjanci z chełmskiej jednostki apelują do świadków śmiertelnego wypadku na DK12 z 30 października. W stojące w korku auto uderzyła ciężarówka. Jedna osoba zginęła na miejscu, dwie w ciężkim stanie trafiły do szpitala.

Dramat rozegrał się tuż przed Wszystkimi Świętymi. Starsze małżeństwo z teściem wracało z cmentarza. Przed wjazdem do miasta utknęli w korku na wysokości lasu w Janowie. W pewnej chwili w ich kłębie uderzył tir, którym kierował 26-latek z powiatu janowskiego. Osobówka wyładowała w rowie. 87-latek zginął na miejscu, 76-latek i jego 62-let-

nia żona w ciężkim stanie trafiły do szpitala. Śledztwo w sprawie wypadku wszczęte zostało pod nadzorem Prokuratury Rejonowej w Chełmie. 26-latek usłyszał zarzut z art. 177 par. 2 kodeksu karnego, za co grozi do 8 lat pozbawienia wolności. Teraz policjanci apelują do każdego, kto był świadkiem tego dramatu lub posiada informację w tej sprawie, o pilny kontakt z Komendą Miejską Policji w Chełmie pod całodobowym numerem 47 813 1210 lub alarmowym 112. Informacje w tej sprawie można zgłaszać również bezpośrednio do Wydziału Kryminalnego chełmskiej policji, telefonując do godziny 15:30 pod numer 47 813 1410 lub 47 813 1412. (p)



Nie żyje Henryk Czerniej

W środę, 6 listopada, w wieku 75 lat zmarł Henryk Czerniej, były radny i wicestarosta powiatu krasnostawskiego. Wcześniej był też dyrektorem I Liceum Ogólnokształcącego w Krasnymstawie, a w drugiej połowie lat 70. XX w. dyrektorem SP nr 3 w Chełmie.

Henryk Czerniej urodził się 7 października 1949 r. w Krupcu. W latach PRL był działaczem PZPR i nauczycielem w szkołach m.in. w Hrubieszowie, Rudniku i w Chełmie. Z oświatą był związany również po przemianach polityczno-ustrojowych w 1989 roku - był m.in. dyrektorem I LO w Krasnymstawie. Od 2006 roku zasiadał w Radzie Powiatu Krasnostawskiego. W kadencji 2006-2010 był członkiem zarządu powiatu krasnostawskiego, natomiast w kolejnych dwóch kadencjach, 2010-2014 i 2014-2018 pełnił funkcję wicestarosty. H. Czerniej w 2018 r. odszedł z samorządu, nie kandydując w kolejnych wyborach.



Marek Nowosadzki, obecny wicestarosta krasnostawski, w latach 2006-2018 przewodniczący rady powiatu, podkreśla, że Henryk Czerniej był bardzo zaangażowanym samorządowcem, zwłaszcza w sprawy oświaty, zawsze blisko ludzi. - Potrafił ich słuchać, nawiązywać z nimi dobre relacje i razem z nimi rozwiązywać codzienne problemy - zaznacza M. Nowosadzki. Henryk Czerniej zmarł w środę 6 listopada br. w jednym z lubelskich szpitali. Miał 75 lat. (d)

Ucierpiał woźnica i koń

Wypadek w Rejowcu Fabrycznym. Oślepieni słońcem kierowca busa wjechał w furmankę.

Do zdarzenia doszło w środę (6 listopada) rano w Rejowcu Fabrycznym. - Skierowani na miejsce policjanci ustalili wstępnie, że kierujący dostawczym mercedesem 29-latek najechał na tył jadącego przed nim wozu konnego, którym kierował 79-latek. W wyniku zderzenia wóz rozpadł się na części. Woźnica z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala. Ucierpiał też

koń, którym zaopiekowali się najbliżsi 79-latek - informuje nadkom. Ewa Czyż, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. Obaj mężczyźni byli trzeźwi. Kierowca tłumaczył się tym, że oślepiło go słońce i nie zauważył furmanki. - Apelujemy o zachowanie ostrożności na drodze. Dostosujmy prędkość jazdy nie tylko do obowiązujących ograniczeń, ale też do warunków atmosferycznych panujących na drodze. Obserwujemy trasę i zwracamy uwagę na innych uczestników ruchu drogowego - apeluje nadkomisarz Czyż. (p)



ODESZLI

Jerzy Mojak, 75 lat
Zuzanna Śmiech, 92 lata
Józef Antoniuk, 81 lat
Łucja Jeleń, 92 lata
Olimpia Woźnica, 95 lat
Czesława Drzewińska, 92 lata
Anna Radomska, 63 lata
Czesław Kowalczyk, 80 lat
Andrzej Berlin, 64 lata
Halina Koszelna, 82 lata
Anna Waszkiewicz, 86 lat
Józef Jarmuś, 78 lat
Irena Narewska, 64 lata
Mirella Malinowska, 65 lat
Krystyna Danieluk, 85 lat
Teresa Hrabis, 82 lata
Paweł Psuja, 43 lata
Jan Kurda, 75 lat
Andrzej Spitzer, 58 lat
Krystyna Dudek, 77 lat
Tadeusz Mrozowski, 88 lat
Jan Borodziuk, 83 lata
Eugeniusz Kuźnar, 73 lata
Stanisław Krawczuk, 63 lata
Błażej Gradus, 36 lat
Piotr Woś, 101 lat
Ewa Oberda, 67 lat

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁODOBOWE BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS przed Pogrzebem

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodnię.

Chełm, ul. Szpitalna 49
tel. 82 564 36 07 kom. 602 469 287
www.chelmskidompogrzebowy.pl

Dyżur całodobowy
502 791 454
82 566 40 53

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

Roman Łukasiewicz

ORSZAK

USŁUGI POGRZEBOWE

Wola Uhruska ul. Chełmska 18 tel. 697 718 454 724 718 454 CAŁODOBOWO e-mail: romexluk@interia.pl

Chełm ul. Ceramiczna 6A

nowy tydzień **TYGODNIK LOKALNY** Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
• na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
• w każdym urzędzie pocztowym lub w listonosza.

PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:
Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową www.poczta.pl z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerataprasy@poczta.pl lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

11 LISTOPADA

Święto Niepodległości

CHEŁM



Podniesienie flagi państwowej, odśpiewanie hymnu, odczytanie Apelu Pamięci, oddanie salwy honorowej oraz defilada żołnierzy z chełmskiego garnizonu oraz klas mundurowych, a także złożenie wieńców - to nieodłączne elementy uroczystości z okazji Święta Niepodległości, które odbyły się 11 listopada na pl. Łuczковского w Chełmie. W ten sposób władze miasta, żołnierze i mieszkańcy uczcili najważniejsze święto narodowe w Polsce.

CHEŁM



CHEŁM



WŁODAWA

We Włodawie uroczystości rozpoczęła msza św. w kościele pw. NSJ we Włodawie. Po mszy kilkanaście pocztów sztandarowych wraz z klasą mundurową oraz żołnierzami i licznymi delegacjami przemaszewoła przez miasto pod pomnik F. Kleeberga - w Rynku. Na czele kolumny szła orkiestra dęta.

WŁODAWA



Narodowe Święto Niepodległości we Włodawie obchodzono hucznie i patriotycznie. Było wyjątkowo wiele delegacji, w tym władze powiatu i miasta. Uroczystości zorganizowane przez powiat uświetniła obecność kompanii 19 Chełmskiego Dywizjonu Artylerii Samobieżnej. (reb, pk)



WŁODAWA

W sali włodawskiego kina można było obejrzeć krótki program artystyczny w wykonaniu uczniów ZSZ nr 1 i II LO we Włodawie oraz wychowanków MDK-u.

Work Centre
BIURO PRACY

PRACA W HOLANDII

PRODUKCJA LOGISTYKA
OGRODNICTWO ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOWAŁSZÓW LUBELSKI

www.workcentre.com.pl

Krystyna **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciąglej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2025
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie
www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRISTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37, e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

VANDORUM

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

605 102 222

Zamówisz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100 OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

ZAMÓW TAXI JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

ELZAB 1969

POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

Miasto odmawia. Inwestor ma prawo odwołania się od decyzji

Nie będzie spalarni w Chełmie?

Protesty mieszkańców miasta, apele sąsiadujących przedsiębiorstw i uwagi radnych przyniosły efekt. Urząd Miasta Chełm odmówił wydania pozytywnej decyzji środowiskowej dla firmy EMKA, która chciała budować spalarnię odpadów medycznych i weterynaryjnych w Chełmie. Niektórzy przeciwnicy odrzucili już sukces, ale coś nam się wydaje, że to jeszcze nie koniec sprawy.

O odmownej decyzji miasta poinformował w minioną środę prezydent **Jakub Banaszek**: W dniu 6 listopada 2024 r. została wydana decyzja odmawiająca określenia środowiskowych uwarunkowań zgody na realizację przedsięwzięcia pn. „Budowa Zakładu do odzysku energii z odpadów o wydajności maksymalnej 400 kg/h na działkach 34/6, 35/6 i 36/9 obręb 0008 w m. Chełm”. W toku prowadzonego postępowania inwestor uzyskał pozytywne uzgodnienia i opinie. Analizując całość zebranego materiału dowodowego

w sprawie organ stwierdził, że podejmując realizację takiej inwestycji należy mieć na uwadze nie tylko czynnik ekonomiczny, ekologiczny ale również społeczny. Organ podejmując decyzję przeanalizował zarówno argumenty za jak i przeciw realizacji inwestycji przychylając się ostatecznie do obaw mieszkańców w zakresie budowy spalarni i związanym z tym potencjalnym zagrożeniem dla środowiska oraz zdrowia i życia - napisał Banaszek.

Niektórzy przeciwnicy spalarni odrzucili sukces. - *Wielkie podziękowania i gratulacje! Na wstępie bardzo się cieszę, że mogę złożyć takie gratulacje i wyrazić uznanie. Pragnę bardzo podziękować (...) za podjęcie mądrej i odpowiedzialnej decyzji, która jest zgodna z oczekiwaniami i obawami społecznymi - odmowę zgody na określenie środowiskowych uwarunkowań dla budowy spalarni odpadów medycznych na terenie naszego miasta. To ważny sygnał, że głos mieszkańców jest nie tylko słyszany ale również słuchany. Serdecznie dziękuję i gratuluję wszystkim mieszkańcom, którzy aktywnie uczestniczyli w rozmo-*

wach i protestach związanych z budową tej instalacji na terenie naszego miasta! - skomentował **Łukasz Krzywicki**, miejski radny i działacz stowarzyszenia Aglomeracja Chełm Przeciw Spalarni, które od początku było przeciwne tej inwestycji, organizowało zbiórkę podpisów, angażowało ludzi, którzy dzielili się swoją wiedzą na temat zagrożeń, jakie niesie budowa takiej instalacji na terenie miasta.

Ale czy brak decyzji środowiskowej definitywnie zamyka sprawę budowy spalarni? Niekoniecznie, bo inwestor ma oczywiście prawo odwołania się od tej decyzji. Czy z tego skorzysta?

- Na razie wiem tylko tyle, ile napisał w mediach społecznościowych pan prezydent, dlatego trudno mi się do tego odnieść. Przyjmuję tę decyzję z lekką ulgą, bo lepsza jest taka decyzja, niż żadna. Ale muszę przeczytać treść uzasadnienia, jaka jest argumentacja miasta i na pewno pochylę się nad tym i będę chciał się wtedy do tego odnieść. Nadzieja umiera ostatnia - mówi **Krzysztof Rdest**, właściciel firmy EMKA, która planuje budowę spalarni. **(reb)**

CHEŁM. Wraca widmo likwidacji

Stres w internatach

Zapowiedzi dotyczące konieczności zmniejszenia liczby prowadzonych przez miasto internatów wywołały niepokój wśród ich pracowników. - To oczywiste, że obawiamy się o nasze miejsca pracy, ale również przykre jest to, że szuka się oszczędności kosztem dzieci - mówią. Wskazują przy tym, że za małą liczbę uczniów w placówkach odpowiada urząd miasta i jego nieprzemyślane decyzje.

Jak informowaliśmy w poprzednim wydaniu „Nowego Tygodnia” na ostatniej komisji oświaty kultury i sportu rady miasta wrócił temat likwidacji internatów. Po przedstawieniu przez urzędników danych na temat liczby uczniów zakwaterowanych oraz wolnych miejscach w poszczególnych placówkach radny **Stanisław Mościcki** (KR Polska 2050) powtórzył kierowane przez nas przed dwoma tygodniami do urzędu miasta pytania, czy w związku z mniejszym obłożeniem i rosnącymi kosztami utrzymania internatów, ratusz ma na to jakieś rozwiązanie.

- Departament (Oświaty - przyp. red.) miał pomysły i je przedstawił, ale nie uzyskał Państwa akceptacji - odpowiadała **Dorota Cieśliak**, wiceprezydent Chełma. - Mamy coraz mniej uczniów, coraz mniejsze jest zainteresowanie uczniów internatami. Każdego roku, gdy nadchodzi kwiecień, maj, czerwiec część uczniów z internatów decyduje się na dojazd do szkół, ale do końca roku szkolnego zatrudnienie w internatach nie może ulec zmianie. Koszty są nieubłagane, co będzie musiało się wiązać ze zmniejszeniem ilości internatów. Bursa musi funkcjonować, bo taki jest wymóg prawny. Naszą propozycję postaramy się przedstawić w drugiej połowie listopada. Będzie spotkanie.

Słowa wiceprezydent wywołały niepokój wśród pracowników internatów. Obawiają się, że likwidacja ich miejsc pracy jest już tylko kwestią czasu. Pod-



noszą przy tym, że obecna sytuacja placówek to efekt nieprzemyślanych i krótkowzrocznych działań Ratusza.

- Pochopnymi decyzjami ograniczono działalność internatów, a teraz jest zdziwienie, że dzieci jest mało, a koszty rosną. Kilka lat temu ograniczono ilość grup wychowawczych w internatach do dwóch, co pozwoliło zlikwidować stanowiska kierowników internatów. W tym roku jest jeszcze gorzej, bo w internatach jest tylko po jednej grupie; co za tym idzie mniej jest też wychowawców. I choć są chętne dzieci, nie możemy ich przyjąć, bo grupa nie może liczyć więcej niż 35 osób, a na kolejne zgody nie ma. Pokoje stoją puste. Gdzie tu sens? Bez wpływu na sytuację internatów nie pozostaje także mniejszy niż w latach poprzednich nabór do klas pierwszych. W szkołach utworzono zaledwie po dwie. Dla części uczniów z Chełma zabrakło miejsc. Musieli szukać szkół poza Chełmem, a chełmskie szkoły, mimo próśb rodziców i też rozpacz uczniów, nie mogły utworzyć kolejnych klas... - mówią pracownicy internatów.

Nieprzemyślaną i złą w ich ocenie była także decyzja nakazująca kwaterowanie w internatach tylko uczniów danej szkoły.

- Przez lata było tak, że w tym samym internacie mogło mieszkać np. rodzeństwo, nawet jeśli jedno z nich uczęszczało do innej szkoły, niż ta, do której internat należy. Rodzice chwalili takie rozwiązanie, bo dzieci były razem,

ale jakiś czas temu miasto wymyśliło, że w internacie może mieszkać tylko uczeń danej szkoły. Dla pozostałych miejsca są w bursie. To nie było dobre posunięcie. Oczywiście jest, że obawiamy się o nasze miejsca pracy, ale również smutne jest to, że szuka się oszczędności kosztem dzieci. Także z „oszczędności” od godz. 9 do 12 internaty są nieczynne. Nadchodzi zima, mamy pytania i prośby o możliwość zakwaterowania, ale nie możemy tych dzieci przyjąć. Są skazane na długie, codzienne dojazdy. Nie mogą skorzystać z kina, zajęć czy wydarzeń oferowanych przez szkołę w godzinach popołudniowych. Czasem muszą zwalniać się z lekcji, aby zdążyć na ostatniego busa do domu. Także z oszczędności - mówią pracownicy.

W Chełmie funkcjonują internaty przy Zespole Szkół Technicznych, IV Liceum Ogólnokształcącym, Zespole Szkół Energetycznych i Transportowych, Zespole Szkół Budowlanych i Geodezyjnych, a także Bursa Szkolna przy Zespole Wychowania i Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej nr 2. Przypomnijmy, że w marcu 2023 r. po protestach rodziców i środowiska nauczycielskiego miasto wycofało się z zamiaru likwidacji internatów przy IV LO oraz ZSBiG. Zamiast tego wprowadzono odpłatność za zakwaterowanie w internatach. Łącznie w internatach i bursie mieszka 265 uczniów. Dla porównania we wrześniu 2023 r. z miejsc w internatach i bursie szkolnej korzystało 297 uczniów. **(w)**

CHEŁMSKI SZPITAL

Inspekcja pracy sprawdza

Dęta afera mobbingowa?

Ledwo światło dzienne ujrzała jedna afera mobbingowa w szpitalu w Chełmie, a już mówi się o kolejnej. Tym razem w przychodni, w której kontrolę miała prowadzić nawet Państwowa Inspekcja Pracy. - Do nas żadna oficjalna skarga na mobbing nie wpłynęła i nie sądzę, żeby miał tam miejsce - mówi dyrekcja szpitala.

Na naszych łamach pisaliśmy już o aferze mobbingowej na jednym ze szpitalnych oddziałów. Kilku pracowników zakładu pielęgnacyjno-opiekuńczego skarżyło się na swoją przełożoną, zarzucając jej uporczywe nękanie, bezpodstawne oskarżanie o kradzież materiałów z oddziału, obrażanie i żartowanie z podwładnych. Wówczas sprawa oparła się o Państwową Inspekcję Pracy i dyrekcję szpitala, która powołała specjalną komisję antymobbingową. Kierownik została przeniesiona na inny oddział, ale nadal trwają sprawy przeciwko niej, a także wytoczona przez nią dyrekcji.

- Ale to nie jedyny przypadek mobbingu w szpitalu. Dlaczego nie piszecie o tym, co się wydarzyło w przychodni poradni? Tam także są jakieś niesnaski między pracownikami a kierowniczką i podobno interweniowała już Państwowa Inspekcja Pracy. Jak był mobbing na oddziale, to poruszono niebo i ziemię i powoływano komisję, a tutaj cicho sza - donieśli nam informatorzy.

Katarzyna Falek-Kurzyna, rzecznik prasowy Okręgowego Inspektoratu Pracy w Lublinie, tłumaczy, że pisemne i ustne informacje wpływające do Państwowej Inspekcji Pracy a zawierające zgłoszenia o potencjalnych nieprawidłowościach w podmiotach podlegających kontroli Państwowej Inspekcji Pracy są objęte klauzulą informacji niejawnych. - Fakt wpływu oraz ich treść można ujawnić zgodnie z art. 180 §1 Kodeksu

su postępowania karnego, po wydaniu przez sąd lub prokuratora postanowienia o zwolnieniu z obowiązku zachowania tajemnicy służbowej w zakresie żądanych informacji. Ponadto informuję, że na mocy art.44 ust.3 ustawy z 13 kwietnia 2007 r. o Państwowej Inspekcji Pracy, fakt podjęcia kontroli przez organy Państwowej Inspekcji Pracy w następstwie skargi (lub wniosku o znamionach skargi) stanowi tajemnicę prawnie chronioną, która ogranicza prawo do informacji publicznej z mocy art.5 ust.1 ustawy z 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej - wyjaśnia. Ale jednocześnie przyznaje, że inspektor pracy z Okręgowego Inspektoratu Pracy w Lublinie Oddział w Chełmie prowadzi czynności kontrolne w Samodzielnym Publicznym Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym w Chełmie.

- Z uwagi na fakt, że kontrola nie została jeszcze zakończona, informacje o zakresie kontroli, ustaleniach dokonanych podczas kontroli i ewentualnych środkach prawnych skierowanych przez inspektora pracy, zostaną udostępnione po zakończeniu postępowania kontrolnego - tłumaczy.

Lech Litwin, zastępca dyrektora ds. leczenia w szpitalu w Chełmie, mówi, że do dyrekcji żadne zawiadomienie o mobbingu w poradni nie wpłynęło.

- Słyszałem o tym, że któryś z pracowników coś zgłaszał do inspekcji pracy, chyba przy okazji jakiejś innej kontroli. Trochę to wygląda tak, jakby pracownik chciał zaleźć kierownikowi za skórę. Ale według mnie w poradni nie ma żadnej afery. Przywołanie do porządku pracownika czy przekierowanie do innych czynności zostało nazwane mobbingiem. Nie popadajmy w paranoję. To nie nosi nawet znamion mobbingu i nie da się porównać do tego, co się wydarzyło w zakładzie pielęgnacyjno-opiekuńczym, gdzie toczyło się oficjalne postępowanie, są sprawy w sądzie itd. - uważa L. Litwin. **(reb)**

PELLET DRZEWNY
Producent **HURT I DETAL**
BRYKIET DRZEWNY TORFOWY
WYPRZEDAŻ wiosenna
www.grafpellet.pl telefon: **509 311 488**
e-mail: **biomass.produkcja@gmail.com**

PIWNICE OGRODOWE BUNKRY SZAMBA ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż • Kompleksowe roboty ziemne

Piwnice ogrodowe typu „Loch”
produkt zastrzeżony

SZAMBA - zbiorniki:
5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM
www.nor-kam.pl tel. 602 337 580

CHEŁM
Ludzie dostają obłędu przez huk i brak pomocy

Dudni, jazgocze lokomotywa!

Robi się coraz zimniej i wraca problem hałasu lokomotyw, które na dworcu PKP Chełm Główny godzinami rozgrzewają się przed wyjazdem. Mieszkańcy bloku przy ul. Kolejowej 91 odchodzą od zmysłów przez uciążliwy huk i brak reakcji PKP, ochrony środowiska, władz miasta, do których od miesięcy zwracają się o pomoc. - Wszyscy odpychają problem od siebie a my wariujemy! - denerwują się.

Problem huku na stacji to nie jest nowa sprawa. Pojawiła się zaraz po rozpoczęciu wojny za naszą wschodnią granicą, kiedy do Chełma zaczęły przyjeżdżać z Ukrainy lokomotywy spalinyowe starszego typu. - I narasta, gdy tylko robi się zimno - mówi pani Agnieszka, która mieszka w bloku przy ul. Kolejowej 91 od czterdziestu lat. - Kiedyś, lata temu, było słychać huk jak pociągi wjeżdżały i wyjeżdżały na stację. Potem, kiedy nastały lokomotywy elektryczne, problem się skończył. A od dwóch lat jest tragedia, która doprowadza ludzi do obłędu. Pociąg, który odjeżdża o 23.00, dudni na stacji już od godziny 19.30. To jest huk, łomot, szum silnika, którego nie da się znieść, który nie daje zebrać myśli, nie daje zasnąć. W mieszkaniu drżą szyby. To samo jest w dzień, chociaż trwa krócej i jest mniej uciążliwe, bo ludzie idą do pracy, na spacer czy zakupy, więc nie zawsze muszą tego słuchać.

Już rok temu opisywaliśmy problem mieszkańców ul. Kolejowej. Wtedy Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska potwierdził, po przeprowadzonej kontroli, że skargi chełmian są słuszne.

- Kotły grzewcze w pociągu z Kijowa

są uruchomione podczas postoju - w ten sposób ogrzewają wagony. Z kotłów dymi się, ale nie odbywa się to cały czas, a przy rozpalaniu. Pociąg przemieszcza się na bocznicę, przetacza się, stoi z włączonym silnikiem - choć też nie przez cały czas. Potwierdziliśmy, że podczas tego kilkugodzinnego postoju pasażerowie pociągu załatwiają obok potrzeby fizjologiczne - choć na dworcu są łazienki - i zostają potem zanieczyszczenia na torowisku, co na białym śniegu nie wyglądało ciekawie. Tak czy inaczej, skargi mieszkańców są zasadne, ale my nie możemy ingerować, bo to teren Kolei, a skład jest ukraiński. Przekazaliśmy to do Urzędu Transportu Kolejowego w Warszawie i do Zakładu Linii Kolejowych w Lublinie - mówił wówczas **Andrzej Wereszczyński**, kierownik chełmskiej delegatury WIOŚ.

Zespół prasowy PKP tłumaczył nam, że za przejazd pociągu Kolei Ukraińskich odpowiada przewoźnik PKP Intercity, ale obiecał, że PKP PLK zwróci się do przewoźnika, aby ten ograniczył pracę włączonych lokomotyw na postoju w Chełmie i zwrócił uwagę na sprawę nieczystości podczas postoju pociągu.

- I co? I nic! - denerwuje się chełmianka. - Zrobiło się zimno i huk wrócił. Ludzi boli głowa od huku i braku reakcji władz miasta i instytucji, do których zwracamy się o pomoc. Każdy odpycha problem od siebie. Ja rozumiem, że jest wojna na Ukrainie, ale my jesteśmy w Polsce. Jak tak można traktować obywatela polskiego we własnym kraju, tak zbywać i bagatelizować zgłaszane problemy?

Ponownie zapytaliśmy PKP, jak zamierza rozwiązać uciążliwości mieszkańców ul. Kolejowej. Wrócimy do tematu, gdy tylko dostaniemy odpowiedź. **(reb)**



- Huk lokomotywy grzejącej się na dworcu jest nie do zniesienia. Nie da się tu żyć, odpoczywać, spać! I znikąd pomocy! - alarmują mieszkańcy bloku przy ul. Kolejowej 91 w Chełmie

CHEŁM. Ma być schludnie

Nie taka wiata straszna?

Wiata śmietnikowa, którą Chełmska Spółdzielnia Mieszkaniowa chce postawić przy ul. Wirskiego, wzbudza opór niektórych mieszkańców bloku. - Boimy się smrodu, robactwa i podrzucania śmieci pod wiatę - mówią ludzie. - Postawiliśmy już 10 takich wiat i wszędzie sprawdzają się doskonale - tłumaczą w spółdzielni.

- Bez naszej wiedzy, bez pytania o zgodę, ani konsultacji miejsca ChSM szykuje plac pod wiatę śmietnikową - mówi pani Danuta, mieszkanka bloku przy ul. Wirskiego 20 w Chełmie. Zwraca uwagę, że kontenery na odpady stały do tej pory przy garażach, daleko od bloku. Tymczasem wiata jest zaledwie 10 metrów od narożnej części ich bloku. - Akurat przy ruchliwym chodniku, na wprost przejścia do przystanku autobusowego - mówi. Ludzie boją się, że przeniesienie śmietników bliżej bloku będzie dla nich uciążliwe, bo pojawi się smród, robactwo i bałagan, bo obcy będą podrzucać śmieci pod wiatę. Ich zdaniem wiatę można było usytuować dalej, np. przy garażach, a zabudowa wyznaczonego przez ChSM miejsca wpłynęła na pogorszenie bezpieczeństwa. - Z całego osiedla ludzie chodzą tędy do przystanku, dzieci wybiegają na ulicę, a wiata będzie zasłaniać widoczność - mówią.



Z obawami mieszkańców nie zgadzają się władze ChSM. - Wybór lokalizacji wiaty nie jest kwestią dowolną. Musimy się kierować warunkami technicznymi, odległościami od granicy działki, budynku, możliwością odebrania opadów przez śmieciarkę, czyli dojazdu utwardzoną drogą itd. W tym przypadku nie było za bardzo możliwości wyboru innego miejsca - tłumaczy **Maciej Cieślak**, wiceprezes ds. technicznych w ChSM.

Uspokaja też obawy mieszkańców o estetykę i zapachy. - Postawiliśmy już około 10 podobnych wiat śmietnikowych w naszych zasobach i wszędzie okazywały się strzałem w dziesiątkę. Tylko w jednym przypadku przed samą inwestycją mieliśmy sprzeciw mieszkańców, ale

gdy wiata już stanęła, to okazało się, że została zaakceptowana. Wiaty są estetyczne, zamykane, dostęp mają do nich jedynie mieszkańcy. Skończyło się podrzucanie śmieci, tak jak było w przypadku wolno stojących kontenerów. W przypadku ul. Wirskiego, żeby dodatkowo zwiększyć estetykę, planujemy obsadzić nie wiaty zielenią - mówi M. Cieślak.

Wiaty mają być rozwiązaniem w tych miejscach, w których nie dało się np. ze względu na infrastrukturę pod powierzchnią, postawić tzw. śmietników podziemnych. Wiata przy Wirskiego powstanie do końca roku i nie będzie ostatnią, którą spółdzielnia planuje wybudować. ChSM będzie sukcesywnie likwidować wolno stojące śmietniki. **(reb)**

CHEŁM. Przebudowa parku międzyosiedlowego pod znakiem zapytania. Brakuje 4 mln

Oferty były, ale za drogie

Cztery firmy zgłosiły się do przetargu na rewitalizację parku między osiedlami Kościuszki i XXX-lecia. Miasto odrzuciło jednak wszystkie oferty, bo najtańsza o 4 mln przekraczała założony budżet.

Wiosną br. Miasto Chełm otrzymało 12 mln zł dotacji z programu „Polska Wschodnia” na rewitalizację parku międzyosiedlowego. Następnie ratusz rozpoczął prace nad dokumentacją przetargową, a 15 października br. ogłosił przetarg na realizację projektu pod nazwą „Chełm dla Klimatu - Rewitalizacja Parku Międzyosiedlowego na Os XXX-lecia w Chełmie”.

Pierwotnie potencjalni wykonawcy mieli czas na składanie dokumentów do 30 października, ale ratusz przedłużył termin do 6 listopada. Oferty złożyły cztery firmy: Garden Designers z Lublina z ceną 19,5 mln zł, DAW-BRUK Dawid



Sarzyński z Srebrzyszcza - 18,6 mln zł, Remondis z Warszawy - 18,8 mln zł i STRABAG z Pruszkowa - 18,3 mln zł. Ta ostatnia, najtańsza, była aż o 4 mln wyższa niż na rewitalizację parku zaplanowało wydać miasto 14,3 mln zł. W piątek prezydent **Jakub Banaszek** poinformował, że w tej sytuacji zdecydował o unieważnieniu i powtórzeniu przetargu.

Zakres prac zaplanowanych w ramach unowocześnienia parku robi wrażenie.

Przedsięwzięcie zakłada rozbiórkę starych, popękanych alejek i budowę nowych. Będą też nowe schody, latarnie, plac zabaw oraz place rekreacyjne i edukacyjne, toalety. W planach jest także budowa fontanny i zbiornika retencyjnego. Pojawić mają się też nowe nasadzenia zieleni, panele fotowoltaiczne, turbina wiatrowa, elementy małej architektury, takie jak ławki, kosze na śmieci, pergole, stojaki na rowery, leżaki, stół piknikowy. **(wm)**

Chełmianie umiarkowanie hojni

16 494,96 zł zebrano podczas tegorocznej kwesty na ratowanie zabytkowych nagrobków na cmentarzu parafialnym przy ul. Lwowskiej w Chełmie. To znowu mniej niż na ten sam cel zebrano we Włodawie, gdzie do puszek wolontariuszy trafiło 19,5 tys. zł.

- Dziękujemy naszym wspaniałym wolontariuszom i osobom, które wrzuciły pieniądze do ich puszek. Bardzo za to dziękujemy! Zebrana kwota jest o tysiąc złotych niższa niż przed rokiem, jednak trzeba pamiętać, że w tym roku zbiórka była prowadzona na cmentarzu parafialnym i przy jednej bramie cmentarza komunalnego, a w tamtym roku były „obstawione” wszystkie bramy obu cmentarzy - mówi **Grzegorz Gorczyca** ze Stowarzyszenia WeRWA or-

ganizującego chełmską kwestę. - Teraz z pewnością na wiosnę zobaczycie efekt kwesty, bo razem z pieniędzmi z ubiegłorocznej zbiórki mamy ponad 34 tysiące. Za tę kwotę już coś będzie można zrobić. Wiemy też, że musimy bardziej

liczyć na siebie, a nie na ludzi, którzy - choć powinni - to... pomagać za bardzo nie chcieli. Jeszcze raz dziękujemy harcerzom i wszystkim indywidualnym wolontariuszom oraz niezastąpionym szkołom: I LO, II LO, IV LO, Zespołowi Szkół Technicznych i „Medykom” - dodaje Gorczyca. **(g)**

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm

Chełm, ul. Wojsławicka 10 D

+48 662 165 541

W perspektywie równiutkie ulice,
ale wcześniej...

Chełm czeka drogowy koszmar?

W przyszłym roku miasto zamierza kontynuować realizację największego, wartego 250 mln zł, projektu drogowego w historii i w jego ramach przebudować do końca roku ulice - Ceramiczną, Szpitalną, Lubelską (od Szpitalnej do Kamery), Hrubieszowską, al. Żołnierzy I AWP i al. Armii Krajowej, łącznie z wiaduktem. A to oznacza, że prawdopodobnie prace na ul. Lubelskiej i wiadukcie zbiegną się w czasie, a wtedy miasto utknie w gigantycznych korkach. - Wszyscy cieszymy się z tej gigantycznej inwestycji, ale chcielibyśmy wiedzieć, jak miasto zamierza zaplanować prace, by uniknąć komunikacyjnego paraliżu - mówi rady Sebastian Bielecki, który złożył w tej sprawie interpelację.

W Chełmie trwają prace związane z realizacją największej w dziejach miasta, wartej prawie 250 mln zł, inwestycji drogowej. Zadanie pn. „Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego” przewiduje przebudowę niemal 11,5 km dróg, w tym ponad 9 km dróg wojewódzkich oraz ponad 2 km dróg powiatowych. Wykonawcą inwestycji jest warszawska spółka „SARINŻ”. Przetarg na to zadanie był ogłaszany w trybie „zaprojektuj i wybuduj”, co oznacza, że wykonawca musiał zająć się także opracowaniem dokumentacji technicznej realizacji wytypowanych do remontu ulic. Nie dotyczyło to jednak już praktycznie przebudowanych w ramach projektu ul. Włodawskiej i Zawadówki, bo w ich przypadku miasto posiadało już dokumentację i wykonawca od razu mógł przystąpić do prac budowlanych. Te wystartowały w kwietniu br. Najpierw drogowcy zajęli się ul. Zawadówką. Przebudowa - na co uwagę zwracali mieszkańcy i radni - przeciągnęła się w czasie. Miasto tłumaczyło, że w trakcie robót budowlanych wyniknęły problemy formalne, bez wyjaśnienia których wykonawca nie mógł prowadzić dalszych prac.

Kilka tygodni temu drogowcy pojawili się na Włodawskiej i tu prace poszły już zdecydowanie sprawniej. Dziś są na finiszu. Jezdnię z licznymi ubytkami w końcu zastąpił równy asfalt; przebudowano także chodniki, powstała ścieżka dla rowerzystów i lepiej oznakowane przejścia dla pieszych.

W ramach tego samego zadania przebudowane zostaną także ulice - Ceramiczna, Szpitalna, Lubelska (na odcinku od ul. Szpitalnej do ronda Jana Pawła II) łącznie z mostem na Uherce, Hrubieszowska, al. Żołnierzy I AWP i al. Armii Krajowej, łącznie z wiaduktem, który choć przed kilkoma laty był naprawiany,

jest w kiepskim stanie. Kierowcy zastanawiają się, jak miasto zamierza w ciągu 12 miesięcy (projekt ma być zakończony do końca przyszłego roku) wykonać taki ogrom prac, w tym na dwóch głównych przeprawach (ul. Lubelska i wiadukt) przez torowisko dzielące miasto.

Sprawą inwestycji żywo zainteresowany jest radny **Sebastian Bielecki** (KR KO), który w jednej z interpelacji pytał m.in. o harmonogram całości prac zaplanowanych w ramach zadania i kwestię przebudowy wiaduktu.

- Jak Miasto Chełm planuje zorganizować objazdy? Czy zamknięcie wiaduktu nie sparaliżuje komunikacji w całym Chełmie? Na całą przebudowę wykonawca ma czas do grudnia 2025 roku. Postęp prac jest mocno opóźniony. Jak Miasto planuje dalsze remonty i zamknięcia ulic: Szpitalnej, Lubelskiej, Hrubieszowskiej? - dociekał radny.

Z odpowiedzi udzielonej wówczas przez wiceprezenta **Radosława Wnuka** i załączonego do niej harmonogramu wynika, że remont ul. Włodawskiej i Zawadówki zakończy się do 28 listopada br. Z początkiem 2025 r. mają ruszyć prace nad etapem II i III, czyli przebudową al. Armii Krajowej, al. Żołnierzy I AWP i Hrubieszowskiej. W tym samym czasie rozpocząć ma się także przebudowa wiaduktu. Ostatni, IV etap, zakładający przebudowę ulic Lubelskiej wraz z mostem na Uherce, Szpitalnej i Ceramicznej ma wystartować w październiku 2025 r., zaś termin zakończenia wszystkich etapów przewidziano na koniec 2025 r.

W rozmowie z nami radny Bielecki dodaje, że w najbliższym czasie planuje wystąpić z kolejnym zapytaniem w tej sprawie. Zwraca uwagę również na konieczność takiego rozłożenia prac, aby zapewnić możliwość bezpiecznego dostania się z jednej części miasta do drugiej.

- To bardzo ważne zadanie, dobrze, że te prace trwają i trzeba doprowadzić je do końca. Wykonawca zgodnie z harmonogramem ma czas do końca 2025 r., czyli niewiele ponad rok. Zapewne będzie mu zależało, aby wyrobić się w terminie i istnieje pewne ryzyko, że część prac zechce prowadzić równocześnie, co będzie wiązać się z utrudnieniami. Szczególnie w przypadku wiaduktu i ul. Lubelskiej, które są jedynym połączeniem drogowym dla mieszkańców zachodniej części Chełma z centrum, ważnym jest, aby to dobrze zaplanować, aby zapewnić przejeżdżność i nie kumulować tych prac - uważa radny.

Z końcem ubiegłego tygodnia zapytaliśmy urzędników o harmonogram dalszych prac, kwestię przebudowy wiaduktu i obawy, że prace na ul. Lubelskiej i wiadukcie mogą się na siebie nałożyć. Na odpowiedź czekamy. (w)



W ramach projektu wykonawca już przebudował ul. Zawadówkę i właśnie kończy przebudowę ulicy Włodawskiej (na zdjęciu), gdzie pozostały do wykonania kosmetyczne prace

Chełmskie Widoki

Kameralna inwestycja w centrum Chełma

**14 mieszkań
2 lokale usługowe**

**garaże
miejsca postojowe
windy
monitoring**

Lokalizacja: ul. Hrubieszowska 4 przy Parku na Górze Chełmskiej

• www.chełmskiewidoki.pl • kontakt@chełmskiewidoki.pl • **736 357 737**

CHEŁM. Prymusi docenieni

Najlepsi z najlepszych odebrali Stypendia Premiera



Motywacji do nauki im nie brakuje, o czym świadczą ich oceny, a teraz będą mieć dodatkowy powód, aby starać się jeszcze bardziej. 229 uczniów szkół ponadpodstawowych z województwa lubelskiego, w tym ponad 20 z naszego regionu, odebrało stypendia Prezesa Rady Ministrów.

Uroczystość wręczenia stypendiów odbyła się we wtorek, 5 listopada, w Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim w Lublinie. Udział w nim wzięli wojewoda lubelski **Krzysztof Komorski** oraz wicewojewoda **Andrzej Maj**.

- Jesteście najlepszymi z najlepszych. Wasze wyniki świadczą o tym, że wiecie, czego chcecie, że jesteście głodni nauki, chcecie się rozwijać, być może macie już sprecyzowane plany na swoją przyszłość. Życzę wam, byście oprócz tego, że będziecie ludźmi wykształconymi, byli przede wszystkim ludźmi dumnymi, szczęśliwymi, pracowitymi i pewnymi siebie - mówił do stypendystów wojewoda lubelski.

Stypendium Prezesa Rady Ministrów przyznawane jest uczniowi szkoły kształ-

cącej w formie dziennej, która umożliwia uzyskanie świadectwa dojrzałości. Stypendium przysługujące jednemu uczniowi danej szkoły, który otrzymał promocję z wyróżnieniem, uzyskując przy tym najwyższą w swojej szkole średnią ocen lub wykazuje szczególne uzdolnienia w co najmniej jednej dziedzinie wiedzy, uzyskując w niej najwyższe wyniki, a w pozostałych dziedzinach wyniki co najmniej dobre. Wysokość stypendium Prezesa Rady Ministrów wynosi 500 zł miesięcznie. Jest ono wypłacane w dwóch ratach: do 30 listopada za okres od września do grudnia oraz do 30 kwietnia, za okres od stycznia do czerwca.

W tym roku szkolnym stypendia otrzymuje ok. 4 tys. uczniów, w województwie lubelskim - 229 uczniów. W tym gronie nie brak reprezentantów szkół z regionu. Oto ich nazwiska: **Martyna Bartkiewicz** - I LO w Chełmie, **Martyna Bzyta** - Technikum Ekonomiczne nr 3 w Chełmie, **Szymon Dąbrowski** - LO w Dubience, **Brajan Dyć** - Technikum nr 1 w Chełmie, **Szymon Górnicki** - II LO Chełm, **Piotr Kapeluszy** - Technikum nr 2 w Chełmie, **Jan Kawiak** - Technikum we Włodawie,

Mateusz Kneć - Technikum w Żółkiewce, **Aleksandra Kogut** - Technikum w Okszwie, **Bartosz Kościółek** - I LO we Włodawie, **Maria Lis** - Technikum w Siennicy Różanej, **Martyna Mazurkiewicz** - I LO w Krasnymstawie, **Martyna Mikołajczyk** - Technikum nr 4 w Chełmie, **Jeremiasz Olech** - IV LO w Chełmie, **Kamil Panas** - Technikum nr 1 w Krasnymstawie, **Sebastian Paw** - Technikum nr 5 w Chełmie, **Bohdana Shchur** - Technikum ZDZ w Chełmie, **Zofia Sidoruk** - II LO we Włodawie, **Emilia Siedlecka** - LO w Siedliszczu, **Maksymilian Stefaniuk** - Niepubliczne LO „Arka” w Chełmie, **DominiKa Swatowska** - II LO w Krasnymstawie, **Anna Wysocka** - Technikum w Korolówce-Osadzie, **Hanna Zielińska** - Technikum nr 2 w Krasnymstawie.

Uroczystość była także okazją do zaprezentowania drużyny robotycznej Spice Gears 5883, która zdobyła srebrny medal na mistrzostwach świata First Robotic Competition w Atenach w Social Media Challenge in Video Storytelling Award. Tworzą ją m.in. **Urszula Ślusarska** i **Julia Majdańska** - uczennice Zespołu Szkół Technicznych w Chełmie. (w, fot. Powiat Krasnostawski)

WÓJT GMINY DOROHUSK INFORMUJE

zgodnie z art. 38 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2024 r. poz. 1145, z późn. zm.) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. (Dz. U. z 2021 r., poz. 2213 z późn. zm.) w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Dorohusk, w miejscowości Okopy, na stronie internetowej gminy Dorohusk: <https://dorohusk.com.pl/> oraz w BIP <https://ugdorohusk.e-bip.eu/>, zostało podane do publicznej wiadomości ogłoszenie Wójta Gminy Dorohusk o I przetargu ustnym nieograniczonym na dzień **10 stycznia 2025 r.** na zbycie nieruchomości niezabudowanych stanowiących własność Gminy Dorohusk. Przedmiotem przetargu są nieruchomości oznaczone numerem działki: **271/2, 278, 274, 290, 288/1, 285/1, 284, 281/2, 276, 283, 277, 269/2 o łącznej pow. 5.1301 ha**, położone w obrębie ewidencyjnym Okopy, gmina Dorohusk. Wymienione działki zlokalizowane są m.in. w obszarze 1P- składy, magazyny, produkcja. Cena wywoławcza przedmiotowych nieruchomości wynosi **1 887 000,00 zł + należny podatek VAT 23 %**.

Taneczne rekordy chełmskiego „Rytmu“

Jubileusz uczcili medalami



Piętnaście lat temu postawili sobie za cel, że będą dzielić się swoją wielką pasją, jaką jest taniec. Od tamtej pory realizują tę misję z sukcesem. I to nie jednym. Za nami zorganizowane przez Chełmskie Centrum Tańca „Rytm“ Otwarte Mistrzostwa Okręgu Lubelskiego i Podlaskiego Polskiego Towarzystwa Tanecznego oraz XIV Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego Siennica Różana Rytm 2024.

Rekordowa frekwencja i bardzo wysoki poziom rywalizacji - tak w telegraficznym skrócie można opisać tegoroczne Otwarte Mistrzostwa Okręgu Lubelskiego i Podlaskiego Polskiego Towarzystwa Tanecznego oraz XIV Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego Siennica Różana Rytm 2024, zorganizowane 19 października przez Chełmskie Centrum Tańca „Rytm“ oraz Urząd Gminy Siennica Różana, w hali Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Siennicy Różanej.

Chełmskie Centrum Tańca „Rytm“ to znana i ceniona marka wśród miłośników tańca towarzyskiego. Przez 15 lat swojej działalności wyszkoliła wielu utalentowanych tancerzy, a turniej w Siennicy Różanej był okazją do uczczenia tego okrągłego jubileuszu. Frekwencja dopisała. W zawodach wystartowało ponad 500 tancerzy reprezentujących 50 klubów sportowego tańca z województwa lubelskiego, a także m.in. z Białegostoku, Bytomia, Garwolina, Krakowa, Łodzi, Sosnowca, Warszawy oraz z Ukrainy. W gronie najlepszych tancerzy nie mogło zabraknąć reprezentantów „Rytmu“. Podczas zawodów w Siennicy Różanej zdobyli dwie nowe wyższe klasy taneczne (Marysia Tata

Michał Kaniewski oraz Katarzyna Wiszniewska i Jan Mazurek) oraz 8 złotych medali (Hania Kilar i Ignacy Tomaszuk, Karina Krzyżanowska i Mikołaj Klin, Emilia Szymańska i Michał Jakimiuk, Kamila Kozłowska i Damian Jakubczak - dwukrotnie, Katarzyna Wiszniewska i Jan Mazurek - dwukrotnie, Patrycja Nowacka i Bartłomiej Przebierowski), 6 srebrnych medali (Aleksandra Krysa i Anton Majewski, Anna Szymańska i Jakub Olejarski, Kamila Kozłowska i Damian Jakubczak, Patrycja Jędruszczak i Bartosz Czerwiński, Marysia Tata i Michał Kaniewski, Oliwia Gałaś i Szymon Pogrebnik) oraz 3 brązowe medale (Zofia Pogrebnik i Filip Tołysz, Kamila Kozłowska i Damian Jakubczak, Marysia Tata i Michał Kaniewski). Pełna fotorelacja z festiwalu tańca dostępna jest na funpage Chełmskiego Centrum Tańca Rytm na Fb oraz stronie www.taniecchelm.pl. (opr. w)



REJOWIEC FABRYCZNY Miasto sprzedaje „parking” Gdzie podzieją się tiry?

Miasto Rejowiec Fabryczny ogłosiło przetarg na sprzedaż nieruchomości przy ul. Cementowej. Szkopuł w tym, jak podnoszą mieszkańcy, że ten teren wykorzystywany jest jako parking dla ciężarówek.

- Plac w sąsiedztwie Cementowni to jedyne miejsce w Rejowcu Fabrycznym, gdzie kierowcy TIR-ów mogą legalnie zaparkować. Tam nikomu nie przeszkadzają, nie stwarzają zagrożenia, a z innych miejsc są przeganiani właśnie na ten parking. Ostatnio dochodzą do nas informacje, że miasto chce sprzedać ten teren. Gdzie wtedy zaparkują kierowcy ciężarówek? - podnoszą zainteresowani sprawą mieszkańcy.

Urząd Miasta potwierdza, że teren w sąsiedztwie Cementowni został przeznaczony do sprzedaży. Urzędnicy przypominają, że roku 2003 Cementownia „Rejowiec” umową sprzedaży zbyła nieruchomość firmie „BIO-ESTER”, z kolei w roku 2013 Sąd Rejonowy w Zamościu zasądził na rzecz Miasta Rejowiec Fabryczny prawo użytkowania wieczystego wymienionej nieruchomości. Jedną z firm funkcjonujących na terenie miasta jakiś czas temu zgłosiła chęć zakupu tej nieruchomości, a miasto przystało na tę prośbę organizując przetarg nieograniczony, w którym - jak podkreślają urzędnicy - każdy podmiot może wziąć udział.

Miasto przekonuje, że z obserwacji poczynionych w ostatnich tygodniach wynika, iż „nie ma zainteresowania międzynarodowego transportu drogowego (czyli „TIR”) tym parkingiem”.

- Rejowiec Fabryczny jest oddalony kilka km od drogi krajowej nr 12, więc nie ma praktycznej przyczyny, aby wjeżdżać do naszego miasta. W związku z tym nie posiadamy parkingu dla „TIR”. Wprowadzenie do Rejowca Fabrycznego ciężkiego transportu zmniejszyłoby komfort oraz bezpieczeństwo mieszkańców i negatywnie wpłynęłoby na eksploatację dróg w naszym mieście - uważają władze miasta.

Mieszkańcy wskazują jednak, że parking był wykorzystywany głównie przez lokalnych kierowców.

- Pan burmistrz najwyraźniej zapominał, że wielu okolicznych mieszkańców zatrudnionych jest w branży transportowej i od czasu do czasu korzystało z tego parkingu. W takiej sytuacji należałoby zaproponować jakąś alternatywną lokalizację. Brak takiego miejsca także wpłynie na bezpieczeństwo i komfort mieszkańców, bo kierowcy będą zmuszeni szukać postoju na osiedlowych ulicach lub innych nieprzeznaczonych do tego miejscach - komentują. (w)

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Nowocześniej i oszczędniej Dobra woda już płynie

Dobiegły końca prace związane z modernizacją infrastruktury wodnej w Wólce Kańskiej-Kolonii (gm. Rejowiec Fabryczny). Koszt tej inwestycji to przeszło 1,1 mln zł.



W ramach inwestycji wybudowano biologiczną drenazową oczyszczalnię ścieków, wykonano zbiorniki nieczystości płynnych oraz rozbudowano budynek stacji uzdatniania wody. Rozbudowa budynku ujęcia o dodatkowe pomieszczenia magazynowe i chlorownię pozwoliła wygospodarować miejsce na nowoczesną technologię uzdatniania wody, na którą składają się między innymi filtry ciśnieniowe, instalacja sprężonego powietrza do aeracji wody oraz zestaw hydroforowy z nowymi rurami ze stali nierdzewnej. Wykonana technologia umożliwia stacji

uzdatniania wody pracę automatyczną, co usprawnia cały układ technologiczny.

Dodatkowo w ramach inwestycji na terenie ujęcia zamontowano panele fotowoltaiczne. Prace ruszyły w kwietniu br., a w październiku gmina Rejowiec Fabryczny uzyskała pozwolenie na użytkowanie zmodernizowanego budynku ujęcia wody. Całkowita wartość modernizacji infrastruktury wodnej w Wólce Kańskiej-Kolonii wyniosła 1 125 450,00 zł, z czego 901 060,00 zł stanowiły środki pozyskane przez samorząd z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich. (opr. w)

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

ZA GOTÓWKĘ

tel. 512 392 940

GIEŁDA MIESZKAŃ

16-17 LISTOPADA 2024

Oferty dostępne tylko na Giełdzie

Największa na Lubelszczyźnie

Bezpłatne porady

Szeroki wybór ofert

Giełda Mieszkań w Galerii Gala

Mijają 22 lata, od kiedy w Lublinie odbywa się impreza, na stałe wpisana w regionalny rynek mieszkaniowy. Co roku wiosną i jesienią w Galerii Gala wystawiają się najwięksi lubelscy deweloperzy ze swoją najnowszą ofertą. Kolejna - czterdziesta - edycja Giełdy Mieszkań już w dniach 16-17 listopada 2024 r.

Każdy, kto skorzysta z oferty Giełdy Mieszkań, znajdzie coś dla siebie - osoby szukające własnego „m”, deweloperzy i inwestorzy. W jednym miejscu będzie można spotkać znakomitą większość lubelskich deweloperów oraz doradców finansowych. Z jednej strony da to możliwość zapoznania się z kompleksową ofertą nieruchomości w Lublinie, z drugiej zaś skonfrontowania swojej wiedzy na temat obecnego rynku mieszkaniowego oraz wyobrażeń na jego temat w przyszłości. Na Giełdzie Mieszkań znajdziemy też odpowiedzi na najbardziej nurtujące pytania, między innymi: Czy faktycznie mieszkania drożeją? Czy pula mieszkań jest mniejsza? W co i gdzie warto zainwestować?

Obecne czasy, jak żadne inne, stawiają szereg wyzwań zarówno przed kupującymi, jak i sprzedającymi. Rządowy pro-

gram kredytu 2% wprowadził nieco ożywienia na rynku i zwiększył popyt, jednak rosnące koszty pracy oraz towarzysząca im inflacja pozwalają zapomnieć o obniżkach cen wymarzonego mieszkania. Dodatkowo można zauważyć, że w Lublinie inwestuje coraz więcej osób z regionu, chcących ulokować swoje oszczędności. Powiększa się oferta mieszkań „pod klucz”. Uwagę przyciągają inwestycje ze świetnie zaprojektowaną zielenią, przyjaznymi placami zabaw, rowerownikami czy recepcjami. Nie ma więc już na co czekać. Dziś jest odpowiedni czas na zakup własnego mieszkania, ratowanie swoich oszczędności przed spadkiem wartości i szukanie bezpiecznej przystani. Czas finalizować swoje plany inwestycyjne.

- Czego możesz się spodziewać?
- pełen przekrój nieruchomości w Lublinie
 - oferty, które są dostępne tylko na giełdzie
 - bezpłatne porady ekspertów
 - możliwość uzyskania doradztwa finansowego
- Widzimy się w Galerii GALA:
- 16 listopada w godzinach 10.00-17.00**
17 listopada w godzinach 10.00-16.00
 Wstęp wolny!

CHEŁM. Niebezpiecznie na Hrubieszowskiej Pozostaje uważać i patrzeć na znaki



Na wyjeździe z Chełma, przy ul. Hrubieszowskiej, trwają prace związane z budową kanalizacji deszczowej. Inwestycja, choć potrzebna, wiąże się z codziennymi utrudnieniami dla kierowców. Ci zwracają uwagę, że w czasie drogowego „szczytu” przydałoby się tu ręczne kierowanie ruchem.

W związku z budową kanalizacji deszczowej prawy pas ulicy w kierunku centrum Chełma został częściowo wyłączony z ruchu, co powoduje, że rano i po południu tworzą się tu zatory, choć nie to - zdaniem kierowców - jest dużym problemem, tylko...

- To, że trzeba chwilę poczekać na przejazd, to nic. Gorsze jest to, że jeździ się tu „na czuja”. Dobrze by było, gdyby w godzinach komunikacyjnego szczytu, rano, kiedy ludzie jadą do pracy i po południu, kiedy z niej wracają, była osoba, która kieruje tu ruchem. Tak byłoby wygodniej i bezpieczniej - uważa jedna z naszych Czytelniczek.

Urzędnicy tłumaczą, że miejsce jest właściwie oznakowane i znaki powinny kierowcom wystarczyć do bezpiecznej jazdy, ale zapewniają jednocześnie, że gdy ruch aut jest duży, bądź wymagają tego warunki atmosferyczne, pracownicy budowy sterują ruchem. Zakładając, że pogoda będzie sprzyjać, prace przy Hrubieszowskiej i tym samym związane z nimi utrudnienia powinny potrwać jeszcze ok. dwóch tygodni. (w)

Była dyrektor chełmskiego pogotowia z nową posadą

Izbica ma nową skarbnik, a burmistrz podwyżkę

Od czwartku 7 listopada br. nowym skarbnikiem miasta i gminy Izbica jest Emilia Ignatowicz-Steć. Radni na sesji uchwalili też nowe wyższe wynagrodzenie burmistrzowi Jerzemu Lewczukowi.



Miasto i gmina Izbica ma nowego skarbnika. Została nim **Emilia Ignatowicz-Steć** (na zdjęciu). Ostatnio kierowała Stacją Ratownictwa Medycznego w Chełmie. W poprzedniej kadencji przez ponad półtora roku była skarbnikiem miasta Chełm, a w ostatnich wyborach samorządowych bez powodzenia ubiegała się o urząd wójta gminy Rejowiec Fabryczny. Na stanowisku zastąpiła **Monikę Piłat**, która w lipcu br. złożyła wypowiedzenie. Wniosek do rady miasta i gminy o powołanie Ignatowicz-Steć na stanowisko skarbnika złożył burmistrz **Jerzy Lewczuk**. Radni uchwalę w tej sprawie przyjęli jednogłośnie.

Podczas sesji rady miasta i gminy uchwalono też nowe wynagrodzenie dla burmistrza Lewczuka. Do tej pory władarz Izbicy zarabiał 18 345 zł brutto miesięcznie, co po odliczeniu składek ZUS, podatku dawało około 12 tys. zł netto, ale po przekroczeniu drugiego progu podatkowego, czyli od sierpnia do grudnia burmistrz dostawał na rękę ponad 9 tys. zł.

Jerzy Lewczuk dostał około 6-procentową podwyżkę w wysokości ponad 1 000 zł. Jego nowe wynagrodzenie brutto to 19 470 zł (10 250 zł - płaca zasadnicza, 2 050 zł - dodatek stażowy, 3 150 zł - dodatek funkcyjny, 4 020 zł - dodatek

specjalny). W porównaniu do dotychczasowej pensji, burmistrzowi o 750 zł wzrosło wynagrodzenie zasadnicze, a co za tym idzie również dodatek specjalny, który wynosi 30 proc. płacy podstawowej i dodatku funkcyjnego.

Po podwyżce na konto burmistrza, do momentu przekroczenia progu podatkowego, miesięcznie będzie wpływać po 13 tys. zł, a po wejściu w drugi pułap podatkowy - około 9,8 tys. zł. Jerzy Lewczuk jest w gronie najlepiej zarabiających samorządowców, ale jak sam podkreśla, miasto i gmina Izbica po mieście Krasnystaw i gminie Krasnystaw jest największym samorządem w powiecie krasnostawskim. Ma około 8 tys. mieszkańców, liczy 26 sołectw, prowadzi aż pięć szkół podstawowych, przedszkole, ma spółkę komunalną. Dochody gminy wynoszą blisko 55 mln zł. (d)

Posel Koalicji Obywatelskiej, Krzysztof Grabczuk:

Odzyskaliśmy naszą pozycję w Unii!

Minął rok od wyborów parlamentarnych i odsunięcia Zjednoczonej Prawicy od władzy. Jak przez ten czas działał rząd Donalda Tuska? Czy wszystkie konkrety zostały zrealizowane? Na ten temat rozmawialiśmy z posłem Koalicji Obywatelskiej, Krzysztofem Grabczukiem.

– 15 października upłynął rok od wyborów parlamentarnych. Rząd Donalda Tuska nie zdołał spełnić wszystkich obietnic. Które z tych dotąd zrealizowanych mają największe znaczenie dla Polek i Polaków? – pytamy posła Krzysztofa Grabczuka.

– Na pewno sporo tych obietnic zostało już zrealizowanych, wiele z nich jest w trakcie realizacji, ale możemy zapewnić, że zechcemy wszystkie zrealizować. W sensie politycznym najważniejsze, że Polska po 8 latach rządów Prawa i Sprawiedliwości znów wróciła do głównego stołu w Unii Europejskiej i zaczyna rozdáwać karty. W sensie gospodarczym bardzo ważne jest, że odblokowaliśmy miliardy z Unii, daliśmy podwyżki dla nauczycieli i całej sfery budżetowej, a ostatnio wprowadziliśmy tzw. babciowe.

– Czy w pana ocenie babciowe jest aż tak ważne dla Polaków?

– O tym jestem w pełni przekonany. Musimy dostrzegać ludzi, którzy chcą pracować. Musimy też pomagać tym wszystkim kobietom, które chcą rodzić dzieci. W mojej ocenie te 1 500 zł miesięcznie z tytułu babciowego może zachęcić młode kobiety do tego, by starały się o dzieci.

– W ostatnim czasie bardzo wiele kontrowersji wywołał pomysł premiera Donalda Tuska odnośnie zawieszenia azylu dla uchodźców. Jak pan to odbiera?

– Musimy pamiętać, że za naszą wschodnią granicą toczy się regularna



wojna. Zarówno Putin, jak i Łukaszenka celowo sprowadzają uchodźców z Afryki i Azji, tylko po to, by destabilizować sytuację w naszym kraju. Polski rząd musi myśleć przede wszystkim o ochronie własnych granic oraz o ochronie Polek i Polaków. Projekt Donalda Tuska poparły również inne kraje Unii Europejskiej.

– Rzeczywiście uważa pan, że Tusk wciąż ma silną pozycję w Unii?

– Absolutnie tak. Zresztą o tym mówi też wielu działaczy PiS-u, chociaż nie przepadają oni za Tuskiem. Wiedzą jednak, że dziś to jedyny polityk o tak dobrych kontaktach i dużych możliwościach za granicą. Odblokowanie miliardów z funduszy europejskich, wpływ na wiele decyzji komisji europejskiej, czy też sytuacja z uchodźcami to potwierdzają. Uważam, że powinniśmy w pełni wyko-

rzystać tę silną pozycję Donalda Tuska na arenie międzynarodowej.

– Polska w ostatnich dniach żyje raportem zespołu ds. oceny funkcjonowania podkomisji smoleńskiej i doniesieniami na jej przewodniczącego Antoniego Macierewicza do prokuratury. Jak pan to skomentuje?

– Niestety, pan Macierewicz wykorzystywał pracę w podkomisji tylko i wyłącznie do celów partyjnych. Dał przy tym również zarobić setki tysięcy złotych swoim kolegom. Ale najgorszy w tym wszystkim jest fakt, że celowo dzielił i skłócał Polaków. Jesteśmy dzisiaj podzieleni bardziej nie kiedykolwiek i Macierewicz swoimi kłamstwami oraz manipulacjami przyłożył do tego rękę. To jest niedopuszczalne i karygodne! (mh) artykuł promocyjny

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

o I przetargu ustnym nieograniczonym na najem boksu motocyklowego, usytuowanego w budynku w Chełmie przy ulicy 11 Listopada, na działce numer 637 w obr. 16, uregulowanej w księdze wieczystej Nr LU1C/00059140/3. Boks motocyklowy stanowi własność Miasta Chełm.

Lp	Adres, obręb, nr ewidencyjny działki, powierzchnia	Powierzchnia lokalu użytkowego w m ² oraz jego wyposażenie	Cena wywoławcza netto za 1m ²	Wadium
1	2	3	4	5
1	ul. 11 Listopada obręb 16, nr działki 637 o powierzchni 34m ²	Boks motocyklowy o powierzchni użytkowej 5,33m ² .	8,61zł	1.000,00zł

Boks motocyklowy przeznaczony do najmu na podstawie zarządzenia Nr 246/24 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 10.10.2024 roku.

Przetarg odbędzie się dnia 26 listopada 2024 roku w Sali Konferencyjnej Nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, o godzinie 11:00. Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium zgodnie z kolumną nr 5, w terminie do dnia 20 listopada 2024 roku na konto Urzędu Miasta Chełm, Departament Finansów Nr 70 1240 2223 1111 0000 3576 9525 w Banku Pekao S.A. I O/Chełm, z adnotacją: „Boks motocyklowy – przy ul. 11 Listopada - wadium”.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=143> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ ogłoszenia od 2013 r.

Szczegółowe informacje dotyczące ww. nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok. 37, III p., w godzinach pracy Urzędu, tel. 82 564 33 97 i 82 565 46 12.

Docenieni za promowanie krwiodawstwa

Medale w dowód uznania



Z okazji Narodowego Święta Niepodległości w Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim w Lublinie (8 listopada) odbyła się ceremonia wręczenia odznaczeń państwowych i resortowych. Wręczył je wojewoda Krzysztof Komorski.

Odnaczenia państwowe nadane przez Prezydenta RP: 3 Złote, 1 Srebrny oraz 3 Brązowe Krzyże Zasługi; Złote, Srebrne i Brązowe Medale za Długoletnią Służbę, a także Medale Stulecia Odzyskanej Nie-

podległości zostały przyznane za: zasługi w działalności na rzecz honorowego krwiodawstwa i propagowanie idei czerwono krzyżowskiej; zasługi w niesieniu pomocy osobom dotkniętym konfliktem zbrojnym w Ukrainie, za działalność społeczną i charytatywną; zasługi w działalności na rzecz rozwoju i upowszechniania sportu; wzorowe i wyjątkowo sumienne wykonywanie obowiązków wynikających z pracy zawodowej oraz zasługi dla niepodległej Polski.

W gronie wyróżnionych znaleźli się mieszkańcy naszego regionu. Za zasługi w działalności na rzecz honorowego

krwiodawstwa, za propagowanie idei czerwono krzyżowskiej Złoty Krzyż Zasługi odebrała **Agnieszka Adamczyk** z Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie, a Brązowy Krzyż Zasługi **Adam Chmiel** z Oddziału Klubu HDK Legion - Chełmski Legion. Podczas uroczystości wręczono także Medal Pro Patria, nadany przez Szefa Urzędu ds. Kombatantów i Osób Represjonowanych oraz Odznaki Honorowe „Za zasługi dla Turystyki, nadane przez ministra sportu i turystyki, w dowód uznania zasług dla rozwoju polskiej turystyki. (w, fot. LUW w Lublinie)



Malgorzata Cuper
Studio fotografii artystycznej

@m.cuperstudio m.cuperstudio@gmail.com
/m.cuperstudio +48 504 878 644

Rolnicza 46, 22-100 Chełm, Polska

GMINA WIERZBICA

Jedna duża podwyżka już była

Woda tania. A co ze śmieciami?

Gmina Wierzbica przyjmie nowe stawki opłat za wodę i ścieki zaakceptowane przez Wody Polskie. Nie stosuje dopłat, jak inne samorządy, bo i tak stawki są zdecydowanie niższe niż u sąsiadów. Urzędnicy z obawami patrzą jednak na rozstrzygnięcie przetargu na wywóz odpadów. A jedna, bardzo wysoka podwyżka już była.

Pod koniec roku samorządy przyjmują nowe taryfy za wodę, ścieki, stawki za śmieci a lada moment także nowe stawki podatków na 2025 rok. Już wiadomo, że mieszkańcy gminy Wierzbica nie odczują znacznie podwyżek cen wody

i ścieków. Wody Polskie zaakceptowały nową taryfę, która będzie obowiązywała przez kolejne trzy lata. Metr sześcienny wody będzie kosztował mieszkańców 3,56 zł a za odprowadzenie metra sześciennego ścieków zapłacą oni 6,52 zł.

Do tego dochodzi comiesięczna opłata abonamentowa w wysokości 4 zł od gospodarstwa domowego.

Sąsiednie gminy m.in. Siedliszcze, w której cena wody i ścieków jest zdecydowanie wyższa, muszą stosować

dopłaty, żeby ulżyć mieszkańcom. - W naszej gminie nie jest to potrzebne, bo mamy jedne z najniższych cen – przyznaje Anna Flisiuk, wójt Wierzbicy. - Przy okazji w gminie trwa wymiana wodomierzy na urządzenia cyfrowe, więc system zostanie uszczelniony i będzie widać jak wygląda faktyczne zużycie. Urząd zaplombował także hydranty, bo niektóre z nich były wykorzystywane do nielegalnego poboru wody.

Urzędnicy z niepokojem czekają na rozstrzygnięcie przetargu na odbiór odpadów. Jedną i to wysoką podwyżkę

gmina już w tym roku wprowadzała. Od lipca opłata za śmieci wzrosła z 14 do 25 zł za osobę. Zemściła się trochę zwłoka urzędników, bo poprzedni przetarg na wywóz odpadów został rozstrzygnięty już pod koniec 2023 roku, ale nie zwerifikowano stawek od razu. Poprzednia władza chyba nie chciała drażnić mieszkańców tuż przed wyborami.

Cena śmieci będzie zależała od rozstrzygnięcia kolejnego przetargu na odbiór odpadów. Firmy mają czas na składanie ofert do 14 listopada, więc lada dzień wszystko się wyjaśni. (reb)

Wójt Gminy Chełm
OGŁOSZENIE

o podjęciu w gminie Leśniowice uchwały o przystąpieniu do sporządzenia planu miejscowego, na podstawie którego ma być lokalizowana elektrownia wiatrowa
Na podstawie art. 6c ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) zawiadamiam

o podjęciu przez Radę Gminy Leśniowice uchwały nr VI/32/2024 z dnia 30 października 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych Alojzów, Dębina, Kasian, Leśniowice, Majdan Leśniowski, Plisków, Plisków-Kolonia oraz Sielec, w gminie Leśniowice.

W rozumieniu ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) gmina Chełm stanowi gminę pobliską dla planowanej inwestycji.

Zgodnie z ogłoszeniem Wójta Gminy Leśniowice, z dnia 04.11.2024 roku osoby zainteresowane mogą składać wnioski do ww. planu miejscowego w formie papierowej lub elektronicznej, w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice, w godzinach urzędowania oraz korespondencyjnie na ww. adres lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej, tj. poczty elektronicznej na adres: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka. Wnioski można także składać na formularzu, dostępnym na stronie: https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego, w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Wniosek musi zawierać imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby wnioskującego oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada. We wniosku należy wskazać, czy wnioskodawca jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem, oraz można podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również, że zgodnie z art. 6e ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (Dz. U. z 2024 r. poz. 317), w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 16.00 odbędzie się pierwsze spotkanie otwarte nad możliwymi do ujęcia w tym planie rozwiązaniami. Spotkanie otwarte odbędzie się wyłącznie w formie prowadzonej za pomocą środków porozumiewania się na odległość, umożliwiających zabieranie głosu, zadawanie pytań i składanie uwag, tj. w formie spotkania online.

Informację o łączu do spotkania online będzie można uzyskać najpóźniej w dniu spotkania, pod adresem https://uglesniowice.bip.lubelskie.pl w zakładce Ogłoszenia > Ogłoszenia i informacje.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również o drugim spotkaniu otwartym, które odbędzie się w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 17:30, w formie spotkania bezpośredniego, pod adresem Majdan Leśniowski 50, 22-122 Leśniowice.

Jednocześnie, na podstawie art. 39 pkt 1 oraz art. 40 i 41 Ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1112.), zawiadomiono o przystąpieniu do opracowania prognozy oddziaływania na środowisko w celu przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Zgodnie z art. 40 ww. ustawy wnioski do strategicznej oceny oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone:

- 1) w formie pisemnej na adres Urzędu Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 2) ustnie do protokołu w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 3) za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym, na adres e-mail: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka

Wnioski do ww. projektu planu miejscowego i strategicznej oceny oddziaływania na środowisko można składać w terminie do dnia 29.11.2024 r.

Informuję, że organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Leśniowice.

Wójt Gminy Chełm
/-/ Wiesław Kociuba

Wójt Gminy Żmudź
OGŁOSZENIE

o podjęciu w gminie Leśniowice uchwały o przystąpieniu do sporządzenia planu miejscowego, na podstawie którego ma być lokalizowana elektrownia wiatrowa
Na podstawie art. 6c ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) zawiadamiam

o podjęciu przez Radę Gminy Leśniowice uchwały nr VI/32/2024 z dnia 30 października 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych Alojzów, Dębina, Kasian, Leśniowice, Majdan Leśniowski, Plisków, Plisków-Kolonia oraz Sielec, w gminie Leśniowice.

W rozumieniu ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) gmina Żmudź stanowi gminę pobliską dla planowanej inwestycji.

Zgodnie z ogłoszeniem Wójta Gminy Leśniowice, z dnia 04.11.2024 roku osoby zainteresowane mogą składać wnioski do ww. planu miejscowego w formie papierowej lub elektronicznej, w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice, w godzinach urzędowania oraz korespondencyjnie na ww. adres lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej, tj. poczty elektronicznej na adres: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka. Wnioski można także składać na formularzu, dostępnym na stronie: https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego, w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Wniosek musi zawierać imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby wnioskującego oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada. We wniosku należy wskazać, czy wnioskodawca jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem, oraz można podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również, że zgodnie z art. 6e ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (Dz. U. z 2024 r. poz. 317), w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 16.00 odbędzie się pierwsze spotkanie otwarte nad możliwymi do ujęcia w tym planie rozwiązaniami. Spotkanie otwarte odbędzie się wyłącznie w formie prowadzonej za pomocą środków porozumiewania się na odległość, umożliwiających zabieranie głosu, zadawanie pytań i składanie uwag, tj. w formie spotkania online.

Informację o łączu do spotkania online będzie można uzyskać najpóźniej w dniu spotkania, pod adresem https://uglesniowice.bip.lubelskie.pl w zakładce Ogłoszenia > Ogłoszenia i informacje.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również o drugim spotkaniu otwartym, które odbędzie się w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 17:30, w formie spotkania bezpośredniego, pod adresem Majdan Leśniowski 50, 22-122 Leśniowice.

Jednocześnie, na podstawie art. 39 pkt 1 oraz art. 40 i 41 Ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1112.), zawiadomiono o przystąpieniu do opracowania prognozy oddziaływania na środowisko w celu przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Zgodnie z art. 40 ww. ustawy wnioski do strategicznej oceny oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone:

- 1) w formie pisemnej na adres Urzędu Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 2) ustnie do protokołu w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 3) za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym, na adres e-mail: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka

Wnioski do ww. projektu planu miejscowego i strategicznej oceny oddziaływania na środowisko można składać w terminie do dnia 29.11.2024 r.

Informuję, że organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Leśniowice.

Wójt Gminy Żmudź
/-/ Edyta Niezgoda

Wójt Gminy Siennica Różana
OGŁOSZENIE

o podjęciu w gminie Leśniowice uchwały o przystąpieniu do sporządzenia planu miejscowego, na podstawie którego ma być lokalizowana elektrownia wiatrowa
Na podstawie art. 6c ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) zawiadamiam

o podjęciu przez Radę Gminy Leśniowice uchwały nr VI/32/2024 z dnia 30 października 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych Alojzów, Dębina, Kasian, Leśniowice, Majdan Leśniowski, Plisków, Plisków-Kolonia oraz Sielec, w gminie Leśniowice.

W rozumieniu ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) gmina Siennica Różana stanowi gminę pobliską dla planowanej inwestycji.

Zgodnie z ogłoszeniem Wójta Gminy Leśniowice, z dnia 04.11.2024 roku osoby zainteresowane mogą składać wnioski do ww. planu miejscowego w formie papierowej lub elektronicznej, w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice, w godzinach urzędowania oraz korespondencyjnie na ww. adres lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej, tj. poczty elektronicznej na adres: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka. Wnioski można także składać na formularzu, dostępnym na stronie: https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego, w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Wniosek musi zawierać imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby wnioskującego oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada. We wniosku należy wskazać, czy wnioskodawca jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem, oraz można podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również, że zgodnie z art. 6e ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (Dz. U. z 2024 r. poz. 317), w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 16.00 odbędzie się pierwsze spotkanie otwarte nad możliwymi do ujęcia w tym planie rozwiązaniami. Spotkanie otwarte odbędzie się wyłącznie w formie prowadzonej za pomocą środków porozumiewania się na odległość, umożliwiających zabieranie głosu, zadawanie pytań i składanie uwag, tj. w formie spotkania online.

Informację o łączu do spotkania online będzie można uzyskać najpóźniej w dniu spotkania, pod adresem https://uglesniowice.bip.lubelskie.pl w zakładce Ogłoszenia > Ogłoszenia i informacje.

Wójt Gminy Leśniowice poinformował również o drugim spotkaniu otwartym, które odbędzie się w dniu 29.11.2024 roku o godzinie 17:30, w formie spotkania bezpośredniego, pod adresem Majdan Leśniowski 50, 22-122 Leśniowice.

Jednocześnie, na podstawie art. 39 pkt 1 oraz art. 40 i 41 Ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1112.), zawiadomiono o przystąpieniu do opracowania prognozy oddziaływania na środowisko w celu przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Zgodnie z art. 40 ww. ustawy wnioski do strategicznej oceny oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone:

- 1) w formie pisemnej na adres Urzędu Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 2) ustnie do protokołu w Urzędzie Gminy Leśniowice, Leśniowice 21A, 22-122 Leśniowice,
- 3) za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym, na adres e-mail: gmina@uglesniowice.pl lub adres skrzynki ePUAP: /uglesniowice/skrytka

Wnioski do ww. projektu planu miejscowego i strategicznej oceny oddziaływania na środowisko można składać w terminie do dnia 29.11.2024 r.

Informuję, że organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Leśniowice.

Wójt Gminy Siennica Różana
/-/ Leszek Proskura

SAWIN. O tym mówi się od lat Teraz osada. A kiedy miasto?

Prawa miejskie odzyskały już Rejowiec i Siedliszcze a teraz chcą tego Wojsławice. O przywróceniu statusu miasta od lat mówiło się w Sawinie, ale do dzisiaj nikt nie podjął tej próby. Podejmie się tego nowa wójt?

Sawin ma bardzo długą historię. Osada powstała w połowie XIV wieku. A w 1456 Kazimierz Jagiellończyk nadał miejscowości prawa miejskie. Jak wiele podobnych miasteczek (m.in. Dubienka, Rejowiec, Siedliszcze, Wojsławice) Sawin utracił prawa miejskie ponad cztery lata później, w 1870 roku. I do dzisiaj nikt z władz gminy nie starał się o ich przywrócenie. Chociaż temat praw miejskich przewijał się w kilku kampaniach

wyborczych, to do dzisiaj nikt nie podjął się próby przywrócenia statusu miasta dla Sawina. Zrobi to nowa wójt?

- Myślę o tym, chociaż nie jest to działanie, które podejmemy na samym początku kadencji. Chciałabym najpierw zrealizować zaplanowane inwestycje, zadbować o każdą sferę społeczną w gminie, pokazać, że Sawin się rozwija, że jest fajnym miejscem do życia i wtedy moglibyśmy podjąć działania w kierunku odzyskania praw miejskich - mówi **Agnieszka Dąbrowska**, wójt Sawina.

Jako pierwsze w powiecie chełmskim prawa miejskie odzyskały Siedliszcze i Rejowiec (w 2016 i 2017 roku). Teraz działania zmierzające do przywrócenia praw miejskich podjął wójt Wojsławic **Henryk Gołębiowski**. **(reb)**

SIEDLISZCZE. Nowe miejsce rekreacji Jezioro za stadionem

W Siedliszczu powstanie nowy zbiornik wodny. Władze miasteczka pozyskały pół miliona na budowę i planują, że dzięki temu powstanie ciekawe miejsce rekreacji w ich gminie. Ale zastrzegają, że raczej bez kąpieliska, bo to jest już w Majdanie Zahorodnyńskim. Tego akurat szkoda. Kąpielisko w Majdanie jest trochę oddalone od Siedliszcza.

W minionym tygodniu **Hieronim Zonik**, burmistrz Siedliszcza, podpisał umowę na budowę zbiornika retencyjnego „Stadion w Siedliszczu”. Urząd Marszałkowski przekaze gminie na inwestycję pół miliona złotych z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich. Siedliszcze to jedyny samorząd z powiatu chełmskiego, któremu udało się pozyskać dotację na w najnowszej edycji PROW na zbiorniki retencyjne. W poprzedniej edycji podobne pieniądze pozyskała jedynie gmina Wojsławice na zbiornik Krynica.

- Projekt przewiduje budowę zbiornika retencyjnego o powierzchni 4992 mkw. w Siedliszczu, który ma służyć celom re-

kreacyjnym oraz wspierać ochronę przed skutkami suszy. Na realizację inwestycji przyznano dofinansowanie w wysokości 500 tys. zł, co stanowi pełne pokrycie kosztów projektu. Nowy zbiornik będzie istotnym elementem rozwoju infrastruktury rekreacyjnej gminy, tworząc atrakcyjne miejsce dla mieszkańców i turystów - informują urzędnicy z gminy.

Jezioro powstanie za szkołą podstawową i stadionem w Siedliszczu. - Pieniądze wystarczą na budowę, ale już myślimy o pozyskaniu dodatkowych środków na infrastrukturę towarzyszącą, alejki, nasadzenia, oświetlenie, altany, molo, scenę itp. Tak aby zalew stał się atrakcyjnym miejscem na spędzanie wolnego czasu dla naszych mieszkańców - mówi Tomasz Szczepaniak, sekretarz miasta Siedliszcze.

Urzędnicy zastrzegają, że raczej nie planują przy nowym zbiorniku kąpieliska, bo to jest już na zalewie w Majdanie Zahorodnyńskim. Tego trochę szkoda i mieszkańcy mają nadzieję że urzędnicy się jeszcze zreflektują. Zalew w Majdanie niestety jest trochę oddalony od Siedliszcza i wymaga dojazdu, np. samochodem. **(reb)**

GMINA CHEŁM. Gminna Komunikacja Samochodowa rozwija się Autobusy wjadą w powiat

Radni dali zielone światło na rozbudowę sieci komunikacji zbiorowej. Autobusy GKS-u wjadą na teren gmin Rejowiec i Ruda-Huta. Głównie skorzystają na tym dzieci.

- Przejazd przez wskazaną część gminy Rejowiec umożliwi nam racjonalne zbudowanie korytarza komunikacyjnego - informował na ostatniej sesji Rady Gminy Chełm zastępca wójta **Artur Kubacki**.

Do szkoły w Uhrze uczęszcza dwunastu uczniów z terenu gminy Rejowiec. Zgod-

nie z zawartym porozumieniem ma zostać uruchomiona nowa linia Gminnej Komunikacji Samochodowej (GKS) na trasie: Pokrówka Weremowice - Aleksandria Niedziałowska - Wojniaki - Pokrówka.

W ramach kolejnego porozumienia międzygminnego, z gm. Ruda-Huta, powstanie połączenie na trasie: Okszków-Kolonia - Gotówka - Srebrzyszcze - Koza-Gotówka - Okszków. Ma to ułatwić dojazd do szkoły w Okszowie jedenastu uczniom korzystających z przystanków w Leśniczówce i Gotówce w gminie Ruda-Huta. **(p)**

Bez wypadków, a kolizji mniej Podsumowali Wszystkich Świętych

Z perspektywy policji, był to bardzo spokojny okres na chełmskich drogach. Obyło się bez wypadków, a od 31 października do 4 listopada drogówka odnotowała zaledwie 18 kolizji. Mundurowi zatrzymali 3 pijanych kierowców

i jednego za przekroczenie o 50 km/h dopuszczalnej prędkości w terenie zabudowanym. W całym województwie lubelskim policja odnotowała łącznie 9 wypadków drogowych, w których 9 osób zostało rannych. **(p)**

POWIAT CHEŁMSKI. Nowiny w liczbach

Koszty wysokie, kadra liczna, miejsca wolne

Aż 7288,73 zł kosztuje miesięczne utrzymanie mieszkańca Domu Pomocy Społecznej w Nowinach. W placówce, w której przebywa obecnie 183 pensjonariuszy, jest zatrudnionych aż 156 osób. O szczegóły dotyczące powiatowej jednostki dopytuje od dłuższego czasu radny Marcin Łopacki. Co wynika z liczb?

Radny powiatowy **Marcin Łopacki** od dawna domaga się debaty nad sytuacją Domu Pomocy Społecznej w Nowinach. Jego zdaniem w placówce jest sporo nieprawidłowości, przerost zatrudnienia a koszty utrzymania pensjonariuszy są tak wysokie, że może to doprowadzić do kierowania podopiecznych przez rodziny i wójtów do placówek poza powiatem chełmskim, które są znacznie tańsze. Radny przypomniał, że starosta chciał likwidować liceum w Dubience, tłumacząc, że musi dokładać do jego funkcjonowania. Tymczasem z powiatowego budżetu do Nowin dołożono w tym roku ponad milion złotych. Radny proponował zwołanie nadzwyczajnej sesji, aby wszyscy poznali sytuację w placówce, ale sta-

rosta takiej inicjatywie nie przyklasnął. Tłumaczył, że w domu pomocy przeprowadzono kontrolę, a „jej wyniki zostaną przedstawione członkom Komisji Rewizyjnej oraz radnym przez przewodniczącego komisji rewizyjnej”.

Swoją drogą radny składał interpelację, chcąc poznać szczegóły funkcjonowania DPS - koszty pobytu, liczbę pracowników, koszty wyżywienia i zakupów. Właśnie dostał odpowiedź. Co z niej wynika? W DPS przebywa obecnie 183 pensjonariuszy a koszt utrzymania jednego na 2024 rok wyliczono na 7288,73 zł miesięcznie. DPS w Nowinach przyjmuje dorosłych pensjonariuszy z niepełnosprawnością intelektualną. Dla nich przeznaczonych jest 115 miejsc i wszystkie są zajęte (kolejne osoby oczekują w kolejce na przyjęcie). Pozostałe 96 miejsc jest przeznaczonych dla osób starszych oraz przewlekłe chorych. Te miejsca nie są wykorzystane w pełni, nadal jest wolnych 28 miejsc. W roku bieżącym do DPS w Nowinach przyjęto osiem nowych osób.

Na 183 pensjonariuszy jest aż 156 pracowników, ale tylko osiem osób to pracownicy administracji.

Dzienna stawka żywieniowa to 12,34 zł na osobę. Na zakupy „materiałów i wyposażenia” wydano w tym roku ponad 180 tys. zł, na „zakup usług remontowych” - 63 tys. zł i 89 tys. zł. Ponad pół miliona złotych pochłonęły media, tj. energia elektryczna, woda i gaz. Powiat dołożył do placówki ponad 1,7 mln zł z zaznaczeniem, że jest to dopłata do osób przebywających w DPS na tzw. starych zasadach - tak jak ma to miejsce w całej Polsce.

Na pytanie radnego, jakie działania podjęto w celu poprawienia sytuacji finansowej, starosta odpowiedział, że DPS chce rozszerzyć działalność o „całodobowe wsparcie krótkoterminowe”. Przygotowano pomieszczenia i jednostka czeka na decyzję wojewody lubelskiego. - O wolnych miejscach poinformowaliśmy także ośrodki pomocy społecznej w całej Polsce oraz zarejestrowaliśmy Dom na portalu seniore.pl, aby ułatwić kontakt potencjalnym mieszkańcom - tłumaczy starosta.

Czy odpowiedź na interpelację wystarczy za debatę o DPS? Okaże się wkrótce.

(reb)

NIEDZIELA
22
GRUDNIA
2024

Jarmark Bożonarodzeniowy

RYNEK
W
SIEDLISZCZU

Zapraszamy wystawców do zgłaszania stoisk świątecznych pod nr tel. (82) 5692113, email: gokir@onet.pl

GMINA WOJSŁAWICE. Energooszczędne rozwiązania przynoszą efekty Drożeje tylko o grosz

W innych gminach podwyżki cen wody i ścieków sięgają często 30. i więcej procent, a w Wojsławicach zatwierdzona przez Wody Polskie nowa taryfa dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę i odprowadzania ścieków wprowadza podwyżkę o... grosz. To efekt wdrożonych przez gminę w ostatnich latach innowacji.

Jak tłumaczą władze gminy, na wysokość stawek opłat za dostarczanie wody i odbiór ścieków bezpośredni wpływ mają związane z tym koszty. W ostatnim czasie gmina zrealizowała projekt „Uszczelnienie systemu gospodarki wodociągowo-kanalizacyjnej”, polegający na wymianie wodomierzy i objęciu wszystkich odbiorców opomiarowaniem. Wprowadzono także system odczytu elektronicznego pobranej wody i odprowadzonych ścieków, co wpłynęło na określenie rzeczywistej ilości pobranej wody, a także zmniejszenie kosztów związanych z odczytem wodomierzy, bez konieczności wchodzenia do domów lub na posesje. Ponadto w 2022 r. we wszystkich ujęciach wody oraz w gminnej oczyszczalni ścieków zainstalowano instalacje fotowoltaiczne, dzięki czemu znacząco zmniejszyły się koszty zakupu energii elektrycznej.

- Dlatego też mimo wzrostu innych kosztów związanych z utrzymaniem sieci wodociągowej i kanalizacyjnej, tj. wzrostu wy-nagrodzeń, wzrostu cen paliwa oraz wzrostu cen akcesoriów i urządzeń wodnokanalizacyjnych, ceny wody i odprowadzanie ścieków na kolejne 3 lata praktycznie nie ulegną zmianie. Podwyżkę można nazwać symboliczną - mówi wójt Henryk Gołębiowski.

Od 12 października br. roku mieszkańców gminy obowiązuje nowa taryfa. Metr sześcienny wody kosztuje 3,80 zł (przez ostatnie 3 lata było to 3,79 zł/m sześć.). Natomiast odprowadzanie metra sześciennego ścieków to koszt 6,42 zł (dotychczasowa cena 6,40 zł). Opłaty abonamentowe pozostają na dotychczasowym poziomie. Będą wynosić 3 zł za kwartał z tytułu zaopatrzenia w wodę oraz 3 zł za odprowadzanie ścieków. Taryfa będzie obowiązywać do 11 października 2027 r.

Na terenie Gminy Wojsławice z usług wodociągowych korzysta 1 352 odbiorców usług, a kanalizacyjnych 281. Gmina posiada cztery ujęcia wody w miejscowościach: Wojsławice, Nowy Majdan, Kukawka i Huta. Pobór wody odbywa się ze studni głębinowych. Na terenie gminy funkcjonuje jedna oczyszczalnia ścieków w Wojsławicach przy ul. Uchańskiej. Długość czynnej sieci kanalizacji sanitarnej wynosi 8,2 km.

GMINA REJWIEC FABRYCZNY. Nowe stawki od stycznia Podwyżka kosmetyczna

Na ostatniej sesji radni Gminy Rejowiec Fabryczny ustalili wysokość stawek podatków na przyszły rok. Podatek rolny utrzymano na dotychczasowym poziomie, pozostałe, z wyjątkiem podatku leśnego wzrosną, ale nieznacznie.

Jak wyjaśnia wójt gminy Rejowiec Fabryczny **Zdzisław Krupa**, nowe stawki w stosunku do dotychczasowych wzrosną średnio o 2,5 proc. Nie dotyczy to jednak podatku rolnego, który będzie na tym samym poziomie co w 2024 r.

W tym roku ogłoszona przez GUS średnia cena skupu żyta, będąca podstawą do naliczania wysokości podatku rolnego to 86,34 zł za 1 dt (rok temu było to 89,63 zł). Samorządy mają prawo tę stawkę obniżyć i gmina Rejowiec Fabryczny na ostatniej sesji skorzystała z tej możliwości proponując stawkę na poziomie 70 zł, co oznacza że w przyszłym roku podatek nadal wyniesie 175 zł od ha przeliczeniowego.

Na sesji zatwierdzono także stawki podatku od nieruchomości. Ten od budynków mieszkalnych wyniesie 72 gr od mkw. (było 70 gr). Stawka podatku od budynków związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej wyniesie 24,70 zł za mkw. powierzchni użytkowej (było 24 zł). Podatek od budynków zajętych pod prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym wyniesie 14 zł za mkw. (było 13 zł).

Właściciele budynków związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń będzie obowiązywać stawka 6,95 zł od mkw. Za pozostałe budynki, w tym zajęte na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego przewidziano stawkę 5,60 zł od mkw.

Podatek od gruntów związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej od nowego roku wyniesie 1,30 - zł za mkw. powierzchni (było 1,25 zł); od gruntów pod wodami powierzchniowymi - 6,84 zł od 1 ha powierzchni; pozostałych, w tym

zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego - 67 gr. od mkw. powierzchni (było 65 gr), z wyłączeniem gruntów zabudowanych budynkami mieszkalnymi gdzie podatek wynosi - 44 gr od mkw. powierzchni.

Dla gruntów niezabudowanych, objętych obszarem rewitalizacji, położonych na terenach, dla których miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego przewiduje przeznaczenie pod zabudowę mieszkaniową, usługową albo zabudowę o przeznaczeniu mieszanym obejmującym wyłącznie te rodzaje zabudowy, jeżeli od dnia wejścia w życie tego planu w odniesieniu do tych gruntów upłynął okres 4 lat, a w tym czasie nie zakończono budowy zgodnie z przepisami prawa budowlanego przewidziano stawkę 4,51 zł od mkw.

Jeśli chodzi o podatek leśny, radni nie obniżyli średniej ceny sprzedaży drewna. Komunikatem GUS została ona ustalona na kwotę 277,35 za m sześć. Stawka podatku leśnego od 1 ha lasu na podstawie tej kwoty wyniesie 61 zł (w 2024 r. - 72 zł).

- Funkcjonariusze znaleźli tam i zabezpieczyli skradzione przedmioty oraz dokumenty - mówi nadkom. **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa chełmskiej komendy policji. - Z ustaleń śledczych wynika, że mężczyzna trzykrotnie posłużył się kartami w sklepach. Chciał jeszcze dokonać kolejnej transakcji, jednak okazało się to niemożliwe, gdyż na koncie zabrakło środków. Zatrzymany usłyszał już zarzuty kradzieży i kradzieży z włamaniem, za co grozi kara do 10 lat pozbawienia wolności. Swoje zachowanie tłumaczył lekkomyślnością - dodaje nadkomisarz.

OGŁOSZENIE

Zarząd Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej w Chełmie zawiadamia, że w dniu 29.11.2024 r. o godz. 12⁰⁰ w sali nr 208 przy ul. Lwowskiej 51, 22-100 Chełm odbędzie się przetarg ustny, licytacyjny, nieograniczony na **zbycie prawa użytkowania wieczystego działki nr 347/28 o powierzchni 26.902,00 m² położonej w Chełmie w obrębie 22 przy ul. Mieczysława Karłowicza**
cena wywoławcza /brutto / 6.499.320,00 zł

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest udokumentowanie wniesienia wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej (tj. 649.932,00 zł brutto) na konto ChSM w PKO BP O/Chełm nr **23 1020 1563 0000 5702 0011 4785**. Kwota wadium winna wpłynąć na rachunek bankowy Zamawiającego do dnia 28.11.2024 r.

Oferenci przystępujący do przetargu mają obowiązek okazać komisji przetargowej dokument potwierdzający tożsamość oraz złożyć dowód wpłaty wadium i oświadczenie na piśmie że:

- zapoznali się z niniejszym ogłoszeniem przetargowym i przyjęli jego treść do wiadomości,
- zapoznali się z „Regulaminem przetargów i pracy komisji przetargowej w ChSM w Chełmie”,
- zapoznali się ze stanem faktycznym nieruchomości.

Postęp kwoty licytacji nie może być niższy niż 10.000,00 zł brutto i może również odpowiadać jej wielokrotności.

Osoba wyłoniona w drodze przetargu winna wnieść wylicytowaną kwotę w terminie do dnia 29.12.2024 r.

Wadium przepada na rzecz Spółdzielni jeżeli:

- żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej kwocie wywołania plus jedno postąpienie,
- osoba, która uzyskała przebiecie nie wpłaci w określonym terminie wylicytowanej w przetargu kwoty,
- osoba, która przystąpi do przetargu (tj. wpłaciła wadium i przed rozpoczęciem przetargu nie zgłosiła chęci wycofania się) jest nieobecna podczas licytacji,
- osoba, której oferta została wybrana uchyła się od zawarcia umowy przeniesienia własności nieruchomości.

Wadium wygrywającego przetarg zarachowane zostanie na poczet ceny nabycia prawa użytkowania wieczystego działki nr 347/28 o powierzchni 26.902,00 m² położonej w Chełmie przy ul. Mieczysława Karłowicza obręb 22. Wadium uczestników przetargu, którzy nie wygrali licytacji, zwrócone zostanie na wskazane konto bankowe.

Umowa przeniesienia prawa użytkowania wieczystego nieruchomości zostanie zawarta jeżeli Prezydent Miasta Chełm nie wykona prawa pierwokupu prawa użytkowania wieczystego przedmiotowej nieruchomości, przysługującego mu na mocy art. 109 ust. 1 pkt. 2 ustawy z dnia 21.08.1997 – o gospodarce nieruchomościami.

Jeżeli Prezydent Miasta Chełm nie wykona prawa pierwokupu, wydanie przedmiotu umowy nastąpi po zawarciu umowy przeniesienia prawa użytkowania wieczystego nieruchomości w formie aktu notarialnego.

W umowie przeniesienia prawa użytkowania wieczystego zostanie ustanowiona nieodpłatna i na czas nieokreślony na rzecz każdorazowych współwłaścicieli nieruchomości stanowiących działkę Nr 347/7, służebność gruntowa polegająca na prawie przechodu przez działkę nr 347/28 do działki 245/17 utwardzonym pasem szerokości 1,6 m i długości 38 m, zgodnie z przebiegającym chodnikiem począwszy od granicy działki 347/7. Mapa ilustrująca przebieg służebności do pobrania na stronie internetowej www.chsmchel.pl w zakładce przetargi.

Koszty aktu notarialnego, koszty sądowe postępowania wieczysto - księgowego oraz opłata za wieczyste użytkowanie od dnia nabycia nieruchomości i inne opłaty związane z przeniesieniem prawa użytkowania wieczystego obciążają nabywcę.

Bliższych informacji na temat przetargu udzielają pracownicy Działu Technicznego i Inwestycji ChSM w Chełmie pokój 311, tel. 82 565 77 51 wew. 337.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

OGŁOSZENIE PRZETARGU

Burmistrz Siedliszcza działając na podstawie art. 37 ust. 1, art. 38, art. 40 ust. 1 pkt. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z dnia 21 sierpnia 1997r. (Dz. U. z 2024 r. poz. 1145 z późn. zm.) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 roku w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2021 r., poz. 2213) **ogłasza przetarg ustny nieograniczony na zbycie następujących nieruchomości stanowiących własność Gminy Siedliszcze**

	Nieruchomość nr 1	Nieruchomość nr 2
Opis Nieruchomości: (zabudowana, niezabudowana) opis budynków położenie itp.)	NIERUCHOMOŚĆ NIEZABUDOWANA w MAJDANIE ZAHORODYŃSKIM	NIERUCHOMOŚĆ NIEZABUDOWANA w MAJDANIE ZAHORODYŃSKIM
Księga wieczysta:	LU1C/00047714/1	LU1C/00047714/1
Numer działki:	128/15	128/16
Pow. działki :	0,1004 ha	0,1012 ha
Cena nieruchomości:	47 017,00 zł (+ należny podatek VAT)	47 392,00 zł (+ należny podatek VAT)
Przeznaczenie w planie zagospodarowania przestrzennego Gminy Siedliszcze	MR, MN, UTL, U-15 – zabudowa zagrodowa, jednorodzinna, letniskowa, usługi nieuciążliwe	MR, MN, UTL, U-15 – zabudowa zagrodowa, jednorodzinna, letniskowa, usługi nieuciążliwe
Forma zbycia	przetarg ustny nieograniczony	przetarg ustny nieograniczony

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miejskiego w Siedliszczu, w dniu 13 grudnia 2024 r. o godz. 10⁰⁰

Regulamin przetargu

- Na przedmiotowych nieruchomościach nie istnieją żadne obciążenia i zobowiązania.
- Zastrzega się prawo do odwołania przetargu z uzasadnionych przyczyn i podając informację.
- Koszty sporządzenia umowy notarialnej oraz opłaty sądowe związane z dokonaniem wpisów w księdze wieczystej ponosi Nabywca.**
W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i prawne, jeżeli wpłacą na konto Urzędu Miejskiego w Siedliszczu wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej nieruchomości wskazując nr działki, miejsce jej położenia, jej powierzchnię, w terminie do 10 grudnia 2024 r. na konto bankowe WBS CHEŁM/O.SIEDLISZCZE NR: 13 8187 0004 2007 0150 0048 0017
Wpłaty wadium należy dokonać odpowiednio wcześniej, tak aby w dniu 10 grudnia 2024 r. była ona na koncie Urzędu. Osoby, których wadium wpłynie na konto po tej dacie nie zostaną dopuszczone do udziału w przetargu.
- Wpłacone wadium zostanie:
 - zaliczone na poczet ceny nabycia, jeżeli osoba wpłacająca wygra przetarg
 - zwrócone jeśli osoba wpłacająca przetargu nie wygra
- Wysokość postąpienia nie może być mniejsza niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.
- W przypadku uchylenia się nabywcy, który wygrał przetarg od zawarcia umowy sprzedaży w terminie i miejscu wyznaczonym przez organizatora przetargu, Burmistrz Siedliszcza może odstąpić od zawarcia aktu notarialnego, a wpłacone wadium nie podlega zwrotowi.
- Osoby mogą brać udział w przetargu osobiście lub poprzez pełnomocników. Pełnomocnictwa składane w przetargu winny mieć formę pisemną. W przypadku małżeństw wymagana jest obecność obojga lub przedłożenie pełnomocnictw.

Ogłoszenie o przetargu zamieszcza się: na stronie www.gminy, w Biuletynie Informacji Publicznej pod adresem <https://ugsiedliszcze.bip.e-zeto.eu/> oraz na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miejskiego w Siedliszczu
w dniu 12 listopada 2024 r.

BURMISTRZ SIEDLISZCZA
/-/ mgr inż. Hieronim Zonik



GAŁ-BUD
Kompleksowe ocieplanie poddaszy

WYKONUJEMY:

- ▶ **DOCIEPLENIA**
- ▶ **OCIEPLENIA**
- ▶ **NAPRAWY**

- poddaszy
- stropów płaskich
- pustych przestrzeni
(np. pod podłogą)
- trudno dostępnych miejsc
- likwidacja mostków termicznych
- naprawa poddaszy bezinwazyjna
(bez rozbierania płyt karton-gips)



**METODĄ
WDMUCHIWANIA CELULOZY**

 **574-286-277**
 **galbud75@gmail.com**
 **ocieplanieceluloza.pl**

GMINA CHEŁM. Rzuciły się na kobietę Psy terroryzują mieszkańców

Dwa owczarki belgijskie terroryzują mieszkańców Pokrówki. W minioną środę zaatakowały pieszą. Horror kobiety przerwał sąsiad. Ale przerażenie na wsi i skargi na brak reakcji władz i policji rosły wśród ludzi. Wzięli sprawy w swoje ręce.

Do zdarzenia doszło w środę, 6 listopada, około godziny 17. Atak psów nie skończył się tragedią tylko dzięki reakcji sąsiada, który w porę ruszył z pomocą. Przed klami agresywnych czworonogów kobietę uchroniła zimowa kurtka i torebka.

- Zwierzęta wyraźnie dążyły do zrobienia jej krzywdy. Jeden z psów atakował głowę

kobiety, a drugi okolicę bioder - mówił nam mieszkaniec ul. Wiosennej w Pokrówce, który powiadomił nas o zajściu.

- Takiego horroru nie życzę nikomu i nie wiem, co by się stało, gdyby zamiast mnie psy zaatakowały dziecko, które mogło tamtędy przechodzić - mówi nam poszkodowana. Jej zdaniem psy ewidentnie czekały się na swoją ofiarę, jakby polowały. Nie widziała ich, nie biegały sobie bezpańsko, tylko znienacka wyskoczyły z pobocza.

- Uratowała mnie kurtka z materiału, którego psy nie mogły złapać zębami, i torebka przy pasie, za którą jeden z psów się zahaczył i ją zerwał - mówi mieszkanka Wiosennej. - Miałam dużo szczęścia,

że pojawił się sąsiad i wybawił mnie z tej opresji. Skończyło się siniakach, nie potrzebowałam pomocy lekarskiej. Powiadomiłam policję, zadzwoniłam do radnych. Nie chodzi o to, żeby robić z tego sensację, ale żeby uczulić władze i policję na to i żeby była jakaś reakcja, bo powinniśmy się czuć bezpiecznie w pobliżu własnego domu.

Według relacji mieszkańców psy zachowują się jak zdziczałe i są agresywne. Nie są bezpańskie izymane są na ogrodzonej posesji, ale jednak czasami z niej uciekają. Bo to nie pierwszy taki przypadek.

- To owczarki belgijskie, bardzo silne, szybkie i agresywne psy, dla których sfor-

sowanie nawet wysokiego ogrodzenia nie jest problemem. Aż strach pomyśleć, co by było, gdyby te psy zaatakowały jakieś dziecko i nikogo nie było w pobliżu - mówią ludzie, którzy skarżą się na brak konkretnej reakcji policji i władz gminy, do których zgłaszali problem.

Nie wiadomo czy opiekun panuje nad zwierzętami. Miejscowi mówią, że właściciela psów nie ma, a jedzenie zwierzętom donosi ktoś inny. - Policja powinna się zająć wyjaśnieniem tego i zapewnieniem nam bezpieczeństwa, zanim dojdzie do tragedii - tłumaczą mieszkańcy Wiosennej.

- Podjęliśmy działania, zajmujemy się sprawą - mówi Ewa Czyż, rzecznik Komendanta Miejskiego Policji w Chełmie, która przyznaje, że policja otrzymała zgłoszenie o ataku psów. - Właściciela psów nie ma na co dzień w miejscu, gdzie przebywają zwierzęta. Dogląda ich osoba z jego rodziny.

W związku z tą sytuacją ten pan został ukarany mandatem i pouczony, jak powinna być zabezpieczona posesja, żeby zwierzęta się z niej nie wydostały. Dzielnicowy będzie na bieżąco monitorował sytuację.

Mieszkańcy Wiosennej poprosili o pomoc swojego sąsiadę, radnego powiatowego Marcina Łopackiego. W czwartek wieczorem zorganizował zebranie w świetlicy wiejskiej w Pokrówce. - Pojawiło się około 30 osób. Udało nam się zainteresować problemem powiatowego lekarza weterynarii, która pojawiła się na zebraniu. Było także troje policjantów - mówi M. Łopacki. - Dzień później była już decyzja o zatrzymaniu psów na obserwację. Cieszę się, że problem został potraktowany poważnie i służby zareagowały, zanim doszło do tragedii.

Właściciel posesji jest znany policji. Nie ma go w domu, bo podobno przebywa w areszcie. **(reb)**

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Krasne wybierze sołtysa

W sołectwie Krasne w gminie Rejowiec Fabryczny ponownie odbędą się wybory. Na sołtysa i radę sołecką mieszkańcy będą głosować w najbliższy piątek, 15 listopada.

Zarządzenie powtórnych wyborów w Krasnem ma związek z rezygnacją dotychczasowej sołtys **Alicji Rossy**. Była pani sołtys tłumaczyła, że powodem jest hejt w internecie, który ostatnio przybrał formę zastraszania. Jednak zdaniem mieszkańców, którzy od dawna domagali się odwołania sołtyski, nikt jej nie zastraszal, a zrezygnowała, bo i tak wkrótce zostałaby odwołana. Pod wnioskiem w tej sprawie, który wpłynął do urzędu gminy 30 września br. podpisało się 94 mieszkańców Krasnego, zarzucając

brak współpracy, obrażanie mieszkańców i niewywiązywanie się ze swoich obowiązków. Jeszcze wcześniej, bo w lipcu br., tuż po zebraniu sołeckim, na którym A. Rossę wybrano na kolejną kadencję, do gminy wpłynęła skarga, że głosowanie odbyło się w sposób nieprawidłowy. Tę skargę rada gminy uznała jednak za bezzasadną.

Wybory w Krasnem odbędą się w najbliższy piątek, 15 listopada o godz. 17, w budynku Szkoły Filialnej. W przypadku braku quorum (co najmniej 10 proc. mieszkańców uprawnionych do głosowania) drugi termin wyborów wyznaczony jest na godz. 17.30, a ich wynik będzie ważny bez względu na liczbę osób obecnych na zebraniu. Wybrana zostanie także rada sołecka, ponieważ w lipcu nie udało się jej wyłonić. **(w)**

Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okszowska 39
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-17, sobota 9-15




Co pół roku LOSUJEMY WÓZEK

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

CHEŁM. - Może każdego kota, którego ktoś nam zgłasza zanosić do ratusza, to wtedy urzędnicy dostrzegliby skalę problemu - zastanawiają się wolontariusze

Mruczącym Aniołom opadają skrzydła



- Tak źle, jak jest teraz, nie było jeszcze nigdy - alarmują wolontariusze z chełmskiej Fundacji Mruczące Anioły. Nie ma dnia, aby ktoś nie prosił ich o interwencję w sprawie bezdomnych i wymagających pomocy kotów. Podopiecznych przybywa, a pieniędzy na ich utrzymanie i „mocy przerobowych” już nie.

„Nie damy rady... Ogrom zgłoszeń, telefonów, wiadomości doprowadziły nas na skraj wyczerpania i bezsilności, płaczu, żalu, niemocy...” - piszą w internetowym poście wolontariusze z Fundacji Mruczące Anioły.

Fundacja powstała w 2024 r. przy Cafe Kot - Kociej Kawiarni w Chełmie. Tworzą ją kilku wolontariuszy, którzy w prywatnych domach, nieodpłatnie zajmują się bezdomnymi zwierzętami. Leczą je, odkarmiają, kastrują, socjalizują, przygotowują do adopcji i szukają nowych domów. Do tej pory Fundacja pomogła już kilkuset kotom i kilku psom. Większość z nich szczęśliwie znalazła troskliwych opiekunów, inne nadal czekają w domach tymczasowych. Nie ma dnia, aby wolontariusze nie odbierali telefonów z prośbą o interwencję i pomoc. Zgłoszeń jest bardzo dużo. Płyną nie tylko z Chełma, ale i okolic.

- Problem bezdomności kotów w Chełmie, niestety, nie maleje. Można rzec, że tak źle, jak jest teraz, nie było jeszcze nigdy. Jesteśmy załamani... Każdego dnia mamy mnóstwo prośb, telefonów, wiadomości, zapytań, ale nie jesteśmy w stanie pomóc wszystkim - przyznają z żalem wolontariusze.

Główny problem to brak funduszy - potrzeby są dużo większe niż środki, które udaje się zgromadzić, ale także brak współpracy z urzędnikami.

- Na wiosnę trwały bardzo delikatne rozmowy z Urzędem Miasta Chełm na temat utworzenia w Chełmie kociarni. Do dziś cisza pomimo ciągłych zapytań. Może zaczniemy każdego kota, którego ktoś nam zgłasza, zanosić panu prezydentowi na biurko. Może wtedy ktoś dostrzeże problem, bo jak na razie Miasto Chełm nie robi nic, aby zacząć działać w temacie bezdomności kotów na terenie naszego miasta. W programie opieki nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobieganiu bezdomności zwierząt na terenie miasta Chełm na rok 2024 jest mowa o zapewnieniu profesjonalnej i kompleksowej opieki zwierzętom bezdomnym. Co to znaczy kompleksowa opieka, jak te koty nie mają żadnej? Bo sucha karma dawana karmicielom jest tak parszywej jakości, że zwierzątka nie chcą jej jeść. W którym miejscu koty mają kompleksową opiekę? Czy ktoś to widział? Bo my nie... - podnoszą wolontariusze.

Urząd Miasta Chełm komentuje, że w ramach działań na rzecz bezdomnych

kotów realizowany jest projekt „Chełm przeciwko bezdomności zwierząt”, zakładający ograniczenie populacji bezdomnych zwierząt na terenie miasta Chełm i niekontrolowanego rozmnażania się

- Zakres realizacji projektu dotyczy kastracji kotów i kocięk wolno bytujących, na co zabezpieczono środki w wysokości 80 tys. zł, leczenie kotów i kocięk wolno bytujących - środki w wysokości 16 tys. zł, kastracja kotów i kocięk właścicielskich - środki w wysokości 80 tys. zł oraz kastracja psów i suk właścicielskich - środki w wysokości 43,5 tys. zł. Do dnia dzisiejszego wystawiane są skierowania na kastrację i sterylizację bezdomnych kotów z terenu miasta Chełm. Program cieszy się dużym zainteresowaniem - poinformował nas Ratusz.

Ponadto, jak informują urzędnicy, Departament Komunalny Wydział Ochrony Środowiska Urzędu Miasta Chełm opracowuje „Program opieki nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie miasta Chełm na rok 2025” i bierze pod uwagę możliwość ogłoszenia otwartego konkursu ofert na realizację w roku 2025 zadania publicznego w zakresie opieki nad kotami wolno żyjącymi i bezdomnymi z terenu Miasta Chełm w pierwszym kwartale 2025 r. po rozliczeniu środków finansowych za 2024 r. Urzędnicy przypominają także, że podczas tegorocznych Dni Chełma Departament Komunalny przeprowadził zbiórkę karmy dla kotów i psów celem przekazania dla schroniska, stowarzyszeń oraz fundacji działających dla dobra zwierząt. Efekt zbiórki to 15,35 kg karmy suchej i 15,12 kg karmy mokrej dla kotów oraz 80,20 kg karmy suchej i 47,27 kg karmy mokrej dla psów.

Fundacja Mruczące Anioły zwraca jednak uwagę, że projekt „Chełm przeciwko bezdomności zwierząt” realizowany jest z budżetu obywatelskiego i jest przede wszystkim zasługą osoby, która go napisała i tych, którzy ten projekt poparli.

- Teraz będzie jeszcze gorzej, bo w tym roku kolejny projekt zwalczania bezdomności zwierząt nie przeszedł. W Programie opieki nad zwierzętami z dnia 21 marca 2024 Miasto Chełm zachęca mieszkańców do zgłaszania każdorazowo znalezionej bezdomnej zwierzęcia. Dzworimy zatem do urzędu, może wspólnie otworzymy miastu oczy i uszy - dodają wolontariusze.

Zbiórka na karmę

Fundacja prowadzi obecnie zbiórkę na zakup karmy dla kotów. Można ją wesprzeć, dokonując wpłaty za pośrednictwem strony ratujemyzwierzaki.pl/nazakup-karmy.

- Liczymy, że nie zostawicie nas samych z tymi kocimi biedakami - apelują Mruczące Anioły. (w, fot. Mruczące Anioły i Facebook)

CHEŁM. Czarnieccy w Niemczech

Obrady symulowane, ale tematy poważne



I Liceum Ogólnokształcące im. S. Czarnieckiego w Chełmie tradycyjnie od ponad 20 lat przyczynia się do pielęgnowania partnerstwa miasta z niemieckim miastem Sindelfingen. W ramach podjętej współpracy z Goldberg Gymnasium w Sindelfingen uczniowie I LO po raz kolejny wzięli udział w uczniowskiej wymianie polsko-niemieckiej.

W dniach 17-24 października ośmioosobowa grupa Czarniecczyków wraz z opiekunami, nauczycielką języka niemieckiego **Magdaleną Martyniuk** oraz nauczycielką języka angielskiego **Moniką Skrzypczak** jako jedyna szkoła z Polski brała udział w projekcie edukacyjnym MUNOG (Model United Nations of Goldberg). Projekt ten jest uczniowską inicjatywą polegającą na wielotema-

tycznej edukacji obywatelskiej poprzez symulację obrad ONZ, w której udział bierze kilkanaście szkół z całej Europy.

W trakcie kilkudniowej konferencji przebiegającej w postaci codziennych wielogodzinnych obrad odbywających się w całości w języku angielskim, uczestnicy wcielają się w delegatów reprezentujących przydzielone im kraje. Delegaci pracują w grupach roboczych, m.in. komitetach, komisjach i radach, będących odwzorowaniem struktury ONZ. W trakcie przygotowań i obrad uczestnicy zapoznają się z globalnymi problemami współczesnego świata; popularnymi tematami są m.in. terroryzm, służba zdrowia, prawa kobiet, problemy światowego głodu, klęsk żywiołowych itp.

Projekt ten jest realną możliwością spotkania młodych ludzi, wymiany poglądów i opinii. MUNOG to nie tylko

symulacja ONZ, ale także wyjątkowy projekt uczniów, którzy chcą dyskutować o globalnych tematach i problemach.

Oprócz wyťažonej pracy uczniowie I LO, mieszkając u niemieckich rodzin, mieli okazję poznać kulturę i zwyczaje panujące u naszych zachodnich sąsiadów. Zwiedzanie Sindelfingen, urokliwego Stuttgartu czy robiącego ogromne wrażenie muzeum Mercedesa dostarczyło uczniom wielu walorów estetycznych. Zawarte międzynarodowe znajomości i przyjaźnie niewątpliwie miały pozytywny wpływ na kształtowanie osobowości młodych Czarniecczyków i przyczyniły się do zacieśnienia relacji z miastem partnerskim Chełmem.

To był niesamowity tydzień, pełen wyzwań, nauki, zdobywania nowych doświadczeń i niezapomnianych wrażeń. (-)

CHEŁM. Grecja w Ósemce



W czwartek (7 listopada) w ramach zakończenia projektu „Mobilność edukacyjna bez granic”, w SP nr 8 w Chełmie zorganizowano Dzień Grecki.

W wydarzeniu, oprócz uczniów i nauczycieli Ósemki, wzięły udział m.in. **Małgorzata Pomykała**, reprezentująca wiceprezydent Chełma **Dorotę Cieślak** oraz **Monika Koc**, która podczas wyjazdu uczniów SP nr 8 do Grecji pełniła rolę pilota. Uroczystość otworzyła dyrektorka Ósemki **Beata Tomaszczuk**. Potem odbyła się emisja filmu z wyjazdu,

który przeniósł uczestników w słoneczne zakątki Grecji. Kolejnym punktem był energiczny taniec zorba – symbol radości życia i greckiej energii. Wykonali go uczniowie uczestniczący w projekcie. **Monika Koc** poprowadziła również krótką lekcję języka greckiego, a uczniowie przedstawili prezentację na temat starożytnych greckich bogów. Nie zabrakło konkursów. W szkolnym konkursie „Grecja bez tajemnic” wzięło udział 40 uczniów z klas 4-8. Zwyciężyli ex aequo **Julia Łuc** z 6c i **Zofia Blicharz** z 6c. Drugie miejsce zajęli **Oliwia Wójcicka** z 6b i **Karolina Adamiec** z 6c, a trzecie **Inga**

Tracichleb z 5c i **Antoni Urbański** z 6b. Na zakończenie zaproszono wszystkich do degustacji greckiej sałatki.

Projekt „Mobilność edukacyjna bez granic” pozwolił uczniom klas siódmych i ósmych na niezwykle doświadczenia w Grecji. Była to szansa nie tylko na rozwój językowy – doskonalenie języka angielskiego i podstaw greckiego – lecz także na przełamanie bariery językowej, co sprzyjało bliższej integracji z grecką społecznością. Dzięki projektowi uczniowie SP nr 8 mieli też okazję poznać bogactwo greckiej kultury, historii i tradycji. (kg)

WOJSŁAWICE. Mural odsłonięty

Wszystkie atrakcje na jednej ścianie



Na elewacji budynku przy ul. Rynek 14 w Wojsławicach powstał okazały mural. Prezentuje najbardziej charakterystyczne i atrakcyjne turystycznie miejsca w gminie i jest efektem współpracy z mieszkańcami.



Mural to część projektu „Partnerstwo lokalne gminy Wojsławice na rzecz kultury, dziedzictwa kulturowego i przyrodniczego”, dofinansowanego ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu Narodowego Centrum Kultury: Dom Kultury+ Edycja 2024, Zadanie II - Partnerstwo Lokalne. Projekt z Wojsławic znalazł się w gronie 10 wybranych do dofinansowania zadań.

- W maju br. odbyło się spotkanie informacyjne dla mieszkańców, jako potencjalnych lokalnych partnerów. Zaowocowało ono utworzeniem zespołu zadaniowego, któremu powierzono realizację projektu. Podczas kolejnych spotkań uczestnicy projektu dyskutowali o potrzebach kulturalnych mieszkańców gminy Wojsławice, o inicjatywach społecznych na terenie gminy i jej bogactwie przyrodniczym i kulturowym. Analizowano, co zrobić, żeby skuteczniej docierać do mieszkańców z ofertą kulturalną, co ich łączy i na jakich wartościach budo-

wać partnerstwo lokalne. Uczestnicy zgodzili się wspólnie, że gmina Wojsławice może pochwalić się wieloma walorami, co jest wspólną wartością i powodem dumy. Celem projektu było wspólne wypracowanie wizji i kształtu lokalnego partnerstwa oraz współpraca partnerów z perspektywą długofalowego oddziaływania - mówi **Dawid Stasiuk** z Gminnego Centrum Kultury, Sportu i Turystyki.

Naocznym efektem współpracy z mieszkańcami i tym samym finałem projektu było odsłonięcie muralu, który powstał w samym centrum Wojsławic, na elewacji budynku przy ul. Rynek 14. Uwiecznione na nim zostały najbardziej charakterystyczne i atrakcyjne turystycznie miejsca gminy Wojsławice. Malowidło, wg projektu graficznego **Pawła Zareby**, wykonał artysta **Łukasz Majerowski**. Jego odsłonięcie było także okazją do pokazania szerszemu gronu najnowszej mapy turystycznej Gminy Wojsławice. (w)

Sprzedam działkę 2300 m² z budynkiem o pow. 407 m² plus piwnice

z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku). Nieruchomość położona jest w Pokrówcze przy ul. Gminnej

tel. 605 547 720



Paliwa alternatywne – klucz do zrównoważonej gospodarki



Warto wiedzieć o tym, że wykorzystanie w cementowni Chełm odpadów jako paliwa alternatywnego może mieć pozytywny wpływ na lokalny rynek pracy poprzez tworzenie nowych miejsc pracy i rozwój technologii. Może również prowadzić do obniżenia opłat za odbiór odpadów w dłuższym okresie, a także ograniczyć ilość składowisk w regionie, co przyczynia się do bardziej zrównoważonej gospodarki odpadami. Jak to możliwe?

W dobie rosnącej produkcji odpadów komunalnych, Polska staje przed wyzwaniem efektywnego zarządzania tymi zasobami. W ciągu roku wytwarza się około 14,5 mln ton odpadów, a ta liczba stale rośnie. Zwiększająca się ilość odpadów należy do najważniejszych problemów cywilizacyjnych. Jednym z bezpiecznych i efektywnych sposobów zagospodarowania odpadów jest wykorzystanie palnych frakcji jako paliw w procesach wysokotemperaturowego spalania, w tym także w piecach cementowych. Aby sprostać tym wyzwaniom, kluczową rolę odgrywają nowoczesne technologie przekształcania odpadów, w tym produkcja paliw alternatywnych RDF (*Refuse Derived Fuel*) m.in. z odpadów reszkowych.

Korzyści dla lokalnej gospodarki

W Polsce odpady po selektywnej zbiórce trafiają do instalacji MBP (mechaniczno-biologicznego przetwarzania), a nienadające się do recyklingu odpady reszkowe są kierowane na składowiska. Jednak termiczne przekształcanie odpadów, czyli wykorzystanie paliwa alternatywnego RDF, staje się coraz bar-

dziej istotnym elementem gospodarki odpadami. RDF produkowany z odpadów komunalnych to nie tylko sposób na zmniejszenie masy składowanych odpadów, ale także istotna część gospodarki o obiegu zamkniętym. Zamiast trafiać na składowiska i rozkładać się przez setki lat, odpady są wykorzystywane jako surowiec do produkcji energii, co zmniejsza zapotrzebowanie na surowce pierwotne. Odpady komunalne nienadające się do recyklingu stanowią cenny surowiec energetyczny, który pozwala uniezależnić się od konwencjonalnych źródeł energii, takich jak węgiel. Polskie cementownie, które od lat wykorzystują RDF, pokazują, że jest to sprawdzona i bezpieczna metoda zagospodarowania odpadów.

RDF stanowi więc alternatywę dla paliw konwencjonalnych, co pozwala na ograniczenie emisji gazów cieplarnianych oraz przyczynia się do realizacji celów środowiskowych. Termiczne przekształcanie odpadów z odzyskiem energii staje się zatem kluczowym elementem w walce ze zmianami klimatu, redukując ilość odpadów trafiających na składowiska oraz promując wykorzystanie alternatywnych źródeł energii. Zmiana sposobu gospodarowania odpadami jest też impulsem do tworzenia nowych miejsc pracy w sektorze przetwarzania odpadów, logistyki oraz energetyki. Firmy zajmujące się sortowaniem i przygotowaniem paliwa alternatywnego RDF potrzebują pracowników do obsługi instalacji, transportu surowców, a także specjalistów do zarządzania procesami technologicznymi. Wykorzystanie odpadów jako paliwa alternatywnego wymaga też stosowania zaawansowanych technologii, co skutkuje koniecznością szkoleń i podnoszenia kwalifikacji zainteresowanych tą działalnością ludzi. Dodatkowo może powstać potrzeba wsparcia w badaniach i opracowywaniu nowych

rozwiązań technologicznych związanych z efektywnym wykorzystaniem odpadów, co sprzyja rozwojowi branż pokrewnych, takich jak inżynieria środowiskowa czy odnawialne źródła energii.

Więcej w portfelu, mniej na składowiskach

Wykorzystywanie w cementowniach technologii umożliwiających stosowanie odpadów jako paliw przyczynia się do zmniejszenia kosztów związanych z ich wywozieniem na składowiska. Może to prowadzić do stabilizacji, a nawet obniżenia wysokości opłat za odbiór odpadów, ponieważ składowanie odpadów jest jednym z najbardziej kosztownych sposobów gospodarowania nimi. Dodatkowo użycie nienadających się do recyklingu odpadów jako paliwa znacznie ogranicza masę śmieci kierowanych do składowania, ponieważ ich termiczna utylizacja znacząco zmniejsza objętość i masę odpadów, które trzeba składować. Co więcej, dzięki produkcji i wykorzystaniu RDF-u, istniejące składowiska mogą funkcjonować dłużej, a to ogranicza potrzebę otwierania nowych obiektów, co jest korzystne z punktu widzenia ochrony środowiska i kosztów związanych z zarządzaniem odpadami.

Zatem wykorzystywanie paliw jako odpadów może prowadzić do obniżenia opłat za odbiór odpadów w dłuższym okresie, a także ograniczyć ilość składowisk w regionie, co przyczynia się do bardziej zrównoważonej gospodarki odpadami.

Podsumowując, paliwa alternatywne RDF produkowane z odpadów to przyszłość polskiej gospodarki odpadami. Stanowią kluczowy element gospodarki o obiegu zamkniętym, przyczyniają się do ochrony środowiska i pomagają stabilizować koszty energetyczne.

okszów. Młodzież pamiętała

Młodzież z internatu przy Zespole Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Okszwie jak co roku wzięła udział w akcji sprzątania cmentarza jenieckiego przy al. Przyjaźni w Chełmie, gdzie spoczywają ofiary niemieckiego obozu Stalag 319.

Młodzież z zaangażowaniem porządkowała teren, usuwając liście, chwasty i śmieci. Inicjatywa ta jest wyrazem szacunku dla pamięci tych, którzy stracili życie w czasie II wojny światowej, przebywając w obozie jenieckim. Po zakończeniu prac porządkowych uczniowie

zapalili znicze, oddając hołd zmarłym. Wychowawcy podkreślają, że akcja sprzątania cmentarza nie tylko przyczynia się

do zachowania miejsc pamięci w dobrym stanie, ale również kształtuje w młodzieży postawy patriotyczne i wrażliwość na historię regionu. (opr. w)



CHEŁMSKI AFISZ KULTURALNY

„Książka, które daje siłę”



Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza młodzież (13+) i dorosłych, uczestników Dyskusyjnych Klubów Książki do udziału w konkursie pod nazwą „Książka, która daje siłę”. Konkurs polega na napisaniu recenzji książki, która pozwoliła na lepsze poznanie i rozumienie własnych myśli, uczuć oraz zachowań. Recenzje należy przesłać w terminie 4-30 listopada br. Regulamin konkursu dostępny jest na stronie internetowej biblioteki. Celem konkursu jest popularyzacja książki i czytelnictwa, kształtowanie umiejętności wyrażania refleksji i opinii o dziele literackim oraz wzmocnienie idei Dyskusyjnych Klubów Książki. Konkurs realizowany jest w ramach projektu „Dyskusja o zdrowiu - wspólna sprawa” z Programu Promocji i Ochrony Zdrowia Psychicznego w mieście Chełm na lata 2021-2025.

Gdybym był słynnym sportowcem...

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza uczniów szkół podstawowych z klas I-VI do udziału w konkursie literacko-sportowym na opowiadanie pod nazwą „Gdybym był słynnym sportowcem...”. Konkurs ma na celu promocję aktywności fizycznej oraz literatury sportowej. Prace należy przynosić do Wypożyczalni i Czytelni dla Dzieci w godzinach pracy biblioteki od 4 do 22 listopada br. Regulamin konkursu dostępny jest na stronie internetowej biblioteki. Konkurs pn. „Gdybym był słynnym sportowcem...” realizowany jest w ramach zadania „Książka i sport” dofinansowanego ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury - państwowego funduszu celowego.

Koncert „Miłość w Paryżu”



8 grudnia br. o godz. 18 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano koncert „Miłość w Paryżu”. Publiczność usłyszy najpiękniejsze francuskie piosenki. Koncert aktorki i piosenkarki **Doroty Lanton** to prawdziwie europejska propozycja na polskim rynku. Artystce towarzyszą **Marek Stefankiewicz** oraz **Bogusław Nowicki**. Bilety w cenie 70 zł. Wydarzenie to zostało przeniesione z 7 kwietnia br. i wszystkie zakupione wtedy bilety zachowują ważność i są podstawą do wejścia na koncert 8 grudnia o godz. 18.

OSPTA po raz dziesiąty



W dniach 14-17 listopada Chełmski Dom Kultury oraz Teatr Ziemi Chełmskiej zapraszają na jubileuszową, bo już dziesiątą edycję Ogólnopolskich Spotkań Profesjonalnych Teatrów Amatorskich. Wstęp na wszystkie wydarzenia jest bezpłatny. Wejściówki do pobrania w kasach ChDK i CKF Zorza. Program OSPTA 2024:

14 listopada, godz. 10:00: Spektakl „Bestia” Teatru ES (SPEKTAKL DLA MŁODZIEŻY 14+). Spektakl o młodzieży dla młodzieży, opowiadający zwykłą historię w pewnej placówce. Obecność rozmaitych młodzieżowych, rywalizujących ze sobą „kast” być może jest atrakcyjne na dużym ekranie i na scenie, ale tak naprawdę nastolatki przypominają siebie nawzajem bardziej, niż im się wydaje. Każde z nich w różny sposób próbuje zamaskować swój smutek i poczucie wyobcowania.

15 listopada, godz. 19:00: Koncert - **Adam Szabat** „Szabat u Leśmiana” - program zbudowany w oparciu o poezję **Bolesława Leśmiana**. Muzykę do wierszy skomponował Adam Szabat. Aranżacją na kwintet jazzowy zajęli się: **Waldemar Korzeniowski** i **Michał Iwanek**.

16 listopada, godz. 12:00: Spektakl „Magiczne I” - spektakl dla całej rodziny. W programie bierze udział zespół składający się z iluzjonisty, czwórka profesjonalnych aktorów oraz pianistki, którzy razem tworzą spektakl pełen magii, humoru i niespodziewanych zwrotów akcji. Publiczność może spodziewać się nie tylko wspaniałych trików iluzjonistycznych, ale także improwizowanych skeczy i piosenek tworzonych na żywo; godz. 18:00: Spektakl „Opowieści z Bramy” Witek Dąbrowski. Teatr to tylko jedna z wielu aktywności Ośrodka „Brama Grodzka - Teatr NN” w Lublinie. Na scenie obok aktora-opowiadacza występują muzycy: kontrabasista i altowiolista. Wspólnie tworzą sceny, które nie potrzebują nieodzownych zazwyczaj w teatrze scenografii i rekwizytów.

17 listopada, godz. 17:00: Spektakl „Usługa czysto platoniczna”, czyli jak z samotności robi się biznes. Spektakl na podstawie reportażu **Oktawii Kromer**. Czworo aktorów wciela się w ponad trzydzieści postaci. Sceny przeplatane są znanymi piosenkami w nowych aranżacjach. Będzie śmiesznie, czasem smutno, na serio i z dużym dystansem, o miłości, strachu, nadziei, samotności, o potrzebach każdego z nas. OSPTA 2024 to wydarzenie dofinansowane ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury - państwowego funduszu celowego.

Pajaki lubelskie

Do 19 listopada br. w Muzeum Ziemi Chełmskiej (budynek przy ul. Lubelskiej 56a) zaprasza na wystawę autorstwa Michała Kowalika. Ekspozycja zatytułowana „Pajaki lubelskie - niezwykły element dziedzictwa kulturowego regionu” jest częścią projektu zrealizowanego w ramach stypendium dla osób zajmujących się twórczością artystyczną, upowszechnianiem kultury i opieką nad zabytkami w kategorii „Młody twórca kultury”.

Fantazje i malarstwo Owika



Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti zaprasza na wystawę malarstwa, grafiki oraz rzeźby **Oganesa Kazarianiana** pn. „Fantazje i malarstwo OWIKA”. Oganese Kazarianian jest urodzonym w armeńskim Giumri artystą-malarzem, grafikiem, scenografem, projektantem wnętrz, rzeźbiarzem i twórcą instalacji. Wykształcenie zdobył w Szkole Sztuk Plastycznych i Teatralnych w Erywaniu. Od 1992 r. mieszka i pracuje w Polsce. Osiedli w Uhrze koło Chełma, gdzie wspólnie z żoną, także artystką - malarzką **Teresą Chomik-Kazarian** stworzyli Ośrodek Sztuki - Dom Pracy Twórczej przy którym funkcjonuje Galeria Sztuki we Młynie. Jest laureatem wielu nagród, m.in.: Wojewody Lubelskiego, Prezydenta Chełma. Swoje prace prezentował m.in. na wystawach w Zamościu, Warszawie, Nałęczowie, Chełmie, Kaliszu. Wernisaż odbędzie się 8 listopada 2024 r., godz. 17 w Galerii Novej ChBP (ul. Partyzantów 40). Wstęp wolny. Fotorelacja z wernisażu na str. 17.

Poznaj historię swojego miasta

12 listopada 2024 r. w godz. 10-12, w sali widowiskowej CHBP ul. Partyzantów 40, w ramach projektu „Poznaj historię swojego miasta - KOBIETY”, odbędzie się spotkanie pn. „Dzień Teresy Lechnickiej - Affeltowicz”, nauczycielki, działaczki Armii Krajowej oraz łączniczki powstania warszawskiego. Gościem spotkania będzie **Zbigniew Lubaszewski**, lokalny przewodnik, pilot wycieczek, historyk, regionalista, laureat nagrody KAJ-a i Chełmianina Roku, autor wielu publikacji na temat Chełma i ziemi chełmskiej. Partnerem wydarzenia jest Fundacja Totalizatora Sportowego. Wstęp wolny. Grupy zorganizowane proszone są o kontakt pod numerem telefonu 82 563-95-05.

Tradycja i nowoczesność

24 listopada Chełmski Dom Kultury zaprasza na niezwykle koncert w wykonaniu Orkiestry Symfonicznej im. Karola Namysłowskiego z Zamościa pod batutą **Tadeusza Wicherka**. Będzie to dynamiczna, kreatywna realizacja na żywo, która połączy piękno symfonicznego brzmienia z dopasowaną do niego projekcją obrazów stworzonych przez sztuczną inteligencję. To niezwykle połączenie dźwięku i obrazu przeniesie widownię w światy nowych artystycznych doznań. Usłyszymy utwory Karola Namysłowskiego, Stanisława Moniuszki i Macieja Maleckiego. Początek koncertu godz. 17, bilety 80 zł.

Niepodległość przyszła jesienią

13 listopada o godz. 11.30 Uniwersytet Trzeciego Wieku przy Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie i Chełmska Biblioteka Publiczna im. M. P. Orsetti w Chełmie zapraszają wszystkich zainteresowanych mieszkańców miasta



na obchody Narodowego Święta Niepodległości pn. „Niepodległość przyszła jesienią” (ChBP, sala widowiskowa, ul. Partyzantów 40). W programie montaż słowno-muzyczny „Polsko, Ty zawsze wiernych miałaś synów”, poprzedzony słownym wstępnym, omawiającym historię odzyskania niepodległości w Chełmie oraz obchody Narodowego Święta Niepodległości w Polsce.

Rzeczpospolita niepodległa

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza do Czytelni Główniej, gdzie przygotowano wystawę poświęconą odzyskaniu niepodległości w 1918 r. Na ekspozycję składają się materiały współczesne i historyczne ze zbiorów biblioteki, przybliżające początki odrodzonego po 123 latach niewoli państwa Polskiego. Najcenniejszym eksponatem wystawy jest gazeta „Rzeczpospolita” z dnia 11 listopada 1945 r., w której przeczytać można artykuł poświęcony niepodległości Polski. Ekspozycję oglądać można już od 8 listopada do końca miesiąca br.

Bajki nie tylko dla dorosłych

Chełmska Biblioteka Publiczna oraz Stowarzyszenie Pasma Polska serdecznie zapraszają na „Bajki nie tylko dla dorosłych” w poezji Jana Brzechwy w wy-



12 listopada, wtorek

13:30 - Emma Odważna
15:45 - Emma Odważna
18:00 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
20:30 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

13 listopada, środa

13:30 - Emma Odważna
15:45 - Emma Odważna
18:00 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
20:30 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

14 listopada, czwartek

13:30 - Emma Odważna
15:45 - Emma Odważna
18:00 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
20:30 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

15 listopada, piątek

14 - Paddington w Peru
16 - Paddington w Peru
18 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
20:30 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

16 listopada, sobota

11 - Paddington w Peru
13 - Paddington w Peru
15 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
17:30 - Simona Kossak
19:45 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

17 listopada, niedziela

11 - Paddington w Peru
13 - Paddington w Peru
15 - Simona Kossak
17:15 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty
19:45 - Listy do Listy do M. Pożegnania i powroty

konaniu Teatralnej Sceny Poezji i Satyry w Chełmie w ramach Ogólnopolskiego Dnia Seniora w Chełmie (Międzynarodowego Dnia Seniora). Wydarzenie odbędzie się 14 listopada 2024 r. o godz. 15 w sali widowiskowej ChBP (ul. Partyzantów 40). W spektaklu „Bajki nie tylko dla dorosłych” w reżyserii: Mariana Hordejuk wystąpią: Antonina Świderska, Barbara Daruk, Renata Adamczyk, Leokadia Łuć, Maria Niewożewska, Danuta Sznajder, Elżbieta Król, Krystyna Lewczak, Ewa Hordejuk, Bogusław Mikołajczak, Marian Hordejuk. Wstęp wolny. (opr. kw)

Barokowa muzyka i sztuczna inteligencja Muzyczno-wizualna ucztą



Czy muzyka barokowa i sztuczna inteligencja mają ze sobą coś wspólnego? Okazuje się, że tak. Udowodnili to muzycy Orkiestry Symfonicznej im. Karola Namysłowskiego z Zamościa podczas koncertu, który 3 listopada odbył się na scenie Chełmskiego Domu Kultury.

Orkiestra pod batutą **Tadeusza Wicherka** zinterpretowała dzieła Antonio Vivaldiego i Georga Philippa Telemanna - kompozytorów, którzy w swojej twórczości szczególnie upodobał sobie temat natury. Muzycy wykonali trzy koncerty fletowe Vivaldiego oparte na ekologicznej i muzycznej wyobraźni kompozytora, zaś

dopełnieniem była Uwertura - Burleska G.F. Telemanna - Don Quichotte.

Graną na żywo muzykę połączono z projekcją obrazów wygenerowanych przez sztuczną inteligencję. Użyto przy tym różnych technik montażu obrazu i prezentacji całego spektaklu, a koncert poprzedziła prelekcja zdradzająca zależności między barokową muzyką A. Vivaldiego i G.P. Telemanna a fantastyczną wizją obrazów wygenerowanych przez AI. Muzycy z Zamościa wystąpią w Chełmie ponownie 24 listopada, tym razem z koncertem „Tradycja i nowoczesność”, podczas którego również wykorzystane zostaną obrazy wygenerowane przez AI. Szczegóły wydarzenia wkrótce w naszym „Afiszu kulturalnym”. (w)



CHEŁM. Galeria Atelier zaprasza Pejzaż naturalnie

Artystka Inez Baturo to niesamowicie ciepła i serdeczna osoba - mogli się o tym przekonać licznie przybyli uczestnicy otwarcia wystawy fotografii *Pejzaż naturalnie* w Galerii Atelier Elżbiety i Ryszarda Karczmarskich.



- Moja fotografia to opowieść o chwili zatrzymanej w czasie, która skłania do refleksji nad otaczającym światem. Interesuje mnie głęboka więź z naturą. Każda fotografia jest refleksją mojej osobistej podróży. Te

pejzaże to nie tylko miejsce, ale i nastrój, który na długo pozostaje w pamięci - tak **Inez Baturo** mówi o swojej twórczości.

Zebrani podziwiali fotografie zawierające delikatny kolor, nadający każdemu ujęciu głębię

i emocjonalny ładunek. Artystka podkreśliła niesamowicie rodzinną atmosferę towarzyszącą otwarciu wystawy.

Wystawę można oglądać do 5 grudnia w Galerii Atelier w Chełmie (ul. Lwowska 24). **(b)**



CHEŁM. Dzieła Oganesa Kazariana w ChBP Zauroczeni talentem Owika



W piątkowy wieczór tłumnie zbrali się w Chełmskiej Bibliotece Publicznej wielbicieli sztuki. Tym razem dali się zauroczyć talentowi **Oganesa Kazariana**. Artysta, znany przyjaciółom jako Owik, przywitał zebranych a **Jagoda Barczyńska** - kustosz Muzeum w Chełmie oraz **Izabela Winiewicz-Cybulska** - historyk sztuki przedstawiły twórczość i samego artystę. Jedną z osób w rozmowie z artystą powiedziała m.in.: - *Bóg dał panu wielki talent i to jest piękne, ale piękniejsze jest to, że pan dzieli się tym talentem z innymi. I za to dziękuję.* **(b)**



Fachowiec od naciągania

W powiecie chełmskim jego ofiarą padło 30 osób, a pokrzywdzonych z terenu całej Polski jest znacznie więcej. Nieuczciwego budowlańca namierzili na dworcu w Radomiu lubelscy „łowcy głów”.

39-latek z Chełma od maja b.r. poszukiwany był dwoma listami gończymi oraz dwudziestoma dwoma nakazami i zarządzeniami do ustalenia miejsca pobytu za oszustwa, których dopuścił się na terenie całego kraju.

Z akt sprawy wynika, że podając się za „fachowca” od remontów, pobierał zaliczki na poczet prac, po czym zniknął.

- Szacuje się, że w samym powiecie chełmskim oszukanych może być nawet 30 osób. Pokrzywdzonymi są również

mieszkańcy innych województw - informuje nadkomisarz **Anna Kamola** z zespołu prasowego Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie.

Dodatkowo, jak ustalili kryminalni, obrotny chełmianin zerował na naiwnych w internecie. Umieszczał ogłoszenia o sprzedaży różnych towarów, których nigdy nie wysyłał mimo zapłaty od kupującego. - Mężczyzna ukrywał się przed wymiarem sprawiedliwości w hotelach na terenie całej Polski. Jednak lubelscy „łowcy głów” dzięki operacyjnym ustaleniom namierzili poszukiwanego. Wiedzieli, że zamierza po raz kolejny zmienić miejsce swojego ukrywania się. Policjanci, dzięki ustaleniom z kryminalnymi KMP w Chełmie oraz współpracy z policjantami z Wydziału Poszukiwań i Identyfikacji Osób Biura Kryminalnego



go w pociągu. Całkiem zaskoczonego zatrzymali kilka dni temu na dworcu w Radomiu - dodaje nadkomisarz.

39-latek trafił już za kratki. Ma do odsiadki 1,5 roku. (p)

Oszuści tylko czekają, żebyś kliknął. Nie daj się wykiwać podczas internetowej sprzedaży!

Sprzedane? To kasa na konto, a nie jakieś linki!

Sprzedajesz w internecie? To nie klikasz w link z niewiadomego źródła, by potwierdzić przyjęcie zapłaty od kupującego. Po prostu podajesz klientowi numer konta, by wpłacił pieniądze. I choć zasada wydaje się prosta, to naiwnych nie brakuje. A potem jest płacz, bo oszuści nie mają litości.

W czwartek (7 listopada) do dyżurnego komendy zgłosiła się 33-letnia chełmianka oszukana przy internetowej sprzedaży. Kobieta ranniem wystawiła na jednym z portali do sprzedaży za 200 złotych dywaniki samochodowe. Chwilę później na komunikatorze internetowym otrzymała wiadomość, że ktoś je nabył i poprosił o przesłanie adresu poczty internetowej. Gdy go podała, otrzymała link do zatwierdzenia rzekomej płatności. Kliknęła w niego i zalogowała się przez to łącze do swojej bankowości mobilnej, podając pełne dane. Po chwili ktoś za-

dzwonił do niej i poprosił o kody BLIK, które również podała. I tak oszuści przejęli jej rachunek i wypłacili z niego blisko 8 tysięcy złotych.

Na tym nie koniec, bo zaledwie trzy dni wcześniej do komendy zgłosiła się 34-latką z gminy Chełm, która chciała sprzedać w sieci za 30 zł książkę o tematyce BHP. Schemat był ten sam - dostała link, kliknęła, podała dane, a oszuści wyprowadzili z jej konta 4 tys. zł.

- Ustalamy bliższe okoliczności tych spraw i apelujemy o ostrożność i rozwagę przy tego typu transakcjach internetowych. Czytajmy regulaminy serwisów sprzedażowych i stosujmy się do zawartych tam informacji. Pamiętajmy, że sprzedając coś przez internet, oczekujemy jedynie na wpłatę, bez konieczności logowania się na konto bankowe, podawania danych karty płatniczej czy też zatwierdzania transakcji - przestrzega nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. (p)

Przychodnia NZOZ Almed
Specjalistyczne Gabinety Lekarskie sp. z o.o.

UWAGA!

Poradnia Kardiologiczna została przeniesiona na ulicę 1 Pułku Szwoleżerów 25 w Chełmie

tel. 82 565 66 55, kom. 571 403 400

KANA Katarzyna Kołodyńska

Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909

BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

NZOZ Alergo-Vita
PRZYCHODNIA ALERGOLOGICZNA

lek. med. **TERESA WERESZCZYŃSKA-MOJAK**
alergolog, pulmonolog, pediatra

testy alergiczne, spirometria

wtorek 12.00 - 17.00
środa, czwartek 8.00 - 14.00

CHEŁM, UL. ZACHODNIA 31
tel. 82 563 58 65 • 797 223 535

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII

lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: **środa od godz. 15:00**
Rejestracja: **82 569 90 11; 661 660 236**

Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

Od teraz zapisy na badania laboratoryjne

LUXMED MEDYCZNE

w Chełmie i Krasnymstawie

Chełm

- Plac Kupiecki 12
- ul. Szymanowskiego 6
- ul. Piłsudskiego 11B

tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

- ul. Czysa 3

tel. 82 540 80 41

NOWOŚĆ

PRACOWNIA PROTETYCZNA

tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**

WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE W DOMU

- Iniekcje dożylnie i domięśniowe
- Odstruwanie alkoholowe
- Pobieranie badań laboratoryjnych
- Stawianie baniek
- Zdejmowanie szwów
- Opatrunki
- Kroplówki
- Lewatywy

CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!

B. i K. Zajączkowsky
tel. 503 014 945

NOWA LOKALIZACJA. PUNKT POBRAŃ
BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Szymanowskiego 3

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwi realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

PON. – PT. 7:00 - 11:30
tel. 82 300 05 50

ALAB laboratoria oznacza wiarygodność

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²
w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).

OKAZJA! 595 000 zł

Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.

tel. 606 635 417

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK

KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozlekdent.pl

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrań: **Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

Bezpłatne konsultacje z bioenergoterapeutą

Skuteczna pomoc w

- stanach: wyczerpania, lękowych, depresyjnych
- uzależnieniach: nikotyna, alkohol, narkotyki
- bólach głowy, migrenach
- bólach kręgosłupa, lumbago, rwie kulszowej
- innych jednostkach chorobowych

Środa w godz. 15⁰⁰-17⁰⁰ po umówieniu spotkania
tel. 601 169 899
Chełm, ul. Lwowska 59 (wejście od ul. Nowy Świat - dziedziniec)

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON

tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: wtorek od 8³⁰ do 18⁰⁰
środa - piątek od 11⁰⁰ do 17⁰⁰ protetykachel.pl

500 338 200

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰ (także wizyty domowe)

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY 11.11.–17.11.2024

PONIEDZIAŁEK



DRAMAT

Kamerdyner

21.50

TVP 1

Kaszuby, początek XX wieku. Mateusz po śmierci matki trafia do arystokratycznej rodziny ojca. Doświadcza upokorzeń ze strony krewnych. Jego sytuację komplikuje romans z Marią.

POLSKA 2018, REŻ. FILIP BAJON, WYK. ANNA RADWAN, JANUSZ GAJOS, SEBASTIAN FABIJAŃSKI, MARIANNA ZYDEK

CZWARTEK



KOMEDIA

Na bank się uda

22.35

TVN

Seniorzy Eryk, Chudy i Tolek dokonują napadu na bank. Policjanci ustalają jednak, że nic nie zginęło. W tajemniczych okolicznościach splatają się losy podstarzałych złodziei i policyjnego informatyka.

POLSKA 2019, REŻ. SZYMON JAKUBOWSKI, WYK. MARIAN DZIĘDZIEL, LECH DYBLIK, ADAM FERENCY, MACIEJ STUHR

WTOREK



THRILLER

Predator: Łowca

20.10

POLSAT

XVIII wiek, Ameryka Północna. Naru, wojownicza z plemienia Komanczów, staje oko w oko z krwiożerczym najeźdźcą z kosmosu. Podejmuje walkę o bezpieczeństwo mieszkańców swojej wioski z nieznaną siłą.

USA 2022, REŻ. DAN TRACHTENBERG, WYK. AMBER MIDTHUNDER, DANE DILIEGRO, HARLAN BLAYNE KYTWAYHAT, DAKOTA BEAVERS

PIĄTEK



THRILLER

Godzilla kontra Kong

20.00

TVN

Na świecie powtarzają się ataki Godzilli. Wkrótce potwór atakuje konwój, w którym znajduje się gigantyczny goryl Kong. Dochodzi do starcia olbrzymów. Wynik konfrontacji nie jest przesądzony.

AUSTRALIA/INDIE/KANADA/USA 2021, REŻ. ADAM WINGARD, WYK. ALEXANDER SKARSGARD, BRAD BUCKLEY, MILLIE BOBBY BROWN

ŚRODA



KOMEDIA

Ksiązę w Nowym Jorku 2

20.10

POLSAT

Ksiązę Akeem dowiadyuje się, że przed trzydziestoma laty spłodził w Stanach Zjednoczonych syna. Wraz z powiernikiem Semmim rusza do Queens, aby sprawdzić go do swojej ojczyzny.

USA 2021, REŻ. CRAIG BREWER, WYK. EDDIE MURPHY, ARSENIO HALL, JERMAINE FOWLER, LESLIE JONES, TRACY MORGAN

SOBOTA



DRAMAT

King Richard: Zwycięska rodzina

21.15

TVN

Compton w Kalifornii. Richard Williams postanawia zrobić wszystko, by jego dzieci osiągnęły sukces. Dzięki jego determinacji siostry Venus i Serena stają się gwiazdami tenisa.

AUSTRALIA/USA 2021, REŻ. REINALDO MARCUS GREEN, WYK. WILL SMITH, AUNJANUE ELLIS, JON BERNTHAL, SANIYYA SIDNEY

PONIEDZIAŁEK 11 LISTOPADA

TVP 1 05.15 Tajemniczy ogród - film familijny, USA/Wielka Brytania/Fr./Chiny 2020 07.00 Transmisja mszy świętej 07.55 Korona królów. Jagiellonowie (229) - telenowela hist., Polska 08.25 Znachor - dramat obyczajowy, Polska 1981, reż. Jerzy Hoffman 11.45 Narodowe Święto Niepodległości 13.55 Bodo - film biograf., Polska 2016 15.50 Wanda. Ostatnia z oddziału - film dokumentalny, Polska 2024 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacja 38 (494) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.00 Jesteśmy sobie potrzebni - koncert z okazji Święta Niepodległości - koncert, Polska 2024 20.50 Jesteśmy sobie potrzebni - koncert z okazji Święta Niepodległości - koncert, Polska 2024 21.50 Kamerdyner - dramat historyczny, Polska 2018, reż. Filip Bajon 00.25 1917 - dramat wojenny, USA/Wielka Brytania/Indie/Hiszpania/Kanada/Chiny 2019, reż. Sam Mendes 02.30 Teoria wszystkiego - dramat biograficzny, Wielka Brytania/Japonia/USA 2014, reż. James Marsh 04.30 Notacje - cykl dok., Polska 04.40 Zakończenie programu	TVP 2 05.20 Chopin. Pragnienie miłości - melodramat, Polska 2002, reż. Jerzy Antczak, wyk. Piotr Adamczyk, Danuta Stenka, Adam Woronowicz 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.35 Nevada Smith - western, USA 1966, reż. Henry Hathaway, wyk. Steve McQueen, Arthur Kennedy, Suzanne Pleshette, Karl Malden, Brian Keith 14.00 Familiada: Odcinek specjalny 14.35 Koło fortuny: Odcinek specjalny 15.15 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2024: Finał - widowisko 16.20 Noce i dnie - film obyczajowy, Polska 1975, reż. Jerzy Antczak, wyk. Jadwiga Barańska, Jerzy Bińczycki, Elżbieta Starostecka, Ludwik Benoit 19.30 Barwy szczęścia (3068) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3069) - serial 20.45 Prawnik z Lincolna - thriller, USA 2011, reż. Brad Furman, wyk. Matthew McConaughey, Marisa Tomei 23.00 Szpieg - thriller, Francja/Wielka Brytania/Niemcy/USA 2011, reż. Thomas Alfredson, wyk. Gary Oldman, John Hurt, Colin Firth, Toby Jones 01.15 Logan Lucky - komedia kryminalna, USA/Chiny 2017, reż. Steven Soderbergh, wyk. Farris Mackenzie, Channing Tatum, Daniel Craig 03.15 Rodzinka.pl (286): Kocham Cię 03.40 Rodzinka.pl (287): Cięcie - serial 04.00 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 07.40 Sezon na misia - film animowany, USA 2006, reż. Jill Culton, Roger Allers, Anthony Stacchi 09.35 Madagaskar - film animowany, USA 2005, reż. Eric Darnell, Tom McGrath 11.30 Brzdąc w opalach - komedia, USA 1994, reż. Patrick Read Johnson, wyk. Joe Mantegna, Joe Pantoliano 13.40 Percy Jackson i bogowie olimpijscy: Złodziej pioruna - film przygodowy, USA/Kanada 2010, reż. Chris Columbus 16.15 Jumanji: Następny poziom - film przygodowy, USA 2019, reż. Jake Kasdan, wyk. Dwayne Johnson 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.18 Gość „Wydarzeń” - public. 19.25 Sport 19.30 Pogoda - program informacyjny 19.40 Malanowski. Nowe rodzenie (41): Nie igraj ze śmiercią - serial, Pol. 20.10 Bękart wojny - dramat wojenny, USA/Niemcy 2009, reż. Quentin Tarantino, wyk. Brad Pitt 23.40 Zawód: Szpieg - dramat sensacyjny, USA/Wielka Brytania/Niemcy/Japonia/Francja 2001, reż. Tony Scott 02.15 Shine - dramat obyczajowy, USA/Wielka Brytania 2017, reż. Anthony Nardolillo, wyk. Jorge Burgos	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (901) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Opole - Caverna Cafe - rozr., Polska 2022 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Warszawa - Piccownia - rozr., Polska 2024 12.35 Krowy na wypasie - film animowany, Niemcy/USA 2006, reż. Steve Oedekerk 14.25 Kłamca, kłamca - komedia, USA 1997, reż. Tom Shadyac, wyk. Jim Carrey, Maura Tierney 16.15 Vinci - komedia kryminalna, Polska 2004, reż. Juliusz Machulski, wyk. Robert Więckiewicz, Borys Szyz 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sonic 2. Szybki jak błyskawica - film przygodowy, USA/Japonia 2022, reż. Jeff Fowler, wyk. James Marsden, Jim Carrey, Tika Sumpter 22.05 Pieniądze to nie wszystko - komedia, Polska 2001, reż. Juliusz Machulski, wyk. Marek Kondrat 00.20 Sala samobójców. Hejter - dramat obyczajowy, Polska 2020, reż. Jan Komasa, wyk. Maciej Musiałowski, Agata Kulesza, Danuta Stenka 03.10 Co za tydzień - magazyn, 2024 03.50 Szpital (353) - serial paradok., Pol. 04.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.20 Recepta na stary dom - rozr.	TV 4 06.00 Jaś Fasola (5) - serial 06.35 Jaś Fasola radzi (19) - serial 06.38 Jaś Fasola radzi (20) - serial 06.40 Jaś Fasola radzi (21) - serial 06.50 Klopsiki kontratakują - film animowany, USA 2013 08.50 I kto to mówi 3 - komedia, USA 1993, reż. Tom Ropelewski 10.50 Naga broń 2 1/2: Kto obroni prezydenta? - komedia sensacyjna, USA 1991, reż. David Zucker 12.40 Agent XXL - komedia, USA/Niemcy 2000, reż. Raja Gosnell 14.45 Parasol bezpieczeństwa - komedia sensacyjna, USA 2003 16.40 Osaczeni - film sensacyjny, USA/Niemcy/Wielka Brytania 1999 19.00 Policjantki i Policjanci (1226) 20.00 Uroczysko (103) - serial krym., Pol. 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (869) - serial krym., Polska 21.40 Wyciąg Śmierci: Frankenstein żyje - film sensacyjny, RPA/Niemcy 2010, reż. Roel Reiné 23.45 American Pie: Księga miłości - komedia, USA 2009 01.35 Love Island. Wyspa miłości 02.35 Interwencja - mag. reporterów 02.55 SuperLudzie (3) - serial dok., Pol. 03.25 SuperLudzie (2): Vlodi Tafel i Joanna Mazur - serial dok., Polska 04.25 SuperLudzie (3): Miłośz Krawczyk i Tomasz Kowalski - serial 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.05 W-11 - Wydział Śledczy (832): Wściekłość - serial fab-dok., Pol. 05.50 Szkoła (828) - serial paradok., Pol. 06.50 Szkoła (585) - serial paradok., Pol. 07.50 Szpital (377) - serial paradok., Pol. 08.50 Ukryta prawda (1249) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1117) - serial, Pol. 10.50 Ukryta prawda (1118) - serial, Pol. 11.55 Wycieczkowiec (4/20): Chcę się zabawić - serial paradok., Polska 12.55 Rin Tin Tin - film familijny, Bułgaria/USA 2007, reż. Danny Lerner 14.50 Zemsta futrzaków - komedia, USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2010, reż. Roger Kumble 16.45 Kung Fu Panda: Święta, święta i Po - film animowany, USA 2010, reż. Tim Johnson 17.25 Gniew oceanu - dramat przygodowy, Niemcy/USA 2000, reż. Wolfgang Petersen 20.00 Wycieczkowiec (6/20): Czy płynię z nami ojciec - serial, Polska 21.00 Planeta singli 3 - komedia, Polska 2019, reż. Sam Akina, Michał Chaciński, wyk. Agnieszka Wiedłocha 23.15 Sekret w ich oczach - dramat kryminalny, USA/Wielka Brytania/Hiszpania/Korea Południowa 2015 01.30 Mówię Wam - kult., Polska 2024 02.15 Żyjąc z potworem (7/20) - serial 03.15 Krwawa układanka 3 (6/13) 04.15 Druga strona medalu 2: Izabela Małysz - talk-show, Polska 2010
TV PULS 05.55 Gamoń - komedia, Francja/Włochy/Hiszpania 1965 08.05 Wielka włóczęga - komedia wojenny, Francja/Wielka Brytania 1966 10.45 Kapuśniaczek - komedia, Francja 1981 12.50 Czarny rycerz - komedia, USA 2001 14.45 Piękna i Bestia - film fantasy, Francja/Niemcy 2014 17.00 Cast Away: Poza światem - dramat przygodowy, USA 2000 20.00 Twierdza - thriller, USA 1996 22.55 Wojna Harta - dramat wojenny, USA 2002 01.15 Dzielnica strachu 7 (308): Diabelska księga 02.15 Lombard. Życie pod zastaw 10 (524) 03.30 Zobacz to!: Taki jest świat 9 04.15 Menu na miarę 05.00 Dzielnica strachu 7 (304)	PULS 2 07.00 Woda życia - baśń film., Niem. 2017 08.10 Rysiek Lwie Serce - film anim., Hiszp. 2013 10.10 My Little Pony. Film - film anim., Bułg./USA/Kanada 2017 12.25 Mój przyjaciel Ufik - film anim., Fr. 2019 14.10 Śnieżna paczka - film anim., Indie/Wlk. Brytania/Chiny/Kanada/Jap./Korea Południowa/USA 2019 15.50 Cudowna woda - baśń film., Słowacja/Czechy 2020 17.45 Śnieżka i Różyczka - baśń film., Niem. 2012 19.05 Rubble i jego ekipa (26) 19.35 Psi Patrol 3 (17) 20.00 Solomon Kane: Pogromca zła - film fantasy, Francja/Czechy/Wlk. Brytania 2009 22.05 Dzielnica strachu 7 (309-313) 03.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 (88)	STOPKLATKA 06.00 Premiera: Ben Hur - dramat historyczny, USA 1959 10.30 E.T. - film SF, USA 1982 12.50 Premiera: K-911 - komedia kryminalna, USA 1999 14.45 Dzień zagłady - film katastroficzny, USA 1998 17.20 Premiera: Apollo 13 - dramat katastroficzny, USA 1995 20.00 Rebeliant - dramat biograficzny, USA 2016, reż. Gary Ross, wyk. Matthew McConaughey 22.50 Na drodze rozwoju: Visa - film dokumentalny, Polska/Azerbejdżan 2024 23.00 Psy - dramat sensacyjny, Polska 1992 01.15 Maria Skłodowska-Curie - film biograficzny, Polska/Niemcy/Francja/Belgia 2016 03.35 Syberia dla polska - dramat historyczny, Polska 2013	TTV HD 07.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (18) 08.35 Damy i wieśniaczki. PL 8 (10) 09.35 99 - Gra o wszystko. VIP 3 10.35 Zakup w ciemno 11.35 Zakup w ciemno 2 12.35 Życie na kredycie 3 13.40 Gogglebox. Przed telewizorem 19 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 3 17.15 Diabelnie boskie 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Życie na kredycie 2 18.40 Gogglebox. Przed telewizorem 18 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.10 Życie na kredycie 5 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.00 Damy i wieśniaczki. PL 7 (8)	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (24, 25) 08.05 Legenda o Smoku Gnatochrupie - film anim., USA 2010 08.30 Mój przyjaciel robot - film familijny, Fr./USA 2020 10.30 Bitwa pod Wiedniem - dramat, Pol./Wł. 2012 12.55 Zielony Szerszeń - komedia, USA 2011 15.25 Policjantki i Policjanci (780) 16.25 Kobra - oddział specjalny (94) 17.25 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (71) 18.30 Pokój 112. Policjantki i Policjanci - film sensac., Pol. 2015 20.05 CS: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (48-51) 00.00 Piła mechaniczna 3D - horror, USA 2013 01.55 Włаты móch: Dojrzywanie 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (181)	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 8 w Toruniu - waga superśrednia: Ihsaevy Garcia - Ryno Liebenberg 25.06.2022 09.00 Polsat Sport Talk 11.30 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry podwójnej 14.00 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry pojedynczej 16.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: ZAKSA Kędzierzyn-Koźle - Jastrzębski Węgiel 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Curprum Stilon Gorzów - GKS Katowice 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

WTOREK 12 LISTOPADA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Dziedzictwo (400) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Akacjaowa 38 (467) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 8 (96) - serial obycz., Pol. 09.50 Komisarz Alex 12 (151) - serial 10.45 Ojciec Mateusz 10 (128) - serial 11.35 Korona królów. Jagiellonowie (230) 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Pelagos - śródziemnomorskie sanktuarium walení - film dokumentalny, Niemcy 2023 14.00 Wichrowe wzgórze (46) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (401) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4407) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (495) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (231) 21.05 Porzucony (10-ost.) - serial 22.05 Magazyn Ekspresu Reporterów 23.05 Syryjskie piekło Kurdów - film dokumentalny, Belgia 2023 00.20 Legiony - film hist., Polska 2019 02.35 Człowiek na torze - dramat psychologiczny, Polska 1956 04.00 Film dokumentalny 04.50 Zakończenie programu	04.35 Na dobre i na złe (903): Życie to nie bajka - serial obycz., Polska 05.35 M jak miłość (1699) - serial, Pol. 06.25 Być zmianą - reportaż, Pol. 2024 06.55 Barwy szczęścia (3069) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Mamaland: Połóg - talk-show 11.55 ZdroWY Plan: Standardy opieki okołoporodowej. Prawa kobiet 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (69) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (627): Plaga - serial 15.05 Na dobre i na złe (932): Znajda 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (70) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Barwy szczęścia (3069) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3070) - serial 20.40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1827) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (628): Bollywoodzki tasiemiec - serial fab.-dok., Polska 22.30 Głina (5/25) - serial krym., Polska 23.30 Błąd systemu - dramat obyczajowy, Niemcy 2019 01.45 Szpieg - thriller, Francja/Wielka Brytania/Niemcy/USA 2011 03.50 Mel Brooks, genialny komik - film dokumentalny, Francja 2017 04.45 Rodzinka.pl (106): Nareszcie sami - serial komediowy, Polska 05.10 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (330): Las duchów - serial fab.-dok., Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (331): Feralne wesele - serial, Polska 09.30 Sekrety rodziny (256): Trójkąt hotelu - serial paradok., Polska 10.30 Dlaczego ja? (943): Śmierć w hotelu - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (822): Pojedynek 12.30 Gliniarze (823): Oddychaj - serial 13.30 Gliniarze (824): Słodkie kłamstwa - serial paradok., Polska 14.35 Dlaczego ja? (1387): Była teściowa zniszczyła Wioli życie, ale kobieta nie może zostawić staruszki w kłopotach - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (982): Samotna 17.00 Gliniarze (1007): Cena wolności 18.00 Pierwsza miłość (3891) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.25 Sport, Pogoda 19.40 Malanowski. Nowe rozdzanie (42) 20.10 Predator: Łowca - thriller SF, USA 2022, reż. Dan Trachtenberg 22.30 Zamachowiec - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA/Bulgaria 2007 00.50 Gdzie śpiewają raki - dramat obyczajowy, USA 2022 03.30 Nasz nowy dom - reality show	05.55 Ukryta prawda (902) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Czechowice-Dziedzice - Irlandia - program rozrywkowy, Polska 2022 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Wejherowo, Gościnną Ukrainką - program rozrywkowy, Polska 2019 12.15 Ukryta prawda (1357) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1663) - serial, Pol. 14.20 Szpital (790) - serial paradok., Pol. 15.25 Kuchenne rewolucje: Szczecin - Cafe Elegancko - rozr., Pol. 2022 16.35 Ukryta prawda (1472) - serial, Pol. 17.40 Detektywi (151) - serial, Polska 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3915) - serial, Polska 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Ślub od pierwszego wejścia 10 - reality show, Polska 2024 22.35 Kuba Wojewódzki - talk-show 23.40 Superwizjer - mag. reporterów 00.15 Czas na show. Drag me out - rozr. 01.25 Śpiąc od świateł (3/8) - serial 02.45 Szpital (354) - serial paradok., Pol. 03.45 Uwaga! - magazyn reporterów 04.00 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.35 Recepta na stary dom - rozr. 05.00 Jak to jest zrobione? (15/26) - serial dokumentalny, Kanada	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dlaczego ja? (915): Kobieta jest terroryzowana przez nieznanego sprawcę - serial paradok., Pol. 10.00 Dlaczego ja? (916): Wątpliwe ojcostwo - serial paradok., Polska 11.00 Trudne sprawy (948): Wdowa znajduje pocieszenie w tarocie 12.00 Trudne sprawy (949): Miłość i pieniądze - serial paradok., Polska 13.00 Trudne sprawy (950): Za dawne winy - serial paradok., Polska 14.00 Policjantki i Policjanci (451) 15.00 Na ratunek 112 (658): Alzheimer 15.30 Na ratunek 112 (983): Zaginiona żona - serial paradok., Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (922) 17.00 Policjantki i Policjanci (923) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1227) 20.00 Uroczysko (104) - serial, Polska 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (870) - serial krym., Polska 21.40 Ulepszenie - film SF, Australia 2018 23.45 Łot - dramat obyczajowy, USA 2012 02.35 Interwencja - mag. reporterów 02.55 SuperLudzie (4) - serial dok., Pol. 03.25 SuperLudzie (3): Miłosz Krawczyk i Tomasz Kowalski - serial 04.25 SuperLudzie (4): Adrianna Zawadzka i Krzysztof Stern 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.10 Szkoła (829) - serial paradok., Pol. 06.10 Szkoła (586) - serial paradok., Pol. 07.10 Szpital (396) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1250) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1119) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1120) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (833): Nocne zgłoszenie - serial, Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (834): Aktorka - serial fab.-dok., Polska 12.50 Detektywi (77/100): Błędy Oliwii 13.50 Opowieści małżeńskie (6/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (524) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (525) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Wycieczkowiec (5/20): Lekcja życia - serial paradok., Polska 17.55 Szpital (931) - serial paradok., Pol. 18.55 Ukryta prawda (1334) - serial, Pol. 20.00 Wycieczkowiec (7/20): Trójecka 21.00 Romeo musi umrzeć - film sensacyjny, USA 2000, reż. Andrzej Bartkowiak, wyk. Jet Li, Aaliyah, Isaiah Washington, Russell Wong 23.25 Siedem - thriller, USA 1995, reż. David Fincher, wyk. Brad Pitt, Morgan Freeman, Gwyneth Paltrow 02.05 Żyjąc z potworem (8/20) - serial 03.05 Krwawa układanka 3 (7/13) 04.05 Druga strona medalu 3: Mariola Gołota - talk-show, Polska 2010 04.35 Druga strona medalu 3: Maja Włoszczowska - talk-show
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
06.00 Nash Bridges (114, 115) 08.00 Kobra - oddział specjalny (1) 09.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (49) 10.00 Zaklinaczka duchów 4 (81) 11.00 Nie igraj z aniołem (74, 75) 12.55 Zaklinaczka duchów 4 (82) 13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (50) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 10 (527) 15.50 Ranczo 2 (24, 25) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (827, 828) 20.00 Kryptonim Banshee - thriller, USA 2022 22.00 Braven - film sensac., Kanada 2018 23.50 Człowiek prezydenta 2 - thriller, USA 2002 01.50 Dzielnica strachu 7 (309) 02.50 Lombard. Życie pod zastaw 10 (525) 03.45 Przypadki Cezarego P. (7)	10.50 Milo 2 (18, 19) 11.30 Blue 2 (2, 3) 11.45 Basia (7) 11.55 Dinopociąg 2 (10) 12.35 Gurnisie (6) 13.00 Wielkie przygody małego rekina (17) 13.35 Dora (6) 14.00 Smerfy (44) 14.35 Gurnisie (6) 15.00 Marta mówi 2 (10) 15.35 Psi Patrol 3 (14) 16.00 Bing (68, 69, 70) 16.35 Świnka Peppa 2 (42, 43, 44, 45) 17.00 Masza i Niedźwiedź (18, 19, 20) 17.35 Blue 2 (4, 5, 6) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru (18, 19) 19.05 Rubble i jego ekipa (14) 19.35 Psi Patrol 3 (18) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (818) 21.00 Dzielnica strachu 7 (313, 314) 23.00 Klub rozwodników - komedia, Fr. 2020 01.05 Dzielnica strachu 7 (311)	06.00 Scena śmiechu 06.35 Kolumbowie (3, 4) 09.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 15 (13): Stare rany 10.00 Komisarz Rex 11 (151): Zaginiona 11.00 Komisarz Rex 7 (91): Policjantów się nie całuje 12.00 Katastrofy w przestworzach (97, 60, 197, 132) 16.00 Kojak (22, 23) 18.05 Komisarz Rex 11 (152) 19.05 Hudson i Rex 2 (15) 20.00 Formula - film sensac., USA/Wlk. Brytania/Kanada 2001 21.55 Szybcy i martwi - western, USA/Japonia 1995 00.05 Jak najdalej stąd - komediodramat, Polska/Irlandia 2020 02.05 Kochanie, chyba cię zabiliśmy - komediodramat, Polska 2014 04.00 Nowa Scena Śmiechu 2 05.05 Miasta rytm (3)	06.10 Express 06.30 Diabelnie boskie 07.00 Ukryta prawda (938) 08.00 Szpital (853, 854) 10.00 Detektywi (6) 11.00 Zakup w ciemno 12.00 Życie na kredycie 3 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (4) 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 14.35 Zapukaj do moich drzwi (6) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 4 17.15 DeFacto 13 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 2 18.40 Złomowisko PL 8 (11) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.10 Życie na kredycie 5 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (2) 23.00 99 - Gra o wszystko. VIP 3 00.00 Lotnisko (4)	06.00 Strażnik Teksasu (26, 1) 08.00 Policjantki i Policjanci (1216) 09.00 Kobra - oddział specjalny (93, 94, 95) 12.00 Detektywi w akcji (173) 13.05 Więzienie (77, 78) 14.00 Septagon (46) 15.00 Policjantki i Policjanci (781) 16.00 Kobra - oddział specjalny (96) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (72) 18.00 Strażnik Teksasu (16, 17) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 7 (5, 6) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (165, 166) 00.05 Krejzi patrol (51, 52) 01.10 Więzienie (46, 47) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (182) 04.40 Kochane pieniądze (72) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 09.00 Polsat SiatCast 10.00 Magazyn olimpijski 11.30 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry podwójnej 13.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 14.00 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry pojedynczej 17.45 Siatkówka kobiet: Liga Mistrzyń - mecz: PGE Groń Budowlani Łódź - Neptunes Nantes 20.15 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Projekt Warszawa - Greenyard Maaseik 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 4 w Warszawie - waga superpiórkowa: Radomir Obruśniak - Caril Herrera 11.12.2021

ŚRODA 13 LISTOPADA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.10 Dziedzictwo (401) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzina (nie od) święta 08.00 Akacjaowa 38 (468) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 8 (97) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex 13 (152) - serial 10.45 Ojciec Mateusz 10 (129) - serial 11.35 Korona królów. Jagiellonowie (231) - telenowela hist., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.55 Wyspa hipopotamów - film dokumentalny, Hiszpania 2020 14.00 Wichrowe wzgórze (47) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (402) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4408) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (496) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (232) - telenowela hist., Polska 21.05 Blitz - film kryminalny, Wielka Brytania/Francja/USA 2011 22.50 Pan życia i śmierci - dramat sensacyjny, Francja/USA/Niemcy 2005 01.05 Magazyn Ekspresu Reporterów 02.10 Kamerdyner - dramat, Polska 2018 04.40 Notacje - cykl dok., Polska 04.50 Zakończenie programu	05.30 M jak miłość (1700) - serial, Pol. 06.25 Pożyteczni.pl - magazyn 06.55 Barwy szczęścia (3070) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzina (nie od) święta: Jak zadbać o zdrowie psychiczne dziecka? - mag. religijny, Pol. 2024 11.50 Tańcząca ze światem - Chorwacja - magazyn, Polska 2024 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (70) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (628): Bollywoodzki tasiemiec - serial fab.-dok., Polska 15.05 M jak miłość (1827) - serial, Pol. 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (71) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Barwy szczęścia (3070) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3071) - serial 20.40 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2024 20.55 Na dobre i na złe (933): Prawdopodobieństwo nieśmiertelności 21.55 Na sygnale (629): Walkower 22.25 Na sygnale (630): Ratownik bez pamięci - serial fab.-dok., Polska 23.00 Niewinne kłamstwka 2 - komediodramat, Francja/Belgia 2019 01.25 Krok od nieba 3 (33): Najlepszy 02.25 Krok od nieba 3 (34): Drapieżca 03.25 Duch Richarda Harrisa - film dok., Wielka Brytania/Irlandia 2022 05.20 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (332): Umrzeć przed śmiercią - serial 09.00 Malanowski i partnerzy (337): Zabójcza miłość - serial, Polska 09.30 Sekrety rodziny (257): Szalony romans - serial paradok., Polska 10.30 Dlaczego ja? (944): Klódka na lodówce - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (825): Ośmiornica 12.30 Gliniarze (826): Ostatni sprawiedliwy - serial paradok., Polska 13.30 Gliniarze (827): Sonia - serial, Pol. 14.35 Dlaczego ja? (1388): Papierośnica Polakiego - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (983): Zaginiona żona - serial paradok., Polska 17.00 Gliniarze (1008): Łaskawca 18.00 Pierwsza miłość (3892) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.25 Sport, Pogoda 19.40 Malanowski. Nowe rozdzanie (43) 20.10 Książę w Nowym Jorku 2 - komedia, USA 2021, reż. Craig Brewer 22.30 Jumanji: Następny poziom - film przygodowy, USA 2019 01.15 Predator: Łowca - thriller SF, USA 2022, reż. Dan Trachtenberg 03.35 Nasz nowy dom - reality show	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (903) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Szczecin - Cafe Elegancko - rozr., Pol. 2022 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Wrocław, Tarta Poducha - rozr., Polska 2019 12.15 Ukryta prawda (1358) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1359) - serial, Pol. 14.20 Szpital (791) - serial paradok., Pol. 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Kuchenne rewolucje - rozr. 16.35 Ukryta prawda (1473) - serial, Pol. 17.40 Detektywi (152) - serial, Polska 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3916) - serial, Polska 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Top Model - reality show, Pol. 2024 23.05 8 rzeczy, których nie wiecie o facetach - komedia romantyczna, Polska 2022, reż. Sylwester Jakimow, wyk. Alicja Bachleda-Curuś, Mikołaj Roznerski 01.00 Superwizjer - mag. reporterów 01.40 Herkules (2/8) - serial krym., Pol. 02.55 Szpital (355) - serial paradok., Pol. 03.50 Uwaga! - magazyn reporterów 04.10 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.40 Recepta na stary dom - rozr. 05.05 Jak to jest zrobione? (16/26)	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dlaczego ja? (917): Ojciec próbuje zabić zaprzyjaźnionego sąsiada - serial paradok., Polska 10.00 Dlaczego ja? (918): Ofiara - serial 11.00 Trudne sprawy (951): Ubogi Mirek jest zakochany w Wioli, która wygrywa dużą sumę pieniędzy 12.00 Trudne sprawy (952): Mój syn jest przestępcą - serial, Polska 13.00 Trudne sprawy (953): Nastolatek zakochuje się w mężatce 14.00 Policjantki i Policjanci (452) 15.00 Na ratunek 112 (659): Bliźniaki 15.30 Na ratunek 112 (984): Winna 16.00 Policjantki i Policjanci (924) 17.00 Policjantki i Policjanci (925) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1228) 20.00 Malanowski. Nowe rozdzanie (1): Nowy początek - serial, Polska 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (871) - serial krym., Polska 21.40 Człowiek zasad - film sensacyjny, Rumunia/USA 2015 23.40 Suma wszystkich strachów - thriller, Kanada/Niemcy/USA 2002 02.15 Love Island. Wyspa miłości 03.20 Wiatry móch: Dojrzywanie - muz. 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.10 Szkoła (830) - serial paradok., Pol. 06.10 Szkoła (587) - serial paradok., Pol. 07.10 Szpital (397) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1251) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1121) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1122) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (835): Brzydka - serial fab.-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (836): Przez całe życie - serial, Polska 12.50 Detektywi (78/100): Zabawimy się komisarzu - serial, Polska 13.50 Opowieści małżeńskie (7/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (526) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (527) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Wycieczkowiec (6/20): Czy plynie z nami ojciec - serial, Polska 17.55 Szpital (932) - serial paradok., Pol. 18.55 Ukryta prawda (1335) - serial, Pol. 20.00 Wycieczkowiec (8/20): Powinnaś być wdzięczna - serial, Polska 21.00 Ojcowie i córki - film obyczajowy, USA/Włochy 2015, reż. Gabriele Muccino, wyk. Russell Crowe 23.30 Planeta singli 3 - komedia, Polska 2019, wyk. Agnieszka Włodocha 01.40 Żyjąc z potworem (9/20) - serial 02.40 Krwawa układanka 3 (8/13) 03.40 Druga strona medalu 3: Krzysztof Krauze - talk-show, Polska 2010 04.15 Druga strona medalu 3: Karol Bielecki - talk-show, Polska 2010
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
08.00 Kobra - oddział specjalny (2) 09.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (50) 10.00 Zaklinaczka duchów 4 (82) 11.00 Nie igraj z aniołem (76, 77) 12.55 Zaklinaczka duchów 4 (83) 13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (51) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 10 (528) 15.50 Ranczo 2 (25, 26) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (828, 829) 20.00 Zielona strefa - dramat, Fr./USA/Hiszpania/Wielka Brytania 2010 22.10 Snajper: Duch wojownika - film sensacyjny, USA 2016 00.05 Kickboxer 2: Godziny zemsty - film sensac., USA 1991 02.00 Dzielnica strachu 7 (310) 03.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (526)	10.50 Milo 2 (20, 21) 11.30 Blue 2 (7, 8) 11.45 Basia (8) 11.55 Dinopociąg 2 (11) 12.35 Gurnisie (7) 13.00 Wielkie przygody małego rekina (18) 13.35 Dora (7) 14.00 Smerfy (45) 14.35 Gurnisie (7) 15.00 Marta mówi 2 (11) 15.35 Psi Patrol 3 (15) 16.00 Bing (71, 72, 73) 16.35 Świnka Peppa 2 (46, 47, 48, 49) 17.00 Masza i Niedźwiedź (21, 22, 23) 17.35 Blue 2 (9, 11, 12) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru (20, 21) 19.05 Rubble i jego ekipa (15) 19.35 Psi Patrol 3 (19) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (819) 21.00 Dzielnica strachu 7 (314, 315) 23.00 Intruz - film SF, USA/Szwajcaria 2013 01.25 Dzielnica strachu 7 (312)	06.00 Scena śmiechu 06.40 Kolumbowie (4, 5): Oto dziś... Śmierć po raz drugi 08.55 Na drodze rozwoju: Visa - film dok. Pol./Azerbejdżan 2024 09.00 Premiera: Jednostka Specjalna „Dunaj” 15 (14): Duch trupy 10.00 Komisarz Rex 11 (152): Kłątwa Caravaggia 11.00 Komisarz Rex 7 (92): Zakochana w mordercy 12.00 Katastrofy w przestworzach (98, 61, 198, 133) 16.00 Kojak (23, 24) 18.05 Komisarz Rex 12 (153) 19.05 Hudson i Rex 2 (16) 20.00 Wróg numer jeden - dramat, USA 2012 23.10 Stripitz - dramat, USA 1996 01.50 Supernova - dramat, Pol. 2019 03.35 Last Minute - komedia, Pol. 2013 05.10 Miasta rytm (4)	08.00 Szpital (855, 856) 10.00 Detektywi (7) 11.00 Zakup w ciemno 12.00 Życie na kredycie 3 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (5) 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 14.35 Zapukaj do moich drzwi (7) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 4 17.15 DeFacto 13 17.45 Express, Pogoda 18.40 Sport 18.05 Życie na kredycie 2 18.00 Złomowisko PL 8 (12) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.15 Pilkarki. Dziewczyny z boiska (24) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Droga do oświecenia (5) 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 21 23.30 Życie na kredycie 5 00.35 Żony Podlasia 2 (11)	06.00 Strażnik Teksasu (2, 3) 08.00 Policjantki i Policjanci (1217) 09.00 Kobra - oddział specjalny (95, 96, 97) 12.00 Detektywi w akcji (174) 13.05 Więzienie (79, 80) 14.00 Septagon (47) 15.00 Policjantki i Policjanci (782) 16.00 Kobra - oddział specjalny (98) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (73) 18.00 Strażnik Teksasu (18, 19) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 7 (7, 8) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (167, 168) 00.05 Krejzi patrol (53, 54) 01.10 Więzienie (48, 49) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (183) 04.40 Kochane pieniądze (73) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 09.00 Polsat Futbol Cast 10.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 11.30 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry podwójnej 14.00 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry pojedynczej 15.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.45 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Aluron CMC Warta Zawiercie - Hypo Tirol Innsbruck 20.15 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Jastrzębski Węgiel - Lewski Sofia 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 6 w Będzinie - waga ciężka: Marcin Sowy - Rydell Booker 26.03.2022



CZWARTEK 14 LISTOPADA

TVP 1 05.05 Dziedzictwo (402) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Pełnia wiary - magazyn religijny 08.00 Akacjaowa 38 (469) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 8 (98) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex 13 (153) - serial 10.45 Ojciec Mateusz 10 (130) - serial 11.35 Korona królów. Jagiellonowie (232) 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 13.00 Wyspy Owce - sekretne piękno - film dokumentalny, Niemcy 2021 14.00 Wichrowe wzgórze (48) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (403) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4409) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (497) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (233) - telenowela hist., Polska 21.05 Ojciec Mateusz 32 (410) - serial 22.05 Sprawa dla reportera - magazyn 23.05 Król Karol III. Nowa Monarchia - film dok., Wielka Brytania 2023 00.25 Profilerka (9/12) - serial, Polska 01.25 Pan życia i śmierci - dramat sensacyjny, Francja/USA/Niemcy 2005 03.35 Magazyn Ekspresu Reporterów 05.00 Zakończenie programu	TVP 2 05.30 M jak miłość (1701) - serial, Polska 06.20 Operacja zdrowie - magazyn 06.50 Barwy szczęścia (3071) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka - magazyn, Polska 2024 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.05 Debata - 100 lat autokefalii Kościoła prawosławnego w Polsce 11.50 Dobry tytuł - magazyn kulturalny 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (71) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (629): Walkower 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (38) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (72) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Barwy szczęścia (3071) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3072) - serial 20.50 Tak to leciało! - teleturniej muz. 21.50 Krucjata 2. Znak bliźniąt (10/13) 22.40 Informacje kulturalne - magazyn 23.00 Hala odlotów - talk-show, Pol. 2024 23.50 Złe psy - thriller, Hiszpania/USA 2018, reż. Bobby Moresco, wyk. Karl Urban, Andy Garcia, Sofia Vergara, Grace Byers, John Finn 01.35 Śmiertelne sekrety (3/6) - serial 02.40 Śmiertelne sekrety (4/6) - serial 03.40 Rodzinka.pl (107): Wyciągi 04.05 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (339): Zanim umrę - serial fab.-dok., Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (340): W krzyżowym ogniu uczu - serial 09.30 Sekrety rodziny (258): Na cmentarzu - serial paradok., Pol. 10.30 Dłaczego ja? (945): Niepokojąca zmiana - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (828): Zawiść - serial 12.30 Gliniarze (829): Efekt motyla 13.30 Gliniarze (830): Czas spłaty długów - serial paradok., Polska 14.35 Dłaczego ja? (1389): Pierwszy mąż - serial paradok., Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (984): Winna 17.00 Gliniarze (1009): Nieuchwytny 18.00 Pierwsza miłość (3893) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Lepsza Polska - public., Pol. 2024 19.25 Sport 19.30 Pogoda - program informacyjny 19.40 Malanowski. Nowe rozdanie (44): Przełomowy lek - serial, Pol. 20.10 Nasz nowy dom - reality show 21.15 Przyjaciółki (288) - serial, Polska 22.15 Searching - thriller, Rosja/USA 2018 00.45 Ze względu na pleć - film biograficzny, Chiny/Kanada/USA 2018 03.20 Nasz nowy dom - reality show	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (904) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Łódź, Biostro Galancie - rozr., Polska 2019 12.15 Ukryta prawda (1360) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1361) - serial, Pol. 14.20 Szpital (792) - serial paradok., Pol. 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Kuchenne rewolucje: Puławy - Cudnie - program rozr., Pol. 2022 16.35 Ukryta prawda (1474) - serial, Pol. 17.40 Detektywi (153) - serial, Polska 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3917) - serial, Polska 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Kuchenne rewolucje - rozr. 22.35 Na bank się uda - komedia kryminalna, Polska 2019, reż. Szymon Jakubowski, wyk. Marian Dziędziel, Lech Dyblik, Adam Ferency, Maciej Stuhr, Paulina Gałązka 00.45 Herkules (3/8) - serial krym., Pol. 01.50 Ślepnąc od świateł (3/8) - serial 03.15 Szpital (356) - serial paradok., Pol. 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Recepta na stary dom - rozr. 05.05 Jak to jest zrobione? (17/26) - serial dokumentalny, Kanada	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dłaczego ja? (919): Prześladowana - serial paradok., Polska 10.00 Dłaczego ja? (920): Gdzie jest mój synek? - serial paradok., Pol. 11.00 Trudne sprawy (954): Żona zakupoholiczka - serial paradok., Pol. 12.00 Trudne sprawy (955): Tylko ty 13.00 Trudne sprawy (956): Była kochanka chce zemsty - serial, Pol. 14.00 Policjantki i Policjanci (453) 15.00 Na ratunek 112 (660): Niechciała ciąży - serial paradok., Polska 15.30 Na ratunek 112 (985): Ukochana 16.00 Policjantki i Policjanci (926) 17.00 Policjantki i Policjanci (927) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1229) 20.00 Malanowski. Nowe rozdanie (2): Mroczne intencje - serial, Polska 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (872) - serial krym., Polska 21.40 Lot - dramat obyczajowy, USA 2012 00.20 Wyciąg Śmierci: Frankenstein żyje - film sensacyjny, RPA/Niemcy 2010, reż. Roel Reiné 02.30 Włatcy móch: Dojrzywanie - muz. 02.35 Interwencja - mag. reporterów 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (7) 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.10 Szkoła (831) - serial paradok., Pol. 06.10 Szkoła (588) - serial paradok., Pol. 07.10 Szpital (398) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1252) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1123) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1124) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (837): Już dość - serial fab.-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (838): Rodzina Bielskich - serial, Polska 12.50 Detektywi (79/100): Agatka 13.50 Opowieści małżeńskie (8/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (528) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (529) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Wycieczkowiec (7/20): Trójeczka 17.55 Szpital (933) - serial paradok., Pol. 18.55 Ukryta prawda (1336) - serial, Pol. 20.00 Wycieczkowiec (9/20): Nikt nie jest idealny - serial paradok., Pol. 21.00 40-letni prawiczek - komedia romantyczna, USA 2005, reż. Judd Apatow, wyk. Steve Carell 23.30 Małżeństwo na skróty - komedia romantyczna, Australia 2021 01.35 Żyjąc z potworem (10/20) - serial 02.35 Krwawa układanka 3 (9/13) 03.35 Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010 04.05 Druga strona medalu 3: Prof. Andrzej Bochenek - talk-show 04.35 Druga strona medalu 4: Jan Podgórski - talk-show, Polska 2011
TV PULS 06.00 Nash Bridges (116, 117) 08.00 Kobra - oddział specjalny (3) 09.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (51) 10.00 Zaklinaczka duchów 4 (83) 11.00 Nie igraj z aniołem (78, 79) 12.55 Zaklinaczka duchów 4 (84) 13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (52) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 10 (529) 15.50 Ranczo 2 (26) 16.55 Ranczo 3 (27) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (829, 830) 20.00 Gliniarz z Beverly Hills - komedia, USA 1984 22.05 Hot Fuzz. Ostre psy - komedia, Wlk. Brytania 2007 00.30 Imprezowi rodzice - komedia, USA 2019 02.25 Dzielnica strachu 7 (311) 03.25 Zobacz to!: Menu na miarę	PULS 2 11.55 Dinopociąg 2 (12) 12.35 Gumisie (8) 13.00 Wielkie przygody małego rekina (19) 13.35 Dora (8) 14.00 Smerfy (46) 14.35 Gumisie (8) 15.00 Marta mówi 2 (12) 15.35 Psi Patrol 3 (16) 16.00 Bing (74, 75, 76) 16.35 Świnka Peppa 2 (50, 51, 52) 16.50 Świnka Peppa (1) 17.00 Masza i Niedźwiedź (24, 25, 26) 17.35 Blue 2 (15, 16, 17) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru (22, 23) 19.05 Rubble i jego ekipa (1) 19.35 Psi Patrol 3 (20) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (820) 21.00 Dzielnica strachu 7 (315, 316) 23.00 Solomon Kane: Pogromca zła - film fantasy, Francja/Czechy/Wlk. Brytania 2009 00.55 Lombard. Życie pod zastaw 3 (103)	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.45 Kabaretowe hity 06.55 Scena śmiechu 07.40 Na kłopoty... Bednarski (1): Kurier z Ankary 09.00 Premiera: Jednostka Specjalna „Dunaj” 15 (15) Na drodze grzechu 10.00 Komisarz Rex 12 (153) Cienie 11.00 Komisarz Rex 7 (93) Szuka umierania 12.00 Katastrofy w przestworzach (99, 62, 199, 134) 16.00 Kojak (24, 25) 18.05 Komisarz Rex 12 (154) 19.05 Hudson i Rex 3 (1) 20.00 Apollo 13 - dramat, USA 1995 22.55 Yuma - film krym., Pol./Czechy 2012 01.20 Dobrze się kłamię w miłym towarzystwie - komediodramat, Wł. 2016 03.05 Rozmowy kontrolowane - komedia, Pol. 1991 05.10 Miasta rytm (5)	TTV HD 07.00 Ukryta prawda (940) 08.00 Szpital (857, 858) 10.00 Detektywi (8) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 3 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (6) 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 14.35 Zapukaj do moich drzwi (1) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 4 17.10 Dobra robota 4 (6) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 2 18.40 Złomowisko PL 8 (13) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.15 Droga do oświecenia (5) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 5 22.30 Życie na kredycie 5 23.05 Żony Podlasia 2 (11) 00.10 Zakup w ciemno 4	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (4, 5) 08.00 Policjantki i Policjanci (1218) 09.00 Kobra - oddział specjalny (97, 98, 99) 12.00 Detektywi w akcji (175) 13.05 Więzienie (81, 82) 14.00 Septagon (48) 15.00 Policjantki i Policjanci (783) 16.00 Kobra - oddział specjalny (100) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (74) 18.00 Strażnik Teksasu (20, 21) 20.00 Agencji NCIS: Los Angeles 7 (9, 10) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (169, 170) 00.05 Krejzi patrol (55, 56) 01.10 Więzienie (50, 51) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (184) 04.40 Kochane pieniądze (74) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 9 w Częstochowie - waga ciężka: Marcin Siwy - Kamil Sokołowski 02.09.2022 12.00 Konferencja prasowa przed Galą Mistrzów Sportu 90. Plebiscytu „Przeglądu Sportowego” - wywiad 14.00 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry pojedynczej 16.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Barkom Każany Łwów - Słepsk Malow Suwałki 19.45 Siatkówka kobiet: Liga Mistrzyń - mecz: Mładost Zagrzeb - KS DevelopRes Rzeszów 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

PIĄTEK 15 LISTOPADA

TVP 1 05.10 Dziedzictwo (403) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Akacjaowa 38 (470) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 8 (99) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex 13 (154) - serial 10.45 Ojciec Mateusz 10 (131) - serial 11.35 Okrasa łamie przepisy - magazyn 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Opowieść motyla - film dokumentalny, Niemcy 2022, reż. Jan Haft 14.00 Wichrowe wzgórze (49) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (404) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4410) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (498) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia - public., Polska 2024 20.10 Sport 20.15 Pogoda - program informacyjny 20.25 Piłka nożna: Liga Narodów - studio 20.35 Piłka nożna: Liga Narodów - mecz: Portugalia - Polska 23.15 Seksmisja - komedia SF, Pol. 1983 01.30 Gra z Cieniem (9/13) - serial, Pol. 02.30 Porzucony (10-ost.) - serial 03.30 Blitz - film kryminalny, Wielka Brytania/Francja/USA 2011 05.10 Zakończenie programu	TVP 2 04.30 Na dobre i na złe (904): Nic się nie stało - serial obycz., Polska 05.30 M jak miłość (1702) - serial, Pol. 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się: Dominik Miernik - talk-show 06.55 Barwy szczęścia (3072) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Operacja zdrowie - magazyn 11.50 Lena na Kaukazie: Armenia - Erywań - cykl reportaży, Pol. 2022 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (72) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (630): Ratownik bez pamięci - serial fab.-dok., Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (39) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (73) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Barwy szczęścia (3072) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3073) - serial 20.45 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.45 Cudowne lata - widowisko 22.50 To jest grane - muz., Polska 2024 23.20 Córka prezydenta - komedia romantyczna, USA 2004 01.20 Niewinne kłamstwka 2 - komediodramat, Francja/Belgia 2019 03.45 Złe psy - thriller, Hiszpania/USA 2018, reż. Bobby Moresco 05.20 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 11.25 Gliniarze (831): Plan na życie 12.55 Gliniarze (832): Znajdź Cię 13.25 Gliniarze (833): Dokrecona śrubą - serial paradok., Polska 14.35 Dłaczego ja? (1390): Droga przyjaciółka omal nie zniszczyła Kornelii życia, wciągawszy ją w swoje intrzygi z powodu ciążgu do luksusu - serial, Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.15 Pogoda - program informacyjny 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (985): Ukochana 17.00 Gliniarze (1010): Detronizacja 18.00 Pierwsza miłość (3894) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.55 Tylko mnie kochaj - komedia romantyczna, Polska 2006, reż. Ryszard Zatorski 22.10 Gala French Touch - widowisko 23.45 Po katastrofie - dramat przygodowy, USA/Wielka Brytania 2017 01.50 Superfly - film sensacyjny, USA 2018, reż. Director X 04.20 Na ratunek 112 ekstra (107): Kobieta w ciąży przesadza z opalaniem - serial paradok., Polska	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (905) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Puławy - Cudnie - program rozr., Pol. 2022 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Głewo, Pod Zachrypiętym Kogutem - rozr. 12.15 Ukryta prawda (1362) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1363) - serial, Pol. 14.20 Szpital (793) - serial paradok., Pol. 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Kuchenne rewolucje: Zakręt - Sakartvelo - rozr., Polska 2022 16.35 Ukryta prawda (1475) - serial, Pol. 17.40 Detektywi (154) - serial, Polska 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Godzilla kontra Kong - thriller, Australia/Indie/Kanada/USA 2021, reż. Adam Wingard, wyk. Alexander Skarsgard, Brad Buckley, Millie Bobby Brown, Tim Appleton 22.30 Kolekcjoner - thriller, USA 1997, reż. Gary Fleder, wyk. Morgan Freeman, Ashley Judd, Gina Ravera 00.55 Kuba Wojewódzki - talk-show 02.00 Szpital (357) - serial paradok., Pol. 03.05 Uwaga! - magazyn reporterów 03.20 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 03.55 Recepta na stary dom - rozr. 04.30 Jak to jest zrobione? (18/26) 05.05 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dłaczego ja? (921): Pobicie 10.00 Dłaczego ja? (922) - serial, Polska 11.00 Trudne sprawy (957) - serial, Pol. 12.00 Trudne sprawy (958) - serial, Pol. 13.00 Trudne sprawy (959) - serial paradokumentalny, Polska 14.00 Policjantki i Policjanci (454) 15.00 Na ratunek 112 (661): Siostrzeniec - serial paradok., Polska 15.30 Na ratunek 112 (986): Wynajem 16.00 Policjantki i Policjanci (928) 17.00 Policjantki i Policjanci (929) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1230) 20.00 Malanowski. Nowe rozdanie (3): Kwestia honoru - serial, Polska 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (873) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (850) - serial krym., Polska 22.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (851) - serial krym., Polska 23.35 Włatcy móch: One (19) - serial 00.05 Włatcy móch: One (20) - serial 00.35 STOP Drogówka - magazyn, Polska 01.35 Love Island. Wyspa miłości 02.35 Interwencja - mag. reporterów 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (8) 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 04.55 Szkoła (832) - serial paradok., Pol. 05.55 Szkoła (589) - serial paradok., Pol. 06.50 Szpital (399) - serial paradok., Pol. 07.50 Ukryta prawda (1253) - serial, Pol. 08.50 Ukryta prawda (1125) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1126) - serial, Pol. 10.50 Unboxing - wielkie otwarcie 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (839): Szkolna dyskoteka - serial, Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (840): Poznaję go - serial fab.-dok., Polska 12.50 Detektywi (80/100): Szczęśliwa rodzina - serial fab.-dok., Polska 13.50 Opowieści małżeńskie (9/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (530) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (531) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Wycieczkowiec (8/20): Powinnaś być wdzięczna - serial, Polska 17.55 Szpital (934) - serial paradok., Pol. 18.55 Ukryta prawda (1337) - serial, Pol. 20.00 Wycieczkowiec (10/20): Wolność i swoboda - serial paradok., Polska 21.00 Kolory miłości - melodramat, Kanada 2021, reż. Bradley Walsh 22.55 Gniew oceanu - dramat przygodowy, Niemcy/USA 2000 01.35 Żyjąc z potworem (11/20) - serial 02.35 Krwawa układanka 3 (10/13) 03.35 Druga strona medalu 4: Tomasz Gollob - talk-show, Polska 2011 04.05 Druga strona medalu 4 04.35 Druga strona medalu 4
TV PULS 06.00 Nash Bridges (117, 118) 08.00 Kobra - oddział specjalny (4) 09.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (52) 10.00 Zaklinaczka duchów 4 (84) 11.00 Nie igraj z aniołem (80, 81) 12.55 Zaklinaczka duchów 4 (85) 13.50 Unforgettable: Zapisane w pamięci 4 (53) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 10 (530) 15.50 Ranczo 3 (27, 28) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (830, 831) 20.00 90 minut do śmierci - thriller, USA 2021 21.50 Czarny lotos - film sensacyjny, Holandia/USA 2023 23.45 Kryptonim Banshee - thriller, USA 2022 01.30 Zobacz to!: Menu na miarę 02.15 Menu na miarę 03.00 Dyzur 3 (37, 38) 04.00 Menu na miarę	PULS 2 11.30 Blue 2 (18, 19) 11.45 Basia (10) 11.55 Dinopociąg 2 (13) 12.35 Gumisie (9) 13.00 Wielkie przygody małego rekina (20) 13.35 Dora (9) 14.00 Smerfy (47) 14.35 Gumisie (9) 15.00 Marta mówi 2 (13) 15.35 Psi Patrol 3 (17) 16.00 Bing (77, 78) 16.10 Bing 4 (1) 16.35 Świnka Peppa (2, 3, 4, 5) 17.00 Masza i Niedźwiedź (1, 2, 3) 17.35 Blue 2 (20, 21, 22) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru (24, 25) 19.05 Rubble i jego ekipa (17) 19.35 Psi Patrol 9 (21) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (821) 21.00 Dzielnica strachu 7 (316, 317) 23.00 Wrota do piekieł - horror, USA 2009 01.05 Grobowiec diabła - horror, USA 2009	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.05 Premiera: Kabaretowe hity 06.45 Na kłopoty... Bednarski (2, 3) 08.55 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (1) 09.55 Komisarz Rex 12 (154) 10.55 Komisarz Rex 7 (94) 11.55 Katastrofy w przestworzach (100, 63, 200, 135) 15.55 Na drodze rozwoju: Visa - film dok., Pol./Azerbejdżan 2024 16.00 Kojak (25, 1) 18.05 Komisarz Rex 12 (155) 19.05 Hudson i Rex 3 (2) 20.00 Paul - komedia, USA/Wlk. Brytania 2011 22.05 I zapadła ciemność - thriller, USA/Arg./Fr. 2010 00.00 Ulice strachu - horror, USA/Fr. 1998 02.05 W imię... - dramat, Polska 2013 04.10 Nowa Scena Śmiechu 5 05.10 Miasta rytm (6)	TTV HD 07.00 Ukryta prawda (941) 08.00 Szpital (859, 860) 10.00 Detektywi (9) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 3 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (7) 13.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 14.35 Zapukaj do moich drzwi (9) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 4 17.10 Dobra robota 4 (7) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Zakup w ciemno 3 19.05 Życie na kredycie 5 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredycie 5 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 18 21.45 Express, Pogoda 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (11) 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.50 Damy i wieśniaczki. PL 8 (10)	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (6, 7) 08.00 Policjantki i Policjanci (1219) 09.00 Kobra - oddział specjalny (99, 100, 101) 12.00 Detektywi w akcji (176) 13.05 Więzienie (83, 84) 14.00 Septagon (49) 15.00 Policjantki i Policjanci (784) 16.00 Kobra - oddział specjalny (102) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (75) 18.00 Strażnik Teksasu (22, 23) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (78, 79) 22.00 Kości (31, 32) 00.00 Naga broń 2 1/2: Kto obroni prezydenta? - komedia, USA 1991 01.50 Gabinet numer 5 (3) 02.50 Cudownych rodziców mam 02.55 Cudownych rodziców mam 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (185)	POLSAT SPORT 1 06.00 Łyżwiarstwo szybkie: Mistrzostwa czterech kontynentów - Salt Lake City 2024 - 1. dzień 09.00 Polsat Futbol Cast 10.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 11.30 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry podwójnej 14.00 Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie - mecz fazy grupowej gry pojedynczej 16.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Hemarpol Norwid Częstochowa - Indykpol AZS Olsztyn 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: GKS Katowice - Trefl Gdańsk 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 7 w Lublinie

SOBOTA 16 LISTOPADA

TVP 1 05.30 Dziedzictwo (404) - serial, Turcja 06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2024 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn 08.20 Pełnosprawni - magazyn 08.50 Jak powstała seria „Zielona planeta” - film dokumentalny, Wielka Brytania 2021 09.40 Ranczo 8 (100): W blasku fleszy 10.35 Komisarz Alex 13 (155) - serial 11.35 Ojciec Mateusz 32 (410) - serial 12.35 Daleki kraj - western, USA 1954 14.25 Okrasa lamie przepisy - magazyn 14.55 Rolnik szuka żony II (9) 16.00 Dziedzictwo (405) - serial, Turcja 16.45 Przed ekranem - magazyn 17.00 Telexpress, Pogoda 17.35 Kawa z kardamonem (10-ost.) 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.05 Sport 20.10 Pogoda - program informacyjny 20.20 Profilerka (10/12) - serial, Polska 21.20 Sicario - dramat kryminalny, Hong-kong/USA/Meksyk 2015 23.30 Niewierny - thriller, USA 2019 01.30 Hallo Szpicbródka, czyli ostatni występ króla kasiarzy - komedia kryminalna, Polska 1978 03.20 Jaka to melodia? 04.10 Zakończenie programu	TVP 2 05.30 Barwy szczęścia (3069) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3070) - serial 06.35 M jak miłość (1826) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 12.10 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2024 12.50 Tak to leciało! - teleturniej muz. 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.15 Szansa na sukces. Opole 2025: Stanisław Soyka - widowisko 16.20 Na dobre i na złe (933): Prawdopodobieństwo nieśmiertelności 17.20 Dobry tytuł - magazyn kulturalny 17.45 Słowo na niedzielę: Profesor figowiec - program religijny 18.00 22. Konkurs Piosenki Eurowizji dla Dzieci - Madryt 2024 - koncert, Hiszpania 2024 20.10 The Voice of Poland 15: Live, część 1 - widowisko, Polska 2024 21.40 The Voice of Poland 15: Live, część 2 - widowisko, Polska 2024 23.10 Krucjata 2. Znak bliźniąt (10/13) 00.10 Szybki jak śmierć - film sensacyjny, USA/Portoryko 2018, reż. Jodi Scurfield, wyk. John Travolta, Kathryn Winnick, Jennifer Esposito 02.05 Podwójna tożsamość (2/6) 03.05 Córka prezydenta - komedia romantyczna, USA 2004, reż. Forest Whitaker, wyk. Katie Holmes 04.50 Zakończenie programu	POLSAT 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 11.40 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2024 12.10 Gliniarze (750): Lepsze jutro 13.10 Gliniarze (751): Pechowe życie 14.10 Nasz nowy dom - reality show 15.10 Wielki zielony krokodyl domowy - film familijny, USA/Wielka Brytania 2022, reż. Josh Gordon, Will Speck, wyk. Javier Bardem, Winslow Fegley, Shawn Mendes, Constance Wu, Scoot McNairy 17.30 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Sport 19.20 Pogoda - program informacyjny 19.30 Prezydenci i premierzy - public. 19.55 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni - program rozr., Polska 2023 22.10 Bękarty wojny - dramat wojenny, USA/Niemcy 2009, reż. Quentin Tarantino, wyk. Brad Pitt, Mélanie Laurent, Christoph Waltz, Eli Roth, Michael Fassbender 01.25 Legion - thriller, USA 2010, reż. Scott Stewart, wyk. Paul Bettany, Adrienne Palicki, Lucas Black, Tyrese Gibson, Jon Tenney 03.40 Świat według Kiepskich (322): Sylwester narodów - serial, Polska 04.05 Świat według Kiepskich (323): Urodziny - serial kom., Polska	TVN 05.45 Uwaga! - magazyn reporterów 06.00 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (35/40) - serial animowany, USA 06.15 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (36/40) - serial animowany, USA 06.30 Mam talent - nadchodzimy - rozr. 06.45 Kuchenne rewolucje: Czulchów, Kuchnia z Piwnicą - rozr., Pol. 2019 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (3915) - serial, Polska 12.00 Na Wspólnej (3916) - serial, Polska 12.30 Na Wspólnej (3917) - serial, Polska 12.55 MasterChef - rozr., Polska 2024 14.35 Przychodzi facet do lekarza - komedia, Francja/Belgia 2014, reż. Dany Boon, wyk. Dany Boon 17.05 Kuchenne rewolucje: Warszawa - Bistro Rozmarny - rozr., Pol. 2024 18.10 Unboxing - wielkie otwarcie 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Jak Express - reality show 21.15 King Richard: Zwycięska rodzina - dramat biograficzny, Australia/USA 2021, reż. Reinaldo Marcus Green 00.15 Pieniądze to nie wszystko - komedia, Polska 2001, reż. Juliusz Machulski, wyk. Marek Kondrat 02.35 Szpital (359) - serial paradok., Pol. 03.40 Uwaga! - magazyn reporterów 04.00 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.30 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.00 Jak to jest zrobione? (19/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.05 #Jesteśmy dla dzieci - mag. 11.30 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023 12.00 13 posterunek 2 (10) - serial, Pol. 12.50 13 posterunek 2 (38) - serial, Pol. 13.30 Jaś Fasola radzi (22) - serial 13.35 Jaś Fasola radzi (23) - serial 13.40 Jaś Fasola radzi (24) - serial 13.50 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami - rozr., Polska 2024 16.00 Policjantki i Policjanci (1226) 16.00 Policjantki i Policjanci (1227) 18.00 Policjantki i Policjanci (1228) 19.00 Policjantki i Policjanci (1229) 20.00 Policjantki i Policjanci (1230) 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (852) - serial krym., Polska 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (853) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (854) - serial krym., Polska 00.00 American Pie: Księga miłości - komedia, USA 2009, reż. John Putch, wyk. Eugene Levy, Bug Hall 01.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 02.55 Interwencja - mag. reporterów 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.05 Szkoła (416) - serial paradok., Pol. 06.00 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 2 - program rozr., USA 2018 06.55 Nowe Zwiariowane Melodie (17/26) - serial animowany, USA 07.25 Listy do M. Pożegnania i powroty - kulisy produkcji - rozr., Polska 08.00 Step Up 3 - film muzyczny, USA 2010, reż. Jon M. Chu, wyk. Rick Malambri, Adam G. Sevani 10.20 Ukryta prawda (1119) - serial, Pol. 11.25 Mówię Wam - kult., Polska 2024 12.05 Ukryta prawda (1118) - serial, Pol. 13.10 Wycieczkowiec (6/20): Czy płynię z nami ojciec - serial, Polska 14.15 Ślub od pierwszego wejrzenia 15.20 Ziemsta futrzaków - komedia, USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2010, reż. Roger Kumble, wyk. Brendan Fraser, Ricky Garcia 17.10 Godzilla 2: Król potworów - film sensacyjny, Japonia/USA 2019, reż. Michael Dougherty, wyk. Kyle Chandler, Vera Farmiga 20.00 Sherlock Holmes - film kryminalny, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2009, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Mark Strong 22.50 Ocaleni - dramat sensacyjny, Tajlandia/Irlandia 2019, reż. Tom Waler, wyk. Jim Worny 00.55 Siedem - thriller, USA 1995, reż. David Fincher, wyk. Brad Pitt 03.35 Krwawa układanka 3 (11/13)
TV PULS 06.00 Taki jest świat 9 07.00 Kobra - oddział specjalny (1, 2, 3) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (526-530) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (827) 16.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (828) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (829) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (830) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (831) 20.00 Eskort - film sensacyjny, Chiny/USA/Kolumbia 2018 22.00 Niezniszczalni 3 - film sensacyjny, USA/Bulgaria/Francja/Niemcy 2014 00.20 Wojna Harta - dramat, USA 2002 03.00 Zobacz to!: Taki jest świat 9 04.00 Menu na miarę 04.35 Menu na miarę 05.00 Dyżur 3 (30)	PULS 2 06.00 Aukcja w ciemno 3 (13) 06.35 Ale numer! 22 08.50 Barbie: wielkie miasto, wielkie marzenia - film animowany, USA 2021 10.00 Wielka bitwa Asterixa - film animowany, Francja/RFN 1989 11.25 Wojciech Cejrowski. Boso - Etiopia (6, 7, 2, 3) 13.50 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 15.50 Księżniczka i gaski - baśń filmowa, Niemcy 2022 17.20 O trzech złotych dukatach - baśń filmowa, Słowacja/Czechy 2023 19.00 Balerina - film animowany, Francja/Kanada 2016 20.35 Imprezowi rodzice - komedia, USA 2019 22.35 Dzielnica strachu 2 (65, 66, 67, 68) 02.35 Najdziwniejsze zbrodnie (45, 46, 47, 48) 05.00 Dyżur 3 (42, 30)	STOPKLATKA 06.10 Przygody Merlina 3 (39) 07.00 Komisarz Rex 7 (95, 96, 97): Zabójczy dowód: Jedyń świadek; Czyny zmarłych 10.00 Hudson i Rex 3 (3) 11.00 Hudson i Rex 3 (4) 12.00 Kojak 4 (23): Dama w oddziale 13.05 Kojak 4 (24): Siostra Maria 14.15 Kojak 4 (25): Kolejna królowa Cyganów 15.25 Premiera: Kojak 6 (2): Zabójcza słabość 17.20 Noce i dnie (9): Ojcowie i dzieci 18.45 Noce i dnie (10): Rodzimy się, umieramy, a życia wciąż wystarcza... 20.00 Dzień zagłady - film katastrof., USA 1998 22.20 Sully - dramat, USA 2016 00.15 Psy - dramat, Polska 1992 02.50 Syberiańska polska - dramat, Polska 2013 05.25 Wojciech Cejrowski. Kura	TTV HD 07.45 Żony Podlasia 2 (11) 08.45 Gogglebox. Przed telewizorem 21 09.45 Express, Pogoda 10.05 Ciężarówką przez Australię 11.05 Lotnisko (5) 12.05 Dobra robota 3 (17) 12.40 Zakup w ciemno 4 13.40 Zakup w ciemno 4 14.40 99 - Gra o wszystko. VIP 3 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 17.15 Droga do oświecenia (5) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Damy i wieśniaczki. PL 8 (11) 19.15 Diabielnie boskie 3 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 4 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 19 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 3 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.00 Diabielnie boskie 3	TV 6 06.00 Benny Hill 06.30 Benny Hill 07.10 Jeżdźcy smoków: Na końcu świata (30, 31, 32, 33) 09.05 Kawiarnia - komedia, USA 2014 10.55 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (71) 11.55 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (72) 12.55 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (73) 13.50 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (74) 14.50 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (75) 15.50 Columbo (2) 17.55 Columbo (3) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (80, 81) 22.00 Kości (33, 34) 00.00 Lot - dramat, USA 2012 02.40 Detektywi w akcji (146) 03.40 Detektywi w akcji (147) 04.40 Kochane pieniądze (76) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Łyżwiarstwo szybkie: Mistrzostwa czterech kontynentów - Salt Lake City 2024 - 2. dzień 09.40 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Aluron CMC Warta Zawiercie - ZAKSA Kędzierzyn-Koźle 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: BOGDANKA ŁUK Lublin - PSG Stal Nysa 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Jastrzębski Węgiel - Nowak-Mosty MKS Będzin 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 5 w Lublinie - waga junior ciężka

NIEDZIELA 17 LISTOPADA

TVP 1 04.40 Dziedzictwo (405) - serial, Turcja 05.30 Sprawa dla reportera - magazyn 06.20 Słownik polsko@polski 06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie-Łagiewnikach 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 ZdroWY Plan - magazyn, Pol. 2024 08.50 Fascynująca Szwajcaria. Gryzonia zimą - film dok., Niemcy 2019 09.15 Do widzenia, do jutra - dramat obyczajowy, Polska 1960 10.55 Komisarz Alex 17 (213) - serial 11.55 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Anioł Pański - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 12.40 Czysta Miłość - reportaż, Pol. 2024 13.00 Serengeti 2 (3/6) - serial 14.00 Seksmisja - komedia SF, Pol. 1983 16.05 Dziedzictwo (406) - serial, Turcja 17.00 Telexpress, Pogoda 17.35 Daję słowo - Maciej Orłoś 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.05 Sport, Pogoda 20.20 Gra z Cieniem (10/13) - serial, Pol. 21.20 Rolnik szuka żony II (10) 22.25 W.E. Królewski romans - melodramat, Wielka Brytania 2011 00.30 Sicario - dramat kryminalny, Hong-kong/USA/Meksyk 2015 02.45 Niewierny - thriller, USA 2019 04.35 Zakończenie programu	TVP 2 05.00 Barwy szczęścia (3071) - serial 05.30 Barwy szczęścia (3072) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3073) - serial 06.30 M jak miłość (1827) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.00 The Voice of Poland 15: Live, część 1 - widowisko, Polska 2024 12.30 The Voice of Poland 15: Live, część 2 - widowisko, Polska 2024 14.00 Familiada - teleturniej 14.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.10 Szansa na sukces. Opole 2025: Sztynwny Pal Azji - widowisko 16.10 Cudowne lata - widowisko 17.15 Górna półka smaku - magazyn 17.55 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2024 18.35 Poczet świrów polskich: Tomasz Sikora - cykl felietonów, Pol. 2024 19.15 Rodzinka.pl (III): Oświecenie 20.00 Człowiek w ogniu - dramat sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2004, reż. Tony Scott 22.35 No... wiadomo - mag., Polska 2024 23.15 Point Break: Na fali - film sensacyjny, Włochy/Kanada/Austria/USA/Niemcy/Chiny 2015, reż. Ericson Core, wyk. Édgar Ramírez 01.20 Instytnk (9/13): Sąsiedzi - serial 02.20 Szybki jak śmierć - film sensacyjny, USA/Portoryko 2018, reż. Jodi Scurfield, wyk. John Travolta 04.05 Zakończenie programu	POLSAT 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 11.55 Wielki zielony krokodyl domowy - film familijny, USA/Wielka Brytania 2022, reż. Josh Gordon, Will Speck, wyk. Javier Bardem, Winslow Fegley, Shawn Mendes, Constance Wu 14.15 Tylko mnie kochaj - komedia romantyczna, Polska 2006, reż. Ryszard Zatorski, wyk. Maciej Zakościelny, Agnieszka Grochowska, Agnieszka Dygant 16.30 Nasz nowy dom - reality show 17.30 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Sport 19.20 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 19.55 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami - rozr., Polska 2024 22.05 Teściowie (35) - serial kom., Pol. 22.35 Teściowie (36) - serial kom., Pol. 23.05 Książę w Nowym Jorku 2 - komedia, USA 2021, reż. Craig Brewer, wyk. Eddie Murphy, Arsenio Hall 01.25 Cynicy i praktycy - komediodramat, USA 2020, reż. Jon Stewart, wyk. Steve Carell, Rose Byrne 03.40 Świat według Kiepskich (324): Wspólnota - serial kom., Polska 04.05 Świat według Kiepskich (325): Andromeda - serial kom., Polska	TVN 06.00 Uwaga! - magazyn reporterów 06.15 Bitwa o gości - reality show 07.10 Listy do M. Pożegnania i powroty - kulisy produkcji - rozr., Polska 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Co za tydzień - magazyn, 2024 12.30 Top Model - reality show, Pol. 2024 14.05 Azja Express - reality show 15.40 Madagwiazdka - film animowany, USA 2009, reż. David Soren 16.15 Sonic 2. Szybki jak błyskawica - film przygodowy, USA/Japonia 2022, reż. Jeff Fowler, wyk. James Marsden, Jim Carrey, Tika Sumpter 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 MasterChef - rozr., Polska 2024 21.15 300 - dramat historyczny, USA 2006, reż. Zack Snyder, wyk. Gerard Butler, Lena Headey, Rodrigo Santoro, Dominic West, David Wenham 23.45 Godzilla kontra Kong - thriller, Australia/Indie/Kanada/USA 2021, reż. Adam Wingard, wyk. Alexander Skarsgard, Brad Buckley, Millie Bobby Brown, Tim Appleton 02.10 Rzeczy, których nie nauczyliśmy ojciec (4/9) - serial, Polska 02.40 Szpital (360) - serial paradok., Pol. 03.40 Uwaga! - magazyn reporterów 04.00 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.35 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.05 Jak to jest zrobione? (20/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Kosmos - niewyjaśnione tajemnice starożytności (9): Wizje apokalipsy - serial dok., USA 09.00 Kosmos - niewyjaśnione tajemnice starożytności (10): Obce światy - serial dokumentalny, USA 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 12.00 Parasol bezpieczeństwa - komedia sensacyjna, USA 2003, reż. Dennis Dugan, wyk. Martin Lawrence 13.55 Agent XXL - komedia, USA/Niemcy 2000, reż. Raja Gosnell, wyk. Martin Lawrence, Nia Long, Paul Giamatti 16.00 Uroczysko (93) - serial krym., Pol. 16.30 Uroczysko (94) - serial krym., Pol. 17.00 Uroczysko (95) - serial krym., Pol. 17.30 Uroczysko (96) - serial krym., Pol. 18.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 19.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 20.00 Wiatcy móch: One (21) - serial 20.30 Wiatcy móch: One (22) - serial 21.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 22.00 Miliardowy okup - thriller, Wielka Brytania 2016, reż. Jim Gillespie 00.20 STOP Drogówka - magazyn, Polska 01.20 Genetyczny ślad Jezusa - film dokumentalny, USA 2017 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 04.55 Szkoła (417) - serial paradok., Pol. 05.50 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 2 - program rozr., USA 2018 06.45 Nowe Zwiariowane Melodie (18) - serial animowany, USA 07.15 Nowe Zwiariowane Melodie (19) - serial animowany, USA 07.50 Agencje, podaj łapę - komedia, USA/Australia 2001, reż. John Whittesell, wyk. David Arquette 09.55 Ukryta prawda (1121) - serial, Pol. 10.55 Ukryta prawda (1122) - serial, Pol. 11.55 Ukryta prawda (1123) - serial, Pol. 12.55 Ukryta prawda (1124) - serial, Pol. 13.55 Wycieczkowiec (7/20): Trójczka 14.55 Step Up 4: Rewolucja - film muzyczny, USA 2012, reż. Scott Speer 17.00 Pinokio - film familijny, Francja/Niemcy/Włochy 2002, reż. Roberto Benigni, wyk. Roberto Benigni 19.25 Unboxing - wielkie otwarcie 20.00 Joker - dramat kryminalny, Australia/USA/Kanada 2019, reż. Todd Phillips, wyk. Joaquin Phoenix 22.45 Romeo musi umrzeć - film sensacyjny, USA 2000, reż. Andrzej Bartkowiak, wyk. Jet Li, Aaliyah 01.05 Hologram dla króla - komediodramat, Wielka Brytania/Francja/Niemcy/USA/Meksyk 2016, reż. Tom Tykwer, wyk. Tom Hanks 03.15 Żyjąc z potworem (12/20) 04.20 Druga strona medalu 4: Weronika Marczuk - talk-show, Polska 2011
TV PULS 05.40 Nash Bridges (118) 06.35 Kobra - oddział specjalny (4): Ryzyko 07.35 Taki jest świat 9 08.15 Ranczo 2 (25, 26): Plan awaryjny; Zgoda po polsku 10.15 Ranczo 3 (27, 28): Plomien duży i mały; Powrót demona 12.35 Jestem taka piękna! - komedia, USA/Chiny 2018 14.45 Piękna i Bestia - film fantasy, Francja/Niemcy 2014 17.00 Cast Away: Poza światem - dramat, USA 2000 20.00 Lodowy szlak - film sensacyjny, USA/Kanada 2012 22.10 Twierdza - thriller, USA 1996 01.00 Ostatnie zlecenie - film sensacyjny, USA 2008 03.00 Zobacz to!: Taki jest świat 9 04.00 Dyżur 3 (34) 04.35 Dyżur 3 (35) 05.00 Dzielnica strachu 7 (308)	PULS 2 06.00 Mania chomikowania 9 (3) 06.55 Aukcja w ciemno 3 (14-16) 08.10 Wojciech Cejrowski. Boso - Meksyk/Paragwaj (1-5) 10.55 Taki jest świat 9 11.50 Barbie: wielkie miasto, wielkie marzenia - film anim., USA 2021 13.00 Śnieżna paczka - film anim., Indie/Wlk. Brytania/Chiny/Kanada/Jap./Korea Południowa/USA 2019 14.55 Balerina - film anim., Fr./Kanada 2016 16.45 Najpiękniejsze baśnie: Zakłęte piórko - baśń film., Czechy 2020 18.45 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Kopciuszek - film familijny, Niem. 2011 20.00 Tajny front - film sensac., USA 2019 22.00 Dzielnica strachu 7 (314-317) 02.00 Mania chomikowania 9 (3)	STOPKLATKA 06.00 Przygody Merlina 4 (40) 07.00 Komisarz Rex 7 (98, 99, 100): Do ostatniej kuli; Urodziny; Piękna, martwa blondynka 10.00 Hudson i Rex 3 (5, 6, 7) 13.00 K-911 - komedia, USA 1999 14.40 Na drodze rozwoju: Visa - film dokumentalny, Polska/Azerbejdżan 2024 14.50 Apollo 13 - dramat, USA 1995 17.30 Noce i dnie (11, 12): U schyłku dnia; A potem nastąpi noc 20.00 W służonej sprawie - thriller, USA 1995 22.05 Gunman: Odkupienie - film sensacyjny, USA/Hiszpania/Wlk. Brytania/Fr. 2015 00.30 Last Minute - komedia, Polska 2013 02.05 W pustyni i w puszczy (1, 2-ost.): Porwanie; Chartum - film przyg., Polska 1973	TTV HD 07.40 Lotnisko (5) 08.40 Życie na kredycie 5 09.45 Express, Pogoda 10.05 Droga do oświecenia (5) 10.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 11.40 Żony Podlasia 2 (11) 12.40 Zakup w ciemno 3 13.40 Damy i wieśniaczki. PL 8 (11) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 21 15.45 Express, Pogoda 16.05 Piłkarki. Dziewczyny z boiska (26, 27) 17.05 Życie na kredycie 5 17.45 Express, Pogoda 18.05 Życie na kredycie 5 18.45 Kanapowczyźnie 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 4 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 21 22.00 Żony Podlasia (1) 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (11) 00.00 Droga do oświecenia (5)	TV 6 06.00 Benny Hill 06.30 Benny Hill 07.10 Benny Hill 07.55 Columbo (2, 3) 12.05 Miłość w Mariposa Beach - komedia, USA 2022 14.00 Policjantki i Policjanci (1009) 15.00 Policjantki i Policjanci (1010) 16.00 Policjantki i Policjanci (1011) 17.00 Policjantki i Policjanci (1012) 18.00 Policjantki i Policjanci (1013) 19.00 Policjantki i Policjanci (1014) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (52) 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (53) 22.00 Kości (35, 36) 00.00 Rings - horror, USA 2017 02.05 Wiatcy móch (98, 99) 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (148) 04.40 Kochane pieniądze (77) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Łyżwiarstwo szybkie: Mistrzostwa czterech kontynentów - Salt Lake City 2024 09.40 Boks: Polsat Boxing Promotions 4 w Warszawie 11.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 12.30 Piłka ręczna mężczyzn: ORLEN Superliga - mecz: ORLEN Wisła Płock - Energa MKS Kalisz 14.45 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Asseco Resovia Rzeszów - PGE GIEK Skra Belchatów 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Cuprum Stilon Gorzów - PGE Projekt Warszawa 20.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: MOYA Radomka Radom - ŁKS Commercecon Łódź 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chelń, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)
e-mail: nieruchomości-veto_xl@wp.pl

tel. 82 562 11 46 609 44 70 80
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Apartament w Centrum Miasta o powierzchni 56m² w tym 3 pokoje, kuchnia otwarta z pokojem dziennym z wyjściem na taras, łazienka + wc, 1 piętro. Blok 14-letni, parking zamknięty z miejscem postojowym, cena: 469.000zł



2. Budynek mieszkalny wolno stojący parterowy na wysokim podpiwniczeniu o pow. 85m² w tym 2 pokoje, kuchnia, miejsce na łazienkę. Rok budowy 1977. Media: energia elektryczna, woda z wodociągu. Działka 3000m² nieogrodzona. Na działce budynek gospodarczy murowany 100m² kryty blachą ocynkową, stodoła na słupach murowanych. Dojazd drogą utwardzoną systemem gospodarczym, ok. 150m od drogi asfaltowej, gmina Dorohusk - 10km od Chelma, cena: 159.000zł – do negocjacji.



3. Lokal mieszkalny 3 pokojowy o powierzchni 62m² położony na parterze budynku z odrębnym wejściem. Mieszkanie znajduje się w zasobach wspólnoty mieszkaniowej - czynsz około 300zł. Lokal po częściowym remoncie. Nowe okna pcv. Ogrzewanie własne węglowe, grzejniki panelowe. Wydzielona i ogrodzona działka gruntu (ogródek). Chelń, cena 175.000zł – do negocjacji.



4. Działka gruntu z prawem zabudowy o powierzchni 4900m², położona przy drodze asfaltowej. Według MPZP przeznaczona pod zabudowę zagrodową. Media: wodociąg gminny, gaz ziemny, energia elektryczna, Weremowice, gmina Chelń, cena: 49.000zł – do negocjacji



Wybrane oferty

- Mieszkanie w kamienicy bez czynszowej 25m², 1 piętro, ogrzewanie elektryczne, os. Lubelska, c. 138.000;
- M-3, 49m², 4 piętro. Duży balkon od wschodu. Nowe okna pcv 3 -szybowe. Wspólnota mieszkaniowa. Teren ogrodzony, parking, os Bazyłany, c. 308.000;
- M-4, 57m², 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, osiedle Górna Dyrekja, c. 265.000;
- M-4, 60,40m², 1 piętro, blok ocieplony. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Kościuski, c. 390.000; Możliwość zakupu garażu w bliskiej odległości bloku o pow. 18m² w cenie 65.000;
- M-4, 63m², 4 piętro, po remoncie. Zabudowa kuchni wraz z wyposażeniem w cenie lokalu, os. Kościuski, c. 340.000;
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m² (3 pok., k, ł z wc), 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. C.o miejskie - dodatkowo kominek. Pełne wyposażenie i meblowanie wysokiej jakości w cenie, os. Dyrekja, c. 396.000;
- Kamienica piętrowa w tym dwa lokale mieszkalne – parter i piętro po 45m² (2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Centralne ogrzewanie, kanalizacja miejska. Budynek częściowo ocieplony, nowy dach, wymienione okna. Działka 250m². Osiedle Dyrekja, c. 219.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m² (2 pokoje, kuchnia, przedpokój, miejsce na łazienkę). Dach kryty blachą. Działka 246m², centrum Chelma, c. 128.000;
- Dom murowany, parterowy, ocieplony, w zabudowie bliźniaczej 100m². Dwa wejścia do budynku. Istnieje możliwość utworzenia dwóch niezależnych lokali mieszkalnych. Działka 500m², os. Rejowiecka, c. 390.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy o powierzchni 150m², działka 675m² zagospodarowana, ogrodzona. Budynek gosp. murowany 49m², os. Litewska, c. 532.000;
- Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o pow. 210 m². C.o gazowe ze sterowaniem, dodatkowo kominek w salonie. Działka 703 m², ogrodzona. os. Rejowiecka – włodawska, c. 698.000;
- Dom wolno stojący piętrowy 240 m² częściowo podpiwniczony z garażem w bryle budynku 24m². Dach budynku kryty blachodachówką, okna pcv. C.O gazowe (nowy piec „Beretta”), dodatkowo kominek w salonie. Działka 791 m², ogrodzona (prześła metalowe), zagospodarowana, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych, os. Hrubieszowska, c. 820.000;
- Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem o powierzchni 90m². Całość podpiwniczona. Działka 180m², os. Ceramiczna, c. 39.000;
- Budynek wolno stojący parterowy 102m², możliwość rozbudowy i prowadzenia działalności gospodarczej, parking, działka 1605m², Centrum Chelma, c. 600.000;
- Dwa lokale użytkowe o pow. 12m² i 13m², 2 piętro, możliwość zakupu z najemcą, Centrum Chelma, c. 6.000zł/m²
- Lokal handlowo – usługowy 35m², parter budynku wielorodzinnego. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika. Opłaty eksploatacyjne ok. 370zł, Centrum Chelma, c. 230.000/ netto.
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m² (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuski, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;
- Lokal użytkowy 53m², parter, centrum handlowe Chelma, c. 285.000;
- Lokal użytkowy o pow. 79m² przy głównej ulicy os. Dyrekja. Doskonały na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie i nie tylko, po remoncie o wysokim standardzie wykończenia. Możliwość zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny. Piwnica 42m² z wejściem od wewnątrz lokalu-wypaskowane ściany ceglane, węzeł sanitarny. Nowa instalacja elektryczna, wodno-kanalizacyjna. Ogrzewanie podłogowe elektryczne lub kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, os. Dyrekja Górna, c. 270.000zł
- Budynek użytkowy, wolno stojący parterowy, murowany 300m². W bryle budynku pom. gospodarcze, garaż. Dach kryty blachą, okna drewniane w części okratowane Działka 900m² ogrodzona. Na działce bud. gosp. 25m², centrum Chelma, c. 690.000;
- Budynek mieszkalno usługowy 2-piętrowy wolno stojący

o łącznej powierzchni 770m² w tym (w tym 7 lokali mieszkalnych o pow. od 50m² – wszystkie w wynajmie + 4 lokale użytkowe od 50m²), dodatkowo projekt na rozbudowę, działka 546m², ogrodzona, parking, doskonała inwestycja i lokata kapitału, c. 2.450.000;

- Atrakcyjna działka budowlana o pow. 3123m² położona wśród nowej zabudowy, media, okolice ul. Metalowej, c. 350.000;
- Działka budowlana 1631m², okolice ul. Budowlanej, c. 110.000;
- Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
- Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m²
- Działka komercyjna 2677m², utwardzona. Wg planu zagospodarowania przeznaczona min. pod tereny zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. W cenie projekt bud. gosp.-garażowego o pow. 839m², os. Rejowiecka, c. 420.000;
- Działka inwestycyjna z przeznaczeniem pod składy, magazyny pow. 1,30ha, ogrodzona, stacja trafo, pełne media, Chelń – dzielnic przemysłowa, c. 1.100.000;

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

- Działka na terenie ogródków działkowych 475m², liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych. W części działki uprawa warzyw. Na działce budynek drewniany os. Dyrekja, c. 16.500zł;
- Garaż murowany w szeregu o pow. 18m², en. elektryczna, kanał, os. Kościuski, c. 65.000;
- Gotowy projekt o symbolu “Z64” - Pracownia Z500. Dom parterowy o powierzchni 83m² w tym 2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarka, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze. W bryle budynku zaprojektowany garaż o powierzchni 28m², c. 990;

gmina Chelń

- Dwie działki gruntu z prawem zabudowy położone obok siebie, przy drodze asfaltowej o łącznej pow. 6600m² zabudowane budynkiem parterowym murowanym 50m² do rozbioru lub generalnego remontu. Centrum wsi, c. 195.000zł (za całość) – do negocjacji.
- Budynek wolno stojący parterowy drewniany 65m². Działka 2,52ha w jednym kawałku (szer. 45m). Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, jednej z głównych ulic wylotowych z Chelma, c. 279.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy 220m², budynek gospodarczy 580m² – wymieniony dach, działka 3000m² (III klasa), 5 km od Chelma, c. 600.000;
- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m² brutto;
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m². Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I c. od 65zł/m² brutto. Przy zakupie jakiegokolwiek działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
- Dwie działki budowlane położone obok siebie o łącznej pow. 1,20ha, przy drodze asfaltowej, – możliwość podziału, Janów I, c. 80zł/m²;
- Działka budowlana 3649, położona przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału na 2 działki o pow. po ok. 1800m², Nowe Deputyczne, c. 45zł /m² całość, po podziale 75zł/m² – do neg.
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chelń – Lublin, Janów, c. od 59zł/m² brutto;
- Działka budowlana-usługowa 3130m², przy drodze asfaltowej, wszystkie media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c. 138zł/m²
- Działka budowlana o pow. 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;
- Działka budowlana 1700m², położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na dział-

kach o pow. po 1600m², 5 minut drogi od Chelma, c. od 50zł/m² brutto;

- Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c. 40zł/m²
- Działka budowlana 1044m² (szer 25m) przy drodze asfaltowej, możliwe usługi, wszystkie media, Kolonia Żółtańce, c. 158zł/m²
- Działki budowlane od 1000m², Żółtańce Kolonia, c. 100zł/m²
- Działki budowlane o pow. od 892m² – 1660m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Ok-szów, c. od 75zł/m²;
- Działki budowlane od 868m², Staw, c. 56zł/m² – do neg.

gmina Dorohusk

- Dom parterowy, drewniany 70m², działka 6300m², blisko rezerwat przyrody, c. 125.000;
- Działka pod zabudowę o pow. 3500m² częściowo ogrodzona. Na działce dom wolno stojący parterowy, drewniany obmurowany do wyburzenia oraz budynek gospodarczy typu “stodoła” drewniana naskupach murowanych kryta eternitem. Media: wodociąg gminny, energia elektryczna. Nieruchomość położona na przysiółku asfaltowej. Odległość od Chelma około 10km - bliskie okolice Kamienia, c. 99.000zł

- Siedlisko na wsi: działka gruntu o pow. 2,03ha. Na działce murowany parterowy budynek mieszkalno gospodarczy o łącznej pow. 70m², budynki gospodarcze. Dodatkowo w cenie działka gruntu rolnej o pow. 0,97ha, c. 149.500;

- Działka gruntu 2400m² częściowo ogrodzona, blisko las i zalew Husynne, c. 30.000;

- Działka leśna z możliwością zabudowy o pow. 5ha (w tym stawik rybny 500m²), c. 135.000;

gmina Kamień

- Dom parterowy murowany o pow. 80m², nowe okna pcv, przy drodze asfaltowej, c. 198.000;
- Działka budowlana o pow. 661m² (szer. 9m-12m) przy drodze asfaltowej, media, c. 39.000;
- Działka budowlana 2909m² z możliwością podziału na dwie działki po 1450m², centrum, c. 160.000/ działka;
- Działka rolno-budowlana 8600m², przy drodze asfaltowej, c. 95.000;

gmina Leśniowice

- Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m² położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c. 55.000 - do negocjacji;

gmina Włodawa

- Nieruchomość komercyjna: działka gruntu o pow. 800m² zabudowana: - parterowym budynkiem o funkcji gastronomicznej o pow. 108m², - parterowym pawilonem w skład którego wchodzi 9 odrębnych pokoi z łazienkami, - wolno stojący drewniany domek letniskowy, centrum Okuninka – jezioro Białe, c. 800.000;
- OKUNINKA – Wyjątkowa, piękna działka gruntu o powierzchni 2ha ogrodzona, położona przy samym jeziorze Lipiniec. Staw - 20 arów, las, studnia głębinowa. Na działce domek holenderski. Dojazd bezpośrednio z drogi Okuninka – Włodawa, 5 min. jazdy rowerem od jeziora Białego, cena: 715.000;

DO WYNAJĘCIA:

- Lokal mieszkalny bez czynszowy w zabudowie szeregowej parterowy z poddaszem użytkowym 56m². Pełne wyposażenie. C.o. – kominek z rozprawdzeniem. Działka gruntu 400m² zagospodarowana, ogrodzona. 6 km od Chelma, c. 2.000zł (czynsz najmu) + media.

Z OSTATNIEJ CHWILI

Prestżowy lokal użytkowy 100m² położony na 1 piętrze w nowo wybudowanym budynku. (do własnej aranżacji – dwa miesiące brak opłat), Ogrzewanie podłogowe (indywidualne liczniki). Lokal przystosowany dla osób niepełnosprawnych (windy), parking. Mile widziane gabinety lekarskie, kancelarie prawnicze, gastronomia. Centrum Chelma, c. 5.000zł netto + media wg zużycia.



SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chelń, tel. 786 879 777
- Citroen C-3 II, 1,2, 2014r. 65000km, automat, biały, 5d, cz, skł. lusterka, czujnik park., rozsuwany dach, 33.500zł, tel. 500 087 074
- Citroen C3, 2009r. 1,4b

- 134000km czerwony, szyby przyciemniane, zakonserwowany, po wym. rozrządu, stan bdb., tel. 661 313 126
- Citroen C3, 2009r. czerwony, szyby przyciemniane, zakonserwowany, skł. lusterka, po wym. rozrządu, stan bdb., tel. 661 313 126
- Citroen Nemo 2013r., d, 148000km, osobowo-dostawczy, stan bdb.,

- 13.000zł, tel. 786 640 186
- Dacia Sandero 2009r. 1,4b stan bdb. sprowadzony, tel. 739 406 413
- Daewoo Matiz 1999r., kolor złoty, dołączone opony zimowe, 2.990zł, tel. 515 253 820
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chelń, tel. 786 879 777
- Fiat Tipo 2019r. 1,4b+g,

- 95KM, sedan, czerwony, 150000km, 36.900zł, tel. 505 725 074
- Ford C-Max 2011r. 1,6cdti, 115KM, zrobiona dwumasa, wtryski, rozrząd, czerw., na bieżąco serwisowany, 22.500zł, tel. 797 941 046
- Honda Civic 1,6d, 2014r., 94000km, koła zimowe, spalanie 4l/100km, 37.500zł, tel. 603 840 658

- Honda CR-V, 2009r., 2,2d, 140KM, kol. czarny, 29.500zł, tel. 669 975 293
- Hyundai i30, 2019r. 1,4b+g, 100KM, kombi, beżowy metalik, 200000km, 43.900zł, tel. 505 725 074
- Hyundai i30, 2019r. 1,4b+g, czerwony, kombi, 170000km, 49.900zł, tel. 505 725 074
- Kamper Fiat Ducato 1991r.,

- lodówka troma, toaleta, kuchinka, wszystko sprawne, 20.000zł, tel. 506 272 834

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368



KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

ZA GOTÓWKĘ

tel. 512 392 940

- Mercedes Akl W169, 2005r. 2,0cdi, klima sprawna, 295000km, opony całoroczne, nowy akumulator, 7.200zł, tel. 695 040 204
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Yamaha Virago XV750cm, 1997r., tel. 505 178 329
- Motorower Komar do poprawek i renowacji, stoi 20 lat, czerwony, bez papierów, k/ Żółkiewki, 800zł, tel. 720 329 411
- Opel Astra hatchback 1993r. 131257km stan dobry, szyberdach, hak holowniczy, bad. techn. do 16.04.25r., tel. 665 102 847
- Opel Meriva 1,6b 2007r. 200000km, esz, el, af, wym. rozrząd, cztery koła 185/65/14, 8.000zł, tel. 885 343 711
- Peugeot 301, 1,6hdi, 126000km, 2016r. srebrny, zadbane, garażowany, 28.000zł, tel. 604 678 550
- Przyczepka SAM bez rejestracji, koła zimowe 5x100, opony 185/60/14 do VW Polo, Seat, Skoda, tel. 574 650 975
- Renault Megane II, 2004r. 1,6b, opłaty aktualne, 2 kpl. kół, stan dobry, 4.500zł, tel. 667 227 934
- Renault Megane Scenic 2011r., 75000km, stan idealny, tel. 500 307 859
- Skoda Fabia 1,4 srebrny 2001r., przegląd 05/2025 sprawny do jazdy, 1 właściciel, bezwypadkowy, 3.000zł, tel. 517 748 500
- Skuter 125cm3 Pegazus Korona Sporting, alufelgi 15", tel. 721 536 080
- Smart Forfour 454, 1,5d 2005r. klima, przegląd listopad, OC do 08/2025, 5.900zł, tel. 695 040 204
- Toyota Avensis 2,0d d4d, 2003r. stan tech, dobry, elektr. fotele, alufelgi, skórzane fot., 8.000zł, tel. 607 890 780

- Toyota Corolla 1,6b, 2017r. sedan, srebrny, 200000km, 46.900zł, tel. 505 725 074
- Toyota Yaris 2014r. 110000km, poj. 998, srebrny, stan dobry, 22.000zł, tel. 609 743 864
- Volkswagen Passat CC 1,8b 2009r. stan bdb., zadbane, 102000km, czarny, opłaty do 2025r., 28.000zł, tel. 881 300 164
- Volkswagen Touran 1,6tdi 2014r. sprowadzony, zarejestrowany, stan bdb., 45.000zł, tel. 515 089 521

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Alufelgi 15 z oponami na zimę 195/65/15 do Forda 5x108, 600zł, tel. 506 407 477
- Alufelgi do Audi 15 stan idealny, oznaczenie 7Jx15 H2 ET37, felgi blaszane 15 do Audi, tanio, 400zł, tel. 511 817 227
- CB-radio +antena (nowe, bez śladów użytkowania), 2 radia samochodowe używane, antena elektryczna do auta, tel. 515 089 521
- Felgi stal. Toyota Yaris 4szt., opony zimowe i letnie, tel. 508 901 693
- Felgi stalowe 4 otwory śrub 14", opony na felgach 12" stan bdb., tanio, tel. 727 390 795
- Fotelik - nosidełko, 150zł, tel. 504 364 830
- Nowe felgi alu. 17 do BMW X3 ładny wzór, jeden sezon były używane, 580zł, tel. 515 089 521
- Opony do Uaza 2szt. nieużywane z dętkami, k/ Żółkiewki, 500zł, tel. 720 329 411
- Opony używane - bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony zimowe M-ki Continental 235/55/18 stan dobry, 1.000zł, tel. 606 324 867
- Opony zimowe na felgach

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia lokale:

- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.;
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.);
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

do sprzedaży:

- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.
- nieruchomość przy ul. Ogrodowej 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży:

- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²

w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).

OKAZJA! 595 000 zł

Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.

tel. 606 635 417

Sprzedam LOKAL usługowo-handlowy 34,5 m²

ścisłe centrum Chełma
parter, wszystkie media, świadectwa energetyczne, tel. 784 631 949

stalowych 155/65/13 super stan, 2szt., kołpaki 13 - komplet, tel. 517 472 520

Skrzynia biegów do Opla Astry koła używane opony wielosezonowe 155/80/13 szyberdach stan dobry, tel. 665 102 847

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 41m2 parter 2 pokoje ul. Małachowskiego, tel. 780 519 757
- 44m2 lp. 2 pokoje ul. Mickiewicza, tel. 507 982 778
- 62m2 lp. ul. Grota-Roweckiego, do zamieszkania, tel. 572 275 449
- 66m2 llp. 2 pokoje ul. Wołyńska, 299.000zł, tel. 780 519 757
- 75m2 llp. 3 pokoje ul. Piłsudskiego, tel. 502 225 587
- Dom - siedlisko działka 52a lub 82a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 91m2, 3 pokoje, ul. Lubelska, tel. 515 959 229
- Dom do remontu w Sawinie, działka 36a, tel. 504 332 887

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszków ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom murowany obora murowana do remontu (siedlisko) w tym 11ha, spokojna okolica gm. Chełm, tel. 605 490 938
- Dom piętrowy 150m2, ul. Lipowa, tel. 515 959 229
- Dom piętrowy 164m2 z działką 52a, 2 garaże, stodoła, obora, letnia kuchnia, centrum Siedliszcza ul. Szkolna, tel. 501 039 059
- Dom piętrowy 80m2, ul. Pocztowa, 450.000zł, tel. 502 225 587

- Działka 386m2 Okuninka Jezioro Białe, bardzo dobra lokalizacja, bezpośrednio przy drodze do centrum, 159.000zł, tel. 793 777 599
- Działka 60a (w tym 30a budowlana), Rudka ul. Wczasowa, tel. 725 001 780
- Działka budowlana 10a, Siennica Nadolna obok Cukrowni Krasnystaw, nr działki 42/49, 100.000zł, tel. 609 175 577
- Działka budowlana 11a Okszków gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 12a w Janowie ul. Mickiewicza, przy lesie, 110.000zł, tel. 513 205 949

Działka budowlana 25a w Wereszczach Dużych, niedaleko Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, bliskie sąsiedztwo lasu, media w drodze, tel. 508 380 810

- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 500m2 atrakcyjna lokalizacja Chełm ul. Wygon bezpośrednio przy drodze asfaltowej, 99.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana i ziemia rolna w Janowie - sprzedam, tel. 508 926 809
- Działka budowlana uzbrojona 34a Janów ul. Mickiewicza, dojazd drogą asfaltową z dwóch stron, 219.000zł, tel. 793 777 599
- Działka rolna 1ha, Uher gm. Chełm, tel. 691 042 460
- Działki budowlane (5 działek po 9a), Kumów Plebański gm. Leśniowice, mogą sprzedać też w całości, 20.000zł, tel. 661 011 317

- Działki budowlane po 12,5a, Deputyczne Królewskie 6km od Chełma, dobra lokaliz., 28zł/m2 (1 działka 72.500zł), tel. 782 673 776

Działka budowlana 53a, Żółtańce-Kol., wjazd od ul. Dąbrowskiego i ul. Pstrągowej, uzbrojona, nr 140/4, księga wieczysta, możliwość podziału, tel. 508 380 810

- Działki w Chełmie: 1726m2 ul. Rusalki oraz 2423m2 ul. Chrobrego, tel. 666 714 337
- Garaż 18m2 z kanałem ul. Wolności koło Stokrotki, 65.000zł, tel. 665 213 054
- Garaż murowany 16m2+działka 0,3a, ul. Wojsławicka, 100.000zł, tel. 507 322 319
- Garaż murowany z kanałem Chełm ul. Kolejowa, w szeregu garaży przy budynku Adm. ChSM, tel. 508 380 810
- Gospodarstwo 1,15ha obora murowana stodoła budynek gospodarczy dom z bali szalowany 2p+k+l po remoncie, tel. 883 813 032
- Gospodarstwo rolne, budynki murowane, Leszczany 15km od Chełma, okazjnie, tel. 696 008 550
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Grunty rolno-przemysłowe 1ha 2,8ha 5ha, Człuchy, przy drodze Chełm - Sawin, 40.000zł/ha, tel. 507 183 122
- Kawalerka 27,5m2 na parterze w bloku w centrum ul. Sienkiewicza, wszystkie media, ogrzewanie z sieci, 165.000zł, tel. 501 132 620
- Kawalerka lp. 30m2 ul. Mickiewicza, tel. 515 959 229
- Kawalerka ul. Narutowicza Chełm, parter 17m2 w pełni umeblowane, antresola z łóżkiem, piwnica 6m2, 159.000zł, tel. 572 686 032
- Las chłopski 1,26ha, ok. 90 lat, dąb, grab, sosna, dz. nr 88 Rakolupy Duże gm. Leśniowice, 85.000zł, tel. 504 375 579
- Las w Jazikowie 1,4ha, 65.000zł, tel. 500 680 186
- M-2 llp. 29,5m2 w Chełmie Al. Żołnierzy I AWP, umeblowane, zadbane, gotowe do zamieszkania, 229.000zł, tel. 605 294 386
- M-3 beczysz. 42m2 w kamienicy, wspólnota, c.o. kanaliz. os. Śródmieście +oficina 42m2 +wiata sam., 250.000zł, tel. 607 127 887
- M-3, 59,6m2 llp. ul. I Pułku Szwoleżerów, wspólnota, 2 piwnice, strych, blisko szkoła, przedszkole, 330.000zł, tel. 508 295 231
- M-4 llp. 60m2 os. Słoneczne, po gruntownym remoncie, parkiet, tel. 535 845 053
- M-4 llp. 97m2 wszystkie media własne w centrum miasta w kamienicy - lub zamiana na dom niedaleko od miasta, tel. 575 813 017
- M-4 lp. nowe w Lublinie, do zamiesz. od zaraz nawet dla dwóch rodzin, mieszkanie wyjątkowe super wykończone, tel. 660 839 758
- M-4, 58m2 lp., odnowiony blok, centrum, po remoncie, nowa łazienka i wc, nowa kuchnia, tel. 515 043 463
- M-4,62m2 llp. 3 pokoje, Chełm, tel. 532 590 050
- M-5 lp. 70m2 os. Zachód, środkowe, ciepłe, dobra lokalizacja, tel. 516 433 801
- Mieszkanie 2 pokoje 38m2 IVp. Krasnystaw ul. Piłsudskiego, spółdzielnia miesz-

- kaniowa, balkon loggia, 210.000zł, tel. 780 114 617
- Mieszkanie 3 pokoje lp. 60m2 ul. Połaniecka koło Stokrotki, blisko szkoła, sklepy, park, 390.000zł, tel. 665 213 054

Mieszkanie 3 pokoje 62m2 IIIp. Chełm ul. Zachodnia, tel. 606 409 856

- Mieszkanie 4 pokoje 58m2 lp. beczysznowe, Dubienka centrum. 159.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie 4 pokoje 80m2 IVp. ul. Wojsławicka obok PWSZ, do remontu, piwnica 4,3m2, balkon loggia, 315.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie 75m2 +piwnica 15m2 własnościowe beczysznowe, spokojna okolica, blisko szkoła, sklep, przychodnia, tel. 665 184 019
- Mieszkanie M-3, 49,5m2 parter, wspólnota, w Rejowcu Fabr. os. Wschód, tel. 501 558 120, 518 587 031
- Mieszkanie na parterze z balkonem 31m2 Al. Żołnierzy I AWP, wysoki standard, pełne wyposażenie, 319.000zł, tel. 793 777 599
- Mieszkanie w bloku 29m2 llp., Leśniowice, 80.000zł, tel. 504 862 941
- Nowy dom 158m2 działka 15a w Natalinie, basen, garaż na 2 auta, duży taras, ok. 8km od Chełma, 757.000zł, tel. 780 194 287

Okazja! Ostatnie trzy działki budowlane 1600m2, 2000m2, 2350m2, blisko prąd i woda, doskonały dojazd, Stołpie - Tytusin, 30-35zł/m2, tel. 606 538 523

- Parter 2 pokoje 45m2 ul. Siedlecka, 185.000zł, tel. 608 065 770
- Pilnie 45m2, 3 pokoje, ul. Katedralna, 219.500zł, tel. 515 959 229
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Święcicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

Ziemia rolna 1,03ha w Pawłowie (połowa grunt orny, połowa łąka), tel. 601 422 162

USŁUGI

- Anteny, TV, Sat, teleserwis, tel. 721 951 592
- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882
- Usługi hydrauliczne, tel. 507 442 912

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Malowanie dachów, mycie kostki, tel. 516 964 592

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS

Chelń

ul. Zielna 14

tel. 782 748 918

509 727 383

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

USŁUGI KOMINIARSKIE

- sprawdzanie
- czyszczenie
- udrażnianie przewodów:
 - kominowych
 - wentylacyjnych
- przeglądy okresowe

tel. 501 145 125

BUDOWA I NAPRAWA

- Bale z rozbiórki domu starodrzew żywiczne suche, pod dachem, można coś z tego zrobić, tel. 665 963 316
- Betoniarz 350l silnik 1,5kW stan dobry, 1.600zł, tel. 725 093 785
- Brama garażowa, tel. 798 020 263
- Butla gazowa, piec węglowy co c.o. Defro z nawiewem i pompą, tel. 510 142 364
- Dom drewniany do rozbiórki oddam, tel. 787 498 304
- Drzwi łaz. 60L, wew. 70P z futryną, pok. 80L i P z futryną, sedes kompakt, umywalka, grzej. 143x60, grzej. 10 żeb., tel. 508 901 693
- Drzwi zewnętrzne dębowe 90P, heblarka konstrukcja metalowa szer. 36cm, tel. 510 287 137
- Dwie butle gazowe 11kg, 250zł, tel. 516 575 224
- Frezarka do drewna stelaż drewniany stan dobry oraz frezy, 750zł, tel. 725 093 785
- Gazowy okrągły bojler do ciepłej wody 80l wiszący, 200zł, tel. 723 792 136
- Grubościówka trzystronna do odnowy szer. 30cm drobne braki, 3.300zł, tel. 725 093 785
- Koła pasowe różne rozmiary od 5-25, zabieraki i szczęki do uchwytów 120, 160, 200, 250, 315, tel. 609 153 721
- Młot wyburzający Makita typ 850, 220zł, tel. 606 337 328

- Motoredaktor, silnik 4kW, obroty ok. 100 z zębatką, silnik 6kW 2880 obrotów, 500zł, tel. 501 644 275
- Piec c.o. 20kW, 1.200zł, tel. 791 346 702
- Piec węglowy do c.o. DEFRO 32-1 z nawiewem i pompą; butla gazowa 11kg, tel. 510 142 364
- Przyjmę pozostałości po budowie, również dam miejsce na wywóz ziemi, kredy, gruzu, wykonam prace budowlane, tel. 511 681 542
- Silnik 5,5kW, kabel 20m, śrutownik, imadło duże, towtownica pneumatyczna, błotniki syreny, malucha, różne klucze, tel. 797 168 554
- Spawarka wirówka nieużywana 20 lat, k/ Żółkiewki, 2.200zł, tel. 720 329 411
- Stemple żerdzie słupki świerk na pniu na deski krokwie kantówki, tel. 505 178 329
- Tokarka - kopiarka do drewna posuwu do przeglądu, 1.500zł, tel. 725 093 785
- Wałki od fi.25 do fi.80 różne długości, rury grubościennokawałki, tel. 609 153 721
- Wanna łazienkowa żeliwna 140x70 z czasu PRL stan dobry, k/ Żółkiewki, 350zł, tel. 720 329 411
- Zawiasy do bramy drewnianej +skoble 4szt., tel. 512 495 004

MEBLE, AGD, RTV

- Dekoder z pilotem, 60zł, tel. 723 502 702
- Grzejnik olejowy 230V, pianino na wysoki połysk 3-pedałowe „Smoleńsk”, piekarnik elektryczny, odkurzac, tel. 694 521 003
- Grzejnik olejowy jedno i wielożebkowy, tel. 602 655 786
- Kpl. wypoczynkowy 2 fotele +kanapa z funkcją spania stan dobry, 950zł, tel. 605 308 954
- Krzesła nowoczesne tapicerowane na stelażu drewnianym 3szt. bez uszkodzeń, 220zł, tel. 515 089 521
- Laptop Lenovo 17” Windows 10, 500zł; regał szafa dwa słupki za darmo, tel. 504 364 830
- Maszyna do szycia zabytkowa Singer sprawna, tel. 507 191 120
- Mebel niemieckie, regały, szafy, krzesła, kanapy i inne - używane, tel. 506 094 800
- Narożnik kuchenny stół i dwie ławki ze schowkami wykonane z drewna sosnowego, 300zł, tel. 721 649 947

- Płyta indukcyjna o wym. 65x58x6cm prod francus. 1700W, 150zł, tel. 535 834 154
- Pralka wirnikowa Lusja, 500zł, tel. 512 115 860
- Prodiż, piekarnik, dywan grzejnik oliwiak (super), tel. 798 020 263
- Robot kuchenny planetarny wielofunkcyjny, naczynia firmy Zepter, tel. 512 495 004
- Szafa chłodnicza Klimasan 100cm z przesuwanymi drzwiami, 2.500zł, tel. 691 042 460
- Telewizor LG 32”, 300zł, tel. 793 851 381
- Wersalka, tapczan 1os., lodówka Mińsk 160cm, lod.-zamr. Gorenje 110cm i Polar 180cm, kuch. gaz. 2- i 4-palnik., tel. 508 901 693
- Witryna oszklona, komoda, półka 3-poziomowa stojąca, półka wisząca 2-poziomowa, tel. 667 111 197
- Zamrażarka, tel. 883 813 032

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Dwie butle gazowe 11kg, 250zł, tel. 516 575 224
- Kamizelki ratunkowe - kapoki XXL, 2szt., tel. 507 191 120
- Korzenie żywokostu - na bóle kręgosłupa, stawów, zwichnięcia, złamania, tel. 882 770 344
- Łóżko rehabilitacyjne sterowane pilotem, używane, stan dobry, materac gratis, 1.250zł, tel. 697 635 648
- Łyżwy z butami - hokejówki nr 43, sprzedam w dobrej cenie, tel. 666 714 337
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Pilnie sprzedam orbitrek - sprzęt do ćwiczeń, można obejrzeć na terenie Chelma, tel. 573 357 681
- Podjazd na schody dla osoby niepełnosprawnej - sprzedam, tel. 500 433 263
- Rower górski 26”, tel. 508 901 693
- Rower MTB stan dobry, tel. 693 368 214
- Skarpetki ciepłe wełniane, 15zł, tel. 780 436 355
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chelń. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Wiosła do łódki drewniane długie 4szt., tel. 507 191 120

SPRZEDAM INNE

- 230V silnik z pralki Elektrolux 1000 obrotów, tel. 504 377 961
- CB-radio +antena (nowe, bez śladów użytkowania), 2 radia samochodowe używane, antena elektryczna do auta, tel. 515 089 521

Dąb, grab, olcha - suche, łupane, układane,

tel. 609 088 450

- Drewno dąb grab brzoza sosna gałęzówka pocięcie i transport gratis okolice Chelma, od 200zł, tel. 508 105 472
- Drewno grabowe suche pocięte, do c.o. i kominka, dowóz, tel. 515 510 683

Drewno opałowe, cena od 120zł, tel. 664 847 474

- Drewno opałowe c.o. kominowe cięte łupane transport, tel. 504 860 159

- Drewno opałowe gotowe bardzo suche twarde, workowana podpałka sosnowa, gałęzówka b. sucha cięta krótko, tel. 662 208 232
- Drewno opałowe mieszane, suche, pocięte i porąbane, 300zł/m3, tel. 694 237 263
- Drewno opałowe sezonowane, tel. 695 041 240
- Drewno opałowe twarde: grab i jesion, suche, sezonowane, tel. 600 130 735
- Drewno opałowe: dąb, grab, klon, brzoza, czereśnia, sosna, osika, transport, rozpałka w workach, tel. 517 845 500
- Dywan 250x350, walizka na kółkach wym. 75x50x25cm stan bdb, krajzega metalowa z silnikiem 5,5kW, tel. 727 390 795
- Dywan beżowy 230x330cm, 160zł, tel. 690 471 363
- Garnitury marynarki na 176cm wzrostu z bdb. materiałów, różne kolory, jak nowe, tel. 504 377 961
- Grobowiec 2-osobowy ul. Mościckiego sektor G-2, tel. 506 407 477
- Koła pasowe różne rozmiary od 5-25, zabieraki i szczęki do uchwytów 120, 160, 200, 250, 315, tel. 609 153 721
- Krajzega metalowa 3 piły duża, silnik elektryczny 5,5kW, tel. 883 813 032
- Kupony ogłoszeniowe, tel. 500 523 934
- Kurtka skórzana 3/4 czarna 175/102, 120zł; kurtka skórz. czarna krótka na motor 175/102, 100zł; koc wełna 50zł, tel. 798 337 433
- Maszyna trybówka oraz beczki 200l na paliwo, tel. 725 001 780
- Model Dodge Charger skala 1:8, wszystkie części oryginalne, dla kolekcjonerów 110 części na wystawie, 3.900zł, tel. 501 145 332
- Motoredaktor, silnik 4kW, obroty ok. 100 z zębatką, silnik 6kW 2880 obrotów, 500zł, tel. 581 644 275
- Pellet drzewny 30 worków 15kg z Orchówka - odbiór własny, cena atrakcyjna, składowany w Chelmie, tel. 508 400 937

Pianino J. M. Kamieniecki

produkowane w latach 1909-1913 wartość kolekcjonerska, tel. 508 380 810

- Pianino J. M. Kamieniecki produkowane w latach 1909-1913 wartość kolekcjonerska, tel. 508 380 810
- Piła spalinowa Stihl 0,29,

PRZEPROWADZKI TRANSPORT

P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS

HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642

+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK

www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT tel. 609 413 767

- dąb dł. 6m gr. 50cm, opony 235/70/16, tel. 503 312 326
- Silnik 5,5kW, kabel 20m, śrutownik, imadło duże, towtownica pneumatyczna, błotniki syreny, malucha, różne klucze, tel. 797 168 554
- Skarpetki ciepłe wełniane, 15zł, tel. 780 436 355
- Skóry baranie ciemne i jasne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazka z lat 50. ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Wałki od fi.25 do fi.80 różne długości, rury grubościennokawałki, tel. 609 153 721
- Węgiel z Bogdanki ok. 400kg, tel. 512 929 220
- Żyrandol, futerko XXL panterka, kurtka XXL, tel. 798 020 263

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chelmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, monety, militaria, znaczki, kryształ, płyty, medale, tel. 605 541 416

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA

tel. 606 945 577

- Aparaty foto, bagnet, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę, inne - kupię, tel. 796 273 327
- Dom w Chelmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan

surowy, tel. 513 010 121

- Drewno akacji, dębu, modrzewia na słupki ogrodzenia dla koni - kupię, tel. 501 594 403

Kowadło kupię,

tel. 508 983 050

- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Chelmie do 450.000zł, tel. 502 225 587
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

WYNAJMĘ

- 40m2 ul. Paderewskiego, wszystkie media, lokal na gabinet, biuro, mieszkanie, magazyn, tel. 504 377 961
- Garaż murywany z kanałem, tel. 512 495 004
- Kawalerka ul. Powstańców Warszawy os. XXX-lecia, tel. 518 718 692

Lokal biurowy 45m2, umeblowany, ul. Gdańska 11, ogrzewanie w cenie, cena 1.500zł brutto, tel. 504 060 989

- Mieszkanie 34m2, 2 pokoje, kuchnia, loggia, lp. os. Dyrekcja, tel. 518 865 061
- Mieszkanie 37m2 lp. 2p+k os. Dyrekcja, tel. 608 625 488
- Oficyna, kawalerka dla 1-2 osób, oddzielne wejście, pod miastem 14km do Chelma, przystanek, sklep, 1.500zł, tel. 661 011 317

MARIUSZ USYDUS

Usługi Remontowo-Budowlane

DOCIEPLANIE WEŁNĄ CELULOZOWĄ

STROPÓW

PODDASZY

STROPODACHÓW

SZCZELIN

SKUTECZNA IZOLACJA CIEPLNA

501 063 908

e-mail: usydus@gazeta.pl

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chelmie

CENTRUM KSZTAŁCENIA

tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl

Monter instalacji elektrycznych i sieci energetycznych do 1 kV Operator obrabiarek CNC	listopad 2024 r.
Kasjer walutowy	listopad 2024 r.
Kurs kroju i szycia	listopad 2024 r.
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	listopad2024 r.
Specjalista ds. kadrowo-płacowych	listopad 2024 r.
Kucharz małej gastronomii	listopad 2024 r.
Tokarz	listopad 2024 r.
Księgowość z obsługą komputera Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminie UDT	listopad 2024 r.
Obsługa kas fiskalnych	listopad 2024 r.
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	listopad 2024 r.
Obsługa pól spalinowych i kosiarek	listopad 2024 r.
Glazurnik, murarz, tynkarz	listopad 2024 r.
Kurs przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP do 1 kV	listopad 2024 r. - po zebraniu grupy
Drwal – operator pilarki	listopad 2024 r.

Seat Leon Sportstourer

1,4 e-Hybrid 204 KM

Świetne prowadzenie, dużo przestrzeni w kabinie, bogate wyposażenie i hybryda, dzięki której na samym prądzie można pojechać np. do pracy i wrócić. Mocną stroną Leona w kombi jest też jego świetny wygląd i atrakcyjna (w porównaniu do konkurencji) cena. Jednak, by jeździć ekologicznie i tanio, trzeba mieć dostęp do taniej energii, np. przydomowej instalacji fotowoltaicznej.



Nadwozie i wnętrze

Seat Leon nigdy nie był tak nudny i przewidywalny jak bliźniacze Golf i Octavia. Owszem, może jest nieco gorzej wyposażony, nie ma też tak mocnej wersji jak chociażby Golf R, ale ma coś zdecydowanie ważniejszego: charakter. Do gustu przypadł nam przede wszystkim tył z przebiegającą przez całą szerokość klapy bagażnika świetlną listwą łączącą lampy. Przód z długą maską i przymrużonymi reflektorami prezentuje się dynamicznie, a wręcz drapieżnie. Karoserię w rzadko już widywanym błękitnym kolorze osadzono na klasycznych 18-calowych felgach, więc całość prezentuje się naprawdę godnie. Wnętrze Leona ma wiele cech wspólnych z Golfem, jak chociażby dotykowy włącznik świateł i wirtualne zegary, ale deskę rozdzielczą i np. boczki drzwi tak przemodelowano, że tego podobieństwa tak bardzo nie czuć. Centralnym elementem kabiny jest wyświetlacz pełniący rolę centrum zarządzania samochodem. Ma bardzo przejrzysty interfejs, ale brakuje fizycznych przycisków chociażby skrótowych. Mniejszy wyświetlacz znajduje się w miejscu zegarów. Można oczywiście zmieniać jego wygląd i funkcje, które wyświetla. Świetne są fotele z niską, ale bardzo wygodną pozycją za kierownicą, miejsca z tyłu jest całkiem sporo nawet na nogi, więc czwórka dorosłych będzie podróżować wygodnie. Bagażnik ma pojemność 470 litrów.

Silnik i skrzynia biegów

Pod maską testówki znaleźliśmy zestaw hybrydowy składający się z silnika benzynowego 1,4 TSI i elektryka oraz baterii o pojemności nieco ponad 10 kWh. Łączna jego moc to 204 KM i 350 Nm maksymalnego momentu obrotowego, co przekłada się na bardzo przyzwoite osiągi, bo pierwsza setka pojawia się na liczniku po 7,7 sekundach. Testówka to typowa hybryda plug -in ładowana za pomocą kabla ze zwykłego gniazdka albo ładowarki, która daje możliwość jazdy na samym prądzie. Zasięgi nie są imponujące, bo w mieście da się w trybie zeroemisyjnym pokonać ok. 40 kilometrów. W trasie prąd szybko się kończy, a przez baterię Leon ma zmniejszony do zaledwie 40 litrów bak, więc zasięg wynosi zaledwie ok. 500 km. Zużycie paliwa w cyklu mieszanym to ok. 7 litrów benzyny.

Zawieszenie i komfort jazdy

Seatem jeździ się bardzo przyjemnie. Czuć, że pod nogą jest wystarczająco mocy, układ kierowniczy jest bardzo precyzyjny, a nastawy zawieszenia dobrane tak, by przewagę miała pewność prowadzenia, a nie komfort. W prezentowanej wersji zawieszenie zostało obniżone o 15 mm, co jeszcze bardziej wpływa na stabilność całego układu. Kto nie lubi



sportowej jazdy, może wybrać np. tryb Comfort. Wyciszenie kabiny stoi na przyzwoitym poziomie, zawieszenie pracuje cicho, fotele są bardzo wygodne. Miejsca na tylnej kanapie może nie ma tyle, co w Octavii, ale pamiętajmy, że to w dużej mierze „wina” dodatkowej baterii.

Wyposażenie i cena

Najtańszy Leon w nadwoziu kombi kosztuje minimum 108600 zł z tym, że pod maską ma zamontowany zaledwie litrowy silnik benzynowy. Do testu dostaliśmy najmocniejszą i topową odmianę FR, która kosztuje 175700 zł. Auto mia-

ło m.in. tapicerkę ze skóry i alcantary, elektrycznie sterowany fotel kierowcy, system nagłośnienia BeatsAuto, podgrzewane fotele i kierownicę, aktywny tempomat, systemy bezpieczeństwa, LED-owe światła, bezkluczykowy dostęp do samochodu.

Mocniejszy i bardziej nowoczesny

Marka Skoda nie zwalnia tempa i przedstawia drugą generację modelu Kodiaq w wersji RS. Ten dynamiczny SUV, znany ze sportowych osiągnięć, zyskał jeszcze więcej mocy i zaawansowanych rozwiązań, aby sprostać oczekiwaniom najbardziej wymagających kierowców. Oto kilka jego szczegółów.

Nowy Kodiaq RS napędzany jest nowym, benzynowym silnikiem 2.0 TSI o mocy 265 KM, co stanowi wzrost o 20 KM względem poprzedniej wersji. W połączeniu z napędem na cztery koła i siedmiobiegową automatyczną

skrzynią DSG, zapewnia pełną kontrolę i przyczepność, niezależnie od warunków drogowych. Przyspieszenie od 0 do 100 km/h wynosi jedynie 6,3 sekundy, a maksymalna prędkość sięga 231 km/h. Estetyka modelu Kodiaq RS została wzbogacona o szereg sportowych detali. Czarny grill z poziomą listwą świetlną, masywne zderzaki oraz 20-calowe felgi aluminiowe z czarnym, polerowanym wykończeniem nadają wyrazistego wyglądu. Klienci mają możliwość wyboru spośród dwóch opcji stylistycznych wnętrza: RS Lounge z tapicerką z perforowanej skóry i Suedii oraz RS Suite z wykończeniem ze skóry perforowanej. Sportowy charakter podkreślają czer-

wone przeszycia oraz emblemat RS na trójramiennym, wielofunkcyjnym kierownicy. Na uwagę zasługuje także wyposażenie standardowe Kodiaq RS. Reflektory Top LED Matrix z animowanym efektem powitalnym oraz tylne światła LED gwarantują doskonałą widoczność i bezpieczeństwo na drodze. Innowacyjny system DCC Plus, z wyborem trybów jazdy, dostosowuje tłumienie zawieszenia do stylu jazdy, zapewniając idealny balans między komfortem a sportowymi osiągnięciami.

Miłośnicy usportowionych SUV-ów mogą zacierać ręce - Skoda Kodiaq w wersji RS będzie dostępna w Polsce już w pierwszym kwartale 2025 roku.



OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI
ANDRZEJ MARCINKOWSKI
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Puchar Barana

(2 listopada) Na rzece Bug w Woli Uhruskiej **Grzegorz Zalewski** oraz **Marek Kupisz** zorganizowali kolejny raz otwarte gruntowe zawody wędkarskie o „Puchar Barana”. Łowiono w jednej 5-godzinnej turze. Pomimo silnego wiatru i porannego deszczu dopisała świetna frekwencja wśród startujących. W zmaganiach wzięło udział 48 wędkarzy z wielu kół PZW Okręgu Chełm i nie tylko. Ryby brały dość dobrze. Tradycyjnie były to głównie karpie, ale łowiono także piękne płocie oraz zanotowano kilka leszczy. Bezkonkurencyjny okazał się ubiegłoroczny triumfator tych zawodów **Mateusz Książek**. Sędziowali: **Robert Borysiuk**, **Adam Polak**, **Marcin Mikulski**, **Kamil Filipczuk**, **Przemysław Polak**, **Joanna Litwiniuk-Kupisz** oraz **Andrzej Polak**. Klasyfikacja: 1. **Mateusz Książek** - 9500 pkt., 2. **Maciej Woźniak** - 5250 pkt., 3. **Daniel Flor** - 4445 pkt., 4. **Marek Kupisz** - 5175 pkt., 5. **Wojciech Kowalczyk** - 5120 pkt., 6. **Adam Żukowski** - 3790 pkt.

Po zawodach wszyscy uczestnicy udali się na stanicę wędkarską w Bytniu, gdzie można było zjeść kilka pysznych dań z baraniny oraz podsumowano wyniki.

Pamiętali o powodziach

W trakcie charytatywnych zawodów wędkarskich o „Puchar Prze wodniczącego NSZZ Funkcjonariuszy Straży Granicznej Placówki SG w Dorohusku”, ze zbiórką pieniędzy na rzecz powodziar rozegranych 28 września br. na rzece Bug w Dorohusku, których współorganizatorem był Zarząd Koła Polskiego Związku Wędkarskiego w Dorohusku, zebrana została kwota 2340 zł. Ze środków tych, które dzięki późniejszym datkom, wzrosły do kwoty 2393 zł i 48 gr, zakupione zostały: odkurzacze - 2 szt., roboty kuchenne - 2 szt., komplety garnków - 2 szt. i inny, drobny sprzęt małego AGD. Organizatorzy zbiórki dziękują wszystkim ofiarodawcom oraz wolontariuszom z Głucholaz, którzy przedstawili listę potrzebnych artykułów i przesłane dary, rozprawdzili wśród rodzin dotkniętych powodzią w miejscowościach: Nowy Świętów, Bodzanów, Rudawa i Głucholazy.



Walne w Chełm Miasto

Zarząd Koła PZW Chełm Miasto informuje, że Walne Zebranie Koła odbędzie się w dniu 11 grudnia 2024 r. o godz. 15.00 w siedzibie koła przy ul. Gen. Stanisława Maczka 7 w Chełmie. Pierwszy termin zebrania będzie podsumowaniem działalności koła w 2024 roku. Termin drugi będzie Walnym Posiedzeniem Nadzwyczajnym Koła, na którym nastąpi wybór prezesa z uwagi na rezygnację z tej funkcji z dniem 11.12.2024 kol. **Andrzeja Kłosowicza**. (b)



Łowiec chełmski



KŁ nr 16 Szarak w Krasnymstawie

Czas hubertusów

Może to nie daremnie na listopad przełożyli myśliwi święto swojego patrona, aby się wtenczas zabawić łowami, kiedy nic nie bawi. Święty Hubert stoi w połowie łowów i myśliwi chwalą się, że się i oni by na coś przydali, jak przysłowie mówi:

Kiedy swego czasu
Goły las nastaje,
Święty Hubert z lasu
Cały obiad daje.

Wincenty Pol,
ROK MYŚLIWCA, 1870 r.

Zgodnie z tradycją, zwyczajem i obyczajem łowieckim koła łowieckie organizują inaugurację polowań zbiorowych. W sobotę, 3 listopada, polowania zorganizowały: KŁ nr 16 Szarak w Krasnymstawie, KŁ nr 82 Dubelt w Chełmie i KŁ nr 24 Lis w Łopienniku Górnym. Darzbór! (m)



KŁ nr 16 Szarak w Krasnymstawie



KŁ nr 24 Lis w Łopienniku Górnym



KŁ nr 16 Szarak w Krasnymstawie



KŁ nr 82 Dubelt w Chełmie

Chełmski słownik biograficzny (369)

- Zbigniew Lubaszewski -

MJR MIECZYŚLAW KĘDZIERSKI

Z akcją rozbijania Austriaków w Chełmie 2 listopada 1918 roku najczęściej kojarzony jest rotmistrz (z czasem generał) Gustaw Orlicz-Dreszer. Często wspomina się także towarzyszących mu oficerów (również z czasem generałów): Ludwika Kmicic-Skrzyńskiego, Stanisława Grzmot-Skotnickiego i Rudolfa Dreszera (brata rotmistrza). W grupie przybyłych z nim byłych legionistów było jeszcze dwóch podoficerów. Jednym z nich był Mieczysław Kędzierski, z czasem major Wojska Polskiego, żołnierz Armii Krajowej i uczestnik powstania warszawskiego.

Mieczysław Marceli Władysław Kędzierski urodził się 20 czerwca 1892 roku w Mławie. Był synem Antoniego i Marii z Krocjerców Kędzierskich. Gimnazjum ukończył w Częstochowie, gdzie zetknął się z braćmi Dreszera (Zygmunt, Gustaw, Rudolfem i Julianem). Następnie podjął naukę w Szkole Inżynierskiej im. Hipolita Wawelberga i Stanisława Rotwanda w Warszawie. Równocześnie zaangażował się w działalność niepodległościową. Od jesieni 1912 roku był członkiem Związku Młodzieży Postępowo-Niepodległościowej. Należał również do Związku Strzeleckiego (w szkole działało koło tej organizacji). Po wybuchu I wojny światowej w 1914 roku trafił na początku sierpnia do Krakowa. Nie jest wymieniany jako żołnierz Pierwszej Kompanii Kadrowej (dowodzonej przez byłego ucznia rosyjskiego gimnazjum w Chełmie Tadeusza Kasprzyckiego) oraz ułan tzw. „Siódemki Beliny” (patrolu konnego pod dowództwem Władysława Beliny-Prażmowskiego, będącego załóżnikiem legionowej kawalerii, w której służyli wymienieni na wstępie Ludwik Kmicic-Skrzyński i Stanisław Grzmot-Skotnicki), jednak według kwestionariusza z 1933 roku (dostępnego na stronach Wojskowego Biura Historycznego - www.wbh.wp.mil.pl/pdfviewer/?f=/c/scans/VM/I.482.53-4374.pdf) wyruszył na front 6 sierpnia 1914 roku. W kolejnym miesiącu był już ułanem 1 Pułku Ułanów Legionów (w tym czasie istniał 1 szwadron, a pułk formalnie powstał w 1915 roku). Szczególnie wykazał się w trakcie walk pod Nowym Korczynem (15-24 września 1914 roku), gdzie jako ułan IV plutonu (dowodzonego przez Gustawa Orlicz-Dreszera, który zdezerterował z armii rosyjskiej i 17 sierpnia 1914 roku jako osiemnasty ułan dołączył do oddziału Beliny) uczestniczył w rozpoznaniu przeprawy przez Wisłę. Według dołączonego do wspomnianego kwestionariusza wniosku o odznaczenie orderem Virtuti Militari przepłynął Wisłę jeszcze raz, aby dostarczyć meldunek o przeprowadzonej akcji. W kolejnych miesiącach służył w 1 Pułku Ułanów, dochodząc do stopnia kaprała. W 1915 roku był ranny i przebywał w szpitalu w Zakopanem. Po rozwiązaniu legionów (po tzw. kryzysie przysięgowym) w 1917 roku zaangażował się w działalność Polskiej Organizacji Wojskowej na terenie Warszawy (od grudnia 1917 roku).

Swój udział w rozbijaniu Austriaków w Chełmie Mieczysław Kędzierski opisał na łamach czasopisma „Polska Zbrojna” (nr 198 z 1936

roku): „Pewnego wieczoru, w połowie października 1918 roku, zastałem w mieszkaniu swoim w Warszawie niespodziewanych gości. Byli między innymi: Orlicz, Głuchowski, Skotnicki, Olszowski, Jaś Nowiński - świeżo wypuszczeni z obozu jeńców w Werl. Stałem na baczność, prosząc o rozkazy. Kazał mi jechać do Chełma i zgłosić się do Jana Dąbskiego [Dębskiego]. W kilka dni po moim przybyciu do Chełma, zjawił się Orlicz z innymi Beliniakami. Dnia 1 [2] listopada kilkunastu ludzi pod wodzą Orlicza rozbilo garnizon austriacki w Chełmie, liczący około 3.000 ludzi”. Pojawia się także we wspomnieniach Gustawa Orlicz-Dreszera, również opublikowanych w „Polsce Zbrojnej” (nr 310-312 z 1926 roku): „O g. 11.30 w południe wzięwszy z sobą 2 b. legionistów szeregowych z karabinami udałem się wraz z komisarzem Lechnickim do płk. Schwacha, zamieszkałego w pałacu biskupa prawosławnego Eulogiusza. Naprzeciwko pałacu był skład broni, który poleciłem objąć w posiadanie por. Skotnickiemu, powierzając mu dowództwo i upoważniając go w razie potrzeby do użycia gwałtu. Miał on zdobyć broń i uzbroić swoich ludzi. Sam wraz z komisarzem Lechnickim i b. legionistami, Iwonem Moraczewskim i Kędzierskim, postanowiłem wejść do płk. Schwacha i w razie potrzeby nie dopuścić do jakiegokolwiek interwencji”. Po dramatycznej rozmowie pułkownik zdecydował się oddać władzę, a całość wydarzenia zwięźczyła malownicza scena z porucznikiem austriackim (informującym pułkownika o zajęciu magazynu broni w dawnej katedrze), który stanął na baczność przed Dreszera i wypowiedział słowa: „Porucznik Zieliński, dotychczas w służbie austriackiej, prosi o przyjęcie do wojska polskiego i zapytuje o rozkazy”.

Po rozbiciu Austriaków Mieczysław Kędzierski został żołnierzem organizowanego przez Dreszera 1 Pułku Ułanów (z czasem 1 Pułk Szwoleżerów Józefa Piłsudskiego). Awansowany do stopnia porucznika (ze starszeństwem od 1 czerwca 1919 roku) w pułku służył do 1923 roku (z przerwą od kwietnia do sierpnia 1920 roku, kiedy uczestniczył w akcji plebiscytowej na Spiszu i Orawie). Według *Rocznika Oficerskiego 1924* pełnił służbę w Okręgowym Zakładzie Uzbrojenia nr 1. W *Roczniku Oficerskim 1928* pojawia się randzie kapitana (od 1 stycznia 1928 roku) z przypisaniem do Departamentu Uzbrojenia Ministerstwa Spraw Wojskowych. W 1930 roku odegrał dosyć ponurą rolę w tzw. sprawie brzeskiej, będąc jednym z oficerów skierowanych do przesłuchiwań aresztowanych. Według *Rocznika Oficerskiego 1934* pełnił służbę w Warsztatach Amunicyjnych nr 1 w Warszawie. Awans do stopnia majora otrzymał z dniem 19 marca 1939 roku.

Nie są znane losy Mieczysława Kędzierskiego po wybuchu II wojny światowej. Uniknął niewoli i zaangażował się w działalność konspiracyjną w strukturach ZWZ-AK (posługiwał się pseudonimem „Włocki”). Zajmował się między innymi produkcją granatów. W okresie powstania warszawskiego służył w sztabie Obszaru Warszawskiego AK. Po wojnie zamieszkał w Bydgoszczy, gdzie zmarł 23 stycznia 1961 roku.

CHEŁM. Patriotycznie w PM nr 2

Jak co roku w Przedszkolu Miejskim nr 2 w Chełmie odbyła się uroczystość z okazji Narodowego Święta Niepodległości. Miała ona na celu kształtowanie postawy szacunku wobec symboli narodowych: godła, flagi i hymnu oraz pielęgnowanie polskiej kultury i tradycji. W tym dniu wszystkie dzieci przyszły ubrane na galowo, by podkreślić rangę uroczystości i świętować ten wspaniały,

wyjątkowy dzień. Grupa dzieci 5-6-letnich wraz z **Renatą Wacewicz** przygotowała montaż słowno-muzyczny, który pozwolił w prosty, przystępny sposób zachęcić dzieci do poznawania historii Polski i rozwijania postaw patriotycznych. Przedszkolaki z zaangażowaniem recytowały wiersze i śpiewały piosenki o charakterze patriotycznym. Gościem specjalnym był **Łukasz Rakowiecki**

z Urzędu Celno-Skarbowego - oddział w Zosinie. Na zakończenie uroczystości cała społeczność przedszkolna pod kierunkiem Joanny Balcer pełniącej obowiązki dyrektora wspólnie odśpiewała „Mazurka Dąbrowskiego”, tym samym przedszkole przyłączyło się do ogólnopolskiej akcji „Szkoła do hymnu”. Była to podniosła i piękna uroczystość. (-)



Chełmianka złała beniaminka

POGOŃ LUBACZÓW – ChKS CHEŁMIANKA 1:6 (0:4)

0:1 – Kasprzyk (12), 0:2 – Romanowicz (26), 0:3 – Korbecki (31), 0:4 – Kvenstar (44), 0:5 – Korbecki (70), 1:5 – Majda (76 karny), 1:6 – Karbownik (85).

ChKS: Jerke – Wiatrak, Cichocki, Kvenstar, Zmorzyński (74 Sarnowski), Pek, Misztal (65 Złomańczuk), Romanowicz (60 Perdun), Korbecki, Kobiłka (74 Karbownik), Kasprzyk (65 Mroczek).

Po szczęśliwym zwycięstwie przed tygodniem nad najsłabszą w tabeli Unią Tarnów, piłkarze Chełmianki pojechali do Lubaczowa zagrać kolejny w tym sezonie komplet punktów. W zasadzie swój cel osiągnęli już w pierwszej połowie. Po 45 minutach gry zespół beniaminka, używając pięciarskiego zargonu, był już na deskach. Chełmiancy wychodziło dosłownie wszystko. Podopieczni Grzegorza Bonina byli skuteczni do bólu. W zasadzie każda dogodna okazja do zdobycia gola kończyła się umieszczeniem piłki w siatce.

Strzelanie w 12 min. rozpoczął Dawid Kasprzyk, który w ostatnim czasie odzyskał skuteczność. Akcją prawą stroną boiska zainicjował Fryderyk Misztal. Zgrał piłkę z Kacprem Wiatrakiem, dośrodkował w pole karne, a Kasprzyk dostawił tylko nogę i chełmianie prowadzili. Wynik w 26 min. podwyższył Jakub Romanowicz, który dobił piłkę odbitą przez bramkarza Pogoni po strzale Kasprzyka. Pięć minut później aktywny w tym spotkaniu Kasprzyk do gola zapisał asystę, zagrywając kapitalnie do wbiegającego w pole karnego Bartłomieja Korbeckiego. Supersnajper Chełmianki technicznie przełobował golkipera rywali i biało-zieloni mieli już trzy gole przewagi. Tuż przed zejściem do szatni na przerwę z rzutu wolnego z lewej strony piłkę w szesnastkę wrzucił Korbecki, który potrafi zagrać idealną piłkę w pole karne, a Maksym Kvenstar strzałem głową nie dał szans bramkarzowi gospodarzy. Kvenstar powoli staje się specjalistą od zdobywania goli

po stałych fragmentach gry. Pogoń w pierwszej połowie nie miała nic do powiedzenia. Nie stworzyła ani jednej stuprocentowej sytuacji do zdobycia gola. Michał Jerke, strzegący bramki biało-zielonych, w zasadzie przez całe 45 minut nie miał pracy.

W drugiej połowie gospodarze ruszyli do ataku i na kilka minut zepchnęli Chełmiankę do głębokiej defensywy, jednak nie stworzyli sobie dogodnych okazji. Co prawda oddali kilka strzałów, ale albo były one niecelne, albo blokowali je piłkarze gości. Od 53 min. Pogoni przyszło grać w dziesiątkę, bo po faulu na Wiatraku drugą żółtą kartkę, a w konsekwencji czerwoną ujrzał Oskar Bystrek. Mając przewagę jednego zawodnika Chełmianka przejęła pełną kontrolę nad meczem. W 62 min. przed szansą na zdobycie piątego gola stanął Korbecki, lecz jego strzał obronił bramkarz Pogoni. Osiem minut później najlepszy snajper Chełmianki już się nie pomylił. Przejął prostopadłe podanie od Marcela

Złomańczuka i nie zmarnował okazji sam na sam z bramkarzem rywali. W 76 min. miejscowi zdobyli honorowego gola. Po dośrodkowaniu z rzutu różnego jeden z graczy Chełmianki we własnym polu karnym sfaulował przeciwnika i sędzia wskazał na jedenasty metr. Karnego na bramkę – pewnym uderzeniem – zamienił Oskar Majda, który cztery minuty później próbował wymusić podyktowanie kolejnej jedenastki, za co ujrzał drugą w tym meczu żółtą kartkę, a po niej od razu czerwoną, i musiał zejść z boiska. Pogoń kończyła pojedynek w dziewiątkę, co wykrzesała Chełmianka zadając w 85 min. kolejny cios. Z prawej strony świetnym dośrodkowaniem popisał się Wiatrak, a Jakub Karbownik strzałem głową umieścił futbolówkę w bramce. Goście mogli wygrać wyżej, jednak wyśmienitych okazji nie wykorzystali Krystian Mroczek dwukrotnie i Korbecki. Pierwszy z nich miał wyborne sytuację, ale od kilku spotkań nie może trafić do siatki.

III LIGA

Wyniki 16. kolejki: POGOŃ LUBACZÓW – ChKS CHEŁMIANKA 1:6 (Majda 76 karny – Kasprzyk 12, Romanowicz 26, Korbecki 31, 70, Kvenstar 44, Karbownik 85), PODHALE NOWY TARG – UNIA TARNÓW 3:0 (Seweryn 29, Marcin 42, Nowak 45), WIŚLANIE SKAWINA – KORONA II KIELCE 1:1 (Radwanek 61 – Bąk 90), STAR STARACHOWICE – SANDE-CJA NOWY SĄCZ 0:3 (Wilczyński 10, Pietraszkiewicz 72, Talar 89), WIŚŁOKA DĘBICA – KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI 0:1 (Pisarek 74 karny), AVIA ŚWIDNIK – ŚWIDNICZANKA ŚWIDNIK MAŁY 2:0 (Paluchowski 27, Uliczny 63), WIŚLA II KRAKÓW – KS WIĄZOWNICA 5:0 (Młyński 11 karny, 33 karny, Starzyński 57,

Chromych 82, Zimon 86), CZARNI POŁANIEC – LEWART LUBARTÓW 2:1 (Chmielowiec 73, Banik 89 – Mazurek 84), PODLASIE BIAŁA – SIARKA TARNOBŻEG 0:1 (Prusiński 44).

TABELA

1. Sandecja	16	39	39-14
2. Podhale	16	32	29-24
3. Siarka	16	31	25-17
4. CHEŁMIANKA	16	30	38-24
5. Wiśłoka	16	28	38-21
6. KSZO 1929	16	28	24-20
7. Avia	16	27	33-17
8. Star	16	26	31-22
9. Korona II	16	26	28-23
10. Podlasie	16	24	23-19
11. Wiślanie	16	21	22-20
12. Wisła II	16	20	38-30
13. Czarni	16	20	25-34
14. Pogoń	16	15	22-33
15. Wiązownica	16	12	16-32
16. Świdniczanka	16	11	13-31
17. Lewart	16	10	14-39
18. Unia	16	3	12-49

Chełmianka zagrała bardzo dobre spotkanie co napawa optymizmem w kontekście dwóch ostatnich w bieżącym roku ligowych meczów na własnym stadionie. W sobotę 16 listopada o 13.00 biało-zieloni zagrają u siebie z Wiśla-

nami Skawina, a tydzień później 23 bm. o 12.00 zmierzą się ze Starem Starachowice. Będzie to spotkanie rozegrane awansem z rundy wiosennej. Po nim chełmscy futbolisci udadzą się na ponad miesięczne urlopy. (lc)

Skromna, ale pewna wygrana Startu

KŁOS GMINA CHEŁM – START KRASNOSTAW 0:1 (0:0)

0:1 – Jabłoński (48). KŁOS: Kamiński – Kawiak, Flis, E. Poznański, Marczuk, K. Rak, Żwirbła, Ł. Wójcicki (80 P. Poznański), J. Rak (70 Mazur), Gierczak, P. Wójcicki.

START: Bartoszek – Bronowicki, Saj, Charysz (62 Bałaszek), Florek, Kukulski (69 Lenard), D. Pachuta, Jabłoński, Brzyski, Strug, Skiba (69 Buk).

Kłos Gmina Chełm w obecnym sezonie nie wygrał jeszcze meczu. U siebie podopieczni Tomasza Hawryluka zdobyli zaledwie trzy punkty, wszystkie po zremisowanych spotkaniach. Start Krasnostaw natomiast na wyjazdach do tej pory albo zwyciężał, albo przegrywał. Gospodarze bardzo chcieli zatem zdobyć pierwszy w sezonie kom-

plet oczek, walczyli od pierwszej do ostatniej minuty, ale w ich poczynaniach znów zabrakło jakości, a konkretnie zawodnika, który byłby w stanie zrobić różnicę na boisku.

- Sam mecz obfitował w walkę w środku pola, nie było natomiast zbyt wielu okazji do zdobycia goli – powiedział po ostatnim gwizdku sędziego trener Kłosa, Tomasz Hawryluk. – W pierwszej połowie mieliśmy jedną sytuację, gdzie można było pokusić się o gola, ale złego wyboru pod bramką przeciwnika dokonał Jakub Rak.

Mecz rozstrzygnął gol zdobyty przez Start na początku drugiej połowy spotkania. – Mieliśmy rzut rożny i co najgorsze z naszego stałego fragmentu gry goście przeprowadzili szybki kontratak. Mogliśmy go przerwać w odpowiednim momencie, lecz tego nie zrobili-

śmy. Start rozegrał akcję, Jakub Kamiński sparował piłkę prosto pod nogi niepilnowanego Macieja Jabłońskiego i przegrywaliśmy 0:1 – opowiada trener Hawryluk. – Gdybyśmy zachowali się bardziej odpowiedzialnie w defensywie, ta bramka w ogóle by nie padła.

Gospodarze w końcówce spotkania mogli doprowadzić do remisu. Piotr Poznański znalazł się w dogodnej sytuacji, ale zamiast zagrywać piłkę do lepiej ustawionego i niepilnowanego Patryka Gierczaka, zdecydował się na strzał. Piłka poszybowała nad bramką. – Oczywiście wcześniej, Start miał jeszcze słupek i poprzeczkę, lecz uważam, że byliśmy w stanie w tym meczu uzyskać lepszy wynik. Powalczyliśmy, ale za to punktów nie ma – stwierdził T. Hawryluk.

Po ostatnim gwizdku sędziego

swojego zadowolenia ze zdobytych trzech punktów nie ukrywał Marek Kwiecień, trener Startu. – Już do przerwy mogliśmy prowadzić, bo Dominik Skiba miał stuprocentową sytuację do zdobycia gola, której nie wykorzystał – mówił szkoleniowiec gości. – Drugą połowę rozpoczęliśmy wzorowo. Po dośrodkowaniu z rzutu różnego, wykonywanego przez rywala i wybijciu piłki przed pole karne, Krystian Florek przejął futbolówkę i pognął z nią na bramkę przeciwnika. Nie dał się zatrzymać żadnemu zawodnikowi gości, wbiegł w pole karne gospodarzy, zagrał do nadbiegającego Jabłońskiego, a ten z kilku metrów wpakował piłkę do bramki – opowiada Marek Kwiecień. – Mogliśmy podwyższyć rezultat, bo okazje ku temu były. Drużynę Kłosa przed utratą kolejnych goli dwukrotnie

IV LIGA

Wyniki 16. kolejki: KŁOS GMINA CHEŁM – START KRASNOSTAW 0:1, Avia Świdnik Janowianka Janów Lubelski 3:2, Sygnał Lublin – Hetman Zamość 1:3, Łada Biłgoraj – Górnik II Łęczna 1:1, Granit Bychawa – Huragan Międzyrzec Podlaski 5:2, Gryf Gmina Zamość – Lublinianka Lublin 1:3, Opolanin Opole Lubelskie – Tomasovia Tomaszów Lubelski 1:5, Stal Kraśnik – Motor II Lublin 2:0, Orleńscy Radzyń Podlaski – pauza.

TABELA

1. Stal	15	41	40-3
2. Lublinianka	15	40	45-13
3. Tomasovia	15	34	41-15
4. Łada	15	33	43-16
5. Hetman	15	27	29-20
6. Janowianka	15	23	28-24
7. START	15	23	22-20
8. Orleńscy	15	22	29-26
9. Motor II	16	20	26-34
10. Opolanin	15	20	16-29
11. Sygnał	15	17	27-38
12. Granit	15	16	23-35
13. Huragan	15	12	22-28
14. Górnik II	15	11	23-33
15. Avia II	15	11	13-43
16. Gryf	15	5	9-32
17. KŁOS	15	4	5-32

ratowała poprzeczka i raz słupek. Całe szczęście, że te niewykorzystane okazje tym razem się nie zemściły i to skromne jednobramkowe prowadzenie utrzymaliśmy do ostatniego gwizdka sędziego. A końcówka meczu była nerwowa, bo Kłos dążył do wyrównania – do-

dał M. Kwiecień. W następnej kolejce Kłos zagra u siebie z Janowianką Janów Lubelski, natomiast Start Krasnostaw również na własnym boisku zmierzy się z Sygnałem Lublin. Oba spotkania odbędą się w sobotę 16 listopada o godz. 13.00. (lc)

Pobiegli dla Niepodległej

Ok. 180 osób pojawiło się na starcie ósmej edycji Chełmskiego Biegu Niepodległości, odbywającego się pod patronatem prezydenta miasta.

VIII Chełmski Bieg Niepodległości wystartował 11 listopada dokładnie o 11.11 z deptaka przy

ul. Lwowskiej. Do biegu na dystansie 5 km zgłosiły się 92 osoby, a do biegu na 10 km zapisało się 86 uczestników. Ważniejsze od ostatecznych wyników, które podamy w kolejnym wydaniu Nowego Tygodnia, było uczczenie Święta Niepodległości poprzez sportową

rywalizację. Przed symbolicznym wystrzałem odznaczającym start obu biegów, wszyscy odśpiewali Mazurka Dąbrowskiego. Wydarzenie zorganizowały: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Chełmie oraz Miejski Szkolny Związek Sportowy w Chełmie. (fot. Karol Garbacz)



Ósmy mecz, ósma wygrana ChKS

Ósmy mecz, ósma wygrana ChKS Chełm w PLS 1. Lidzie siatkówki mężczyzn. Zespół prowadzony przez Krzysztofa Andrzejewskiego jest, jak na razie, nie do zatrzymania. W sobotę wygrał 3:0 na wyjeździe z KKS Kluczbork. MVP został zdobywca 20 punktów Jędrzej Goss.

KKS MICKIEWICZ KLUCZBORK – ChKS CHEŁM 0:3 (20:25, 19:25, 20:25)

ChKS: Rakowski, Rusin, Blankenau, Fijałek, Swodczyk, Goss, Piotrowski.

- Oczywiście nie mielibyśmy nic przeciwko temu, żeby taka passa trwała jak najdłużej – powiedział w rozmowie z oficjalnym portalem PLS 1. Ligi w siatkówce, po sobotnim meczu trener ChKS, **Krzysztof Andrzejewski**. - Ostatnio nasi zawodnicy mieli problemy zdrowot-

ne. W Kluczborku nie było **Łukasza Łapszyńskiego**. Poprzednio też byli nieobecni w naszym składzie. Jednak jakość zespołu nie spada, co mnie jako trenera może tylko cieszyć – dodał.

W Kluczborku siatkarze ChKS od razu osiągnęli przewagę. Po ataku **Łukasza Swodczyka**, bloku **Pawła Rusina**, ataku **Jędrzeja Gossa** i po chwili bloku tego samego zawodnika zrobiło się 1:4 dla gości. I do końca pierwszego seta przyjezdni utrzymywali dwu, trzy, a czasem nawet czteropunktowe (11:15, 16:20) prowadzenie. Ostatecznie wygrali do 20, a ostatni punkt w tej partii zdobyli po bloku **Jakuba Ziobrowskiego**. Drugi set lepiej zaczęli gospodarze, którzy prowadzili do stanu 4:3. Od stanu 4:4 gra była bardzo wyrównana. Dopiero po skutecznym ataku

Rusina zrobiło się 10:8 dla ChKS. Od tego momentu podopieczni K. Jędrzejewskiego utrzymywali dwupunktową przewagę, a od stanu 18:20 zaczęli odjeżdżać rywalom wygrywając drugiego seta pewnie, do 19. Trzecia partia była podobna. Do stanu 17:18 gra była wyrównana, ale końcówka seta należała do siatkarzy z Chełma, którzy wygrali do 20, a cały mecz zasłużenie 3:0. Najwięcej punktów dla gości zdobyli: **Goss – 20, Rusin – 9, Swodczyk – 8, Piotrowski – 7**. W 10. kolejce ChKS podejmie w Chełmie Lechię Tomaszów Mazowiecki (16 listopada o 18.00). Nasi siatkarze z kompletem zwycięstw i 24 punktami pewnie prowadzą w tabeli PLS 1. Ligi. Drugie miejsce zajmują KPS Siedlce (20 pkt), a trzecie BKS Bydgoszcz (18). Kolejny rywal ChKS, Lechia, jest szósta z 15 pkt. **(kg)**

Prezydent Chełma nagrodził sportowców



Prezydent Chełma Jakub Banaszek przyznał finansowe i rzeczowe dla wyróżniających się chełmskich sportowców i jednego trenera. Wszyscy związani są z Cementem Gryf Chełm.

7 listopada w Urzędzie Stanu Cywilnego w Chełmie odbyło się uroczyste wręczenie nagród wyróżniającym się sportowcom za dokonania w 2023 roku. Aktu dokonali: wiceprezydent **Dorota Cieślak** oraz **Wojciech Wójcik** - przewodniczący Rady Sportu przy prezydencie miasta Chełm. Wśród nagrodzonych znaleźli się: **Dariusz Kucharski** – trener najlepszej w Polsce drużyny kobiet w zapasach Cement Gryf Chełm, które od wielu lat zdobywają medale w zawodach najwyższej rangi (1500 zł nagrody), **Katarzyna Krawczyk** – członkini kadry narodowej senio-

rek w zapasach kobiet, zawodniczka Cementu Gryf, olimpijka, ostatnio wywalczyła tytuł mistrzyni Polski seniorek w Sieradzu i brąz mistrzostw Europy w Chorwacji (1500 zł), **Szymon Szymonowicz** – członek kadry narodowej seniorów w zapasach, zawodnik Cementu Gryf, reprezentant Polski na mistrzostwach świata i Europy, a także wielokrotny medalista turniejów międzynarodowych, 5. miejsce na młodzieżowych mistrzostwach Europy w Rumunii oraz 3 miejsce na młodzieżowych mistrzostwach świata w Albanii (1500 zł), **Anhelina Lysak** – członkini kadry narodowej seniorek w zapasach kobiet oraz wielokrotna reprezentantka naszego kraju w mistrzostwach świata i Europy, zawodniczka Cementu Gryf, 1 miejsce w mistrzostwach Polski seniorek w Sieradzu, 5. miejsce na

mistrzostwach świata w Serbii, 7. miejsce na mistrzostwach Europy w Chorwacji, olimpijka z Paryża (1500 zł), **Daniela Tkachuk** – członkini młodzieżowej kadry w zapasach kobiet, zawodniczka Cementu Gryf, wielokrotna reprezentantka naszego kraju w zapasach kobiet i Europy (500 zł na kartce podarunkowej do sklepu Martes Sport), **Alicja Nowosad** – członkini kadry narodowej juniorek w zapasach kobiet oraz posiadaczka Mistrzowskiej Międzynarodowej Klasy Sportowej (500 zł na kartce podarunkowej do sklepu Martes Sport) oraz **Olha Padoshyk** – członkini młodzieżowej kadry narodowej w zapasach kobiet, zawodniczka Cementu Gryf reprezentantka naszego kraju na arenach międzynarodowych (500 zł na kartce podarunkowej do sklepu Martes Sport). **(kg)**

Nasi w Istanbul Maraton

W niedzielę, 3 listopada, odbył się 46. Maraton Istanbul, czyli jedyny na świecie maraton międzykontynentalny. Wystartowała w nim rodzina Czekierdów z Chełm Biega.

Istanbul Maraton rozpoczyna się w Azji, a biegacze pokonując most wiszący nad cieśniną Bosfor docierają do europejskiej części tego tureckiego miasta. Do Stambułu wybrał się **Ireneusz Czekierda** z Chełm Biega, który od lat hołduje zasadzie, że najlepsze jest zwiedzanie przez bieganie. Czekierda mimo wymagającej trasy i bardzo silnego wiatru, pokonał 42,195 km w czasie 3:56:45! W zawodach wystartował też syn Ireneusza **Jakub Czekierda** z żoną **Julią**. Ich czas to imponujące nieco ponad 3,5 godziny.

(kg, fot. Chełm Biega)



Zmienne szczęście tenisistów

Najpierw wygrana z rezerwami Lewartu, potem wysoka porażka z pierwszą drużyną ekipy z Lubartowa. Ogniwo Chełm po trzech kolejkach II ligi mężczyzn w tenisie stołowym zajmuje 8 miejsce na 12 zespołów.

W drugiej kolejce II ligi tenisiści

Ogniwo Chełm pokonali Lewart II Lubartów 6:4. Komplet punktów dla naszej drużyny zdobyli **Adrian Kubajka** i **Tomasz Majewski**, a jedno oczko dołożył **Marcin Chrzanowski**. W trzeciej kolejce nasi zawodnicy mierzyli się na wyjeździe z liderem, pierwszym

zespołem Lewartu. I przegrali w Lubartowie 0:10. Po trzech kolejkach Ogniwo jest ósme w tabeli. Czwartą kolejkę zaplanowano na 17 listopada. Tenisiści stołowi z Chełma zmierzą się u siebie z MLKS Wola Siernicka I, który w ligowej tabeli jest trzeci. **(kg)**



Zawodniczki i zawodnicy Dragona Chełm wzięli udział w międzynarodowych zawodach strzeleckich Baltic Cup, które odbyły się w Łebie.

Drużynowo w konkurencji karabin pneumatyczny mix Dragon Chełm

w składzie **Zuzanna Czerwińska** i **Damian Siedlecki** pokonali Legię Warszawę 16:2. Indywidualnie najlepsze wyniki uzyskali: karabin pneumatyczny 40 strzałów młodzicy, drugi start: **2. Mateusz Oberda** (401.1), karabin

pneumatyczny 60 strzałów, seniorzy, pierwszy start: **9. Damian Siedlecki** (608.5), karabin pneumatyczny 60 strzałów, juniorki, drugi start: **11. Zuzanna Czerwińska** (617.1), **19. Weronika Łukaszewska** (609.1). **(kg)**

Songo Krasnystaw osrebrzone!



Klub Songo Krasnystaw zajął drużynowo drugie miejsce podczas międzywojewódzkich mistrzostw młodzieży i młodzików w taekwondo olimpijskim, które odbyły się w Puławach.

Indywidualnie medale dla Songo zdobyli: złoty – **Patryk Wrona**, srebrne – **Bartosz Suski** i **Alan Ja-**

rosz, a brązowe - **Emilia Wiącek**, **Amelia Pstrągowska** oraz **Jan Milewski**. Punktowane, czwarte miejsca, wywalczyli: **Witold Borowiec**, **Oliwier Olszewski**, **Jakub Rybak**, **Lena Żybała**, **Elena Nowosad** oraz **Julia Marczevska**. W klasyfikacji drużynowej Songo było drugie. **(kg)**

Squash o puchar Jagiełły

58 meczy, 135 setów - to bilans turnieju squasha o puchar prezesa Browaru Jagiełło, który w sobotę, 9 listopada, zorganizowano w Chełmskim Parku Wodnym. Triumfował Kornel Ko-

łodziejczyk.

W turnieju udział wzięło 24 zawodników z Chełma, Radomia, Krakowa, Warszawy i Białej Podlaskiej. Po kilkugodzinnej rywalizacji okazało się, że zwyciężył **Kornel**

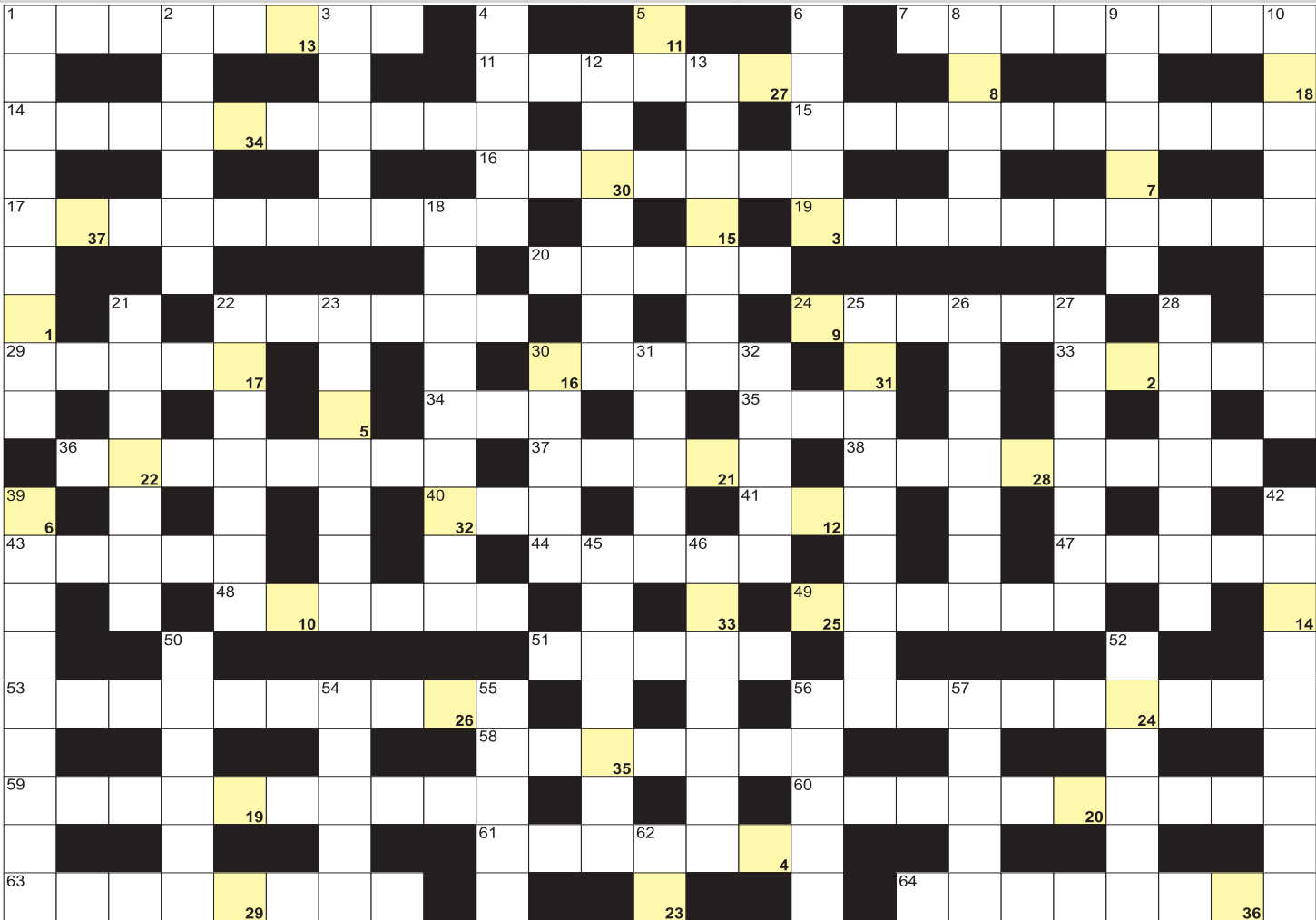
Kołodziejczyk z Chełma przed **Dariuszem Bekasem** z Radomia i **Dawidem Olszewskim** z Krakowa. Kolejne miejsca zajęli: **4. Kornel Szczachor** z Chełma, **5. Bartosz Bochen** z Chełma, **6.**

Sebastian Babicz z Chełma, **7. Łukasz Szczerbetka** z Białej Podlaskiej, **8. Kamil Remiszewski** z Chełma, **9. Sławomir Olszewski** z Chełma, a **10. Kamil Kondrasiuk** z Chełma. **(kg)**



KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 37 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



POZIOMO: 1) policja z radarami; 7) ciężarek na szali wagi; 11) szparagowa lub po bretońsku; 14) stolica Surinamu; 15) odmienia się przez przypadki; 16) wypisuje ją lekarz; 17) żołnierz w dawnej armii rzymskiej; 19) kobiety rządzące w szkołach; 20) gwara śródowniskowa; 22) ... Wolności w Nowym Jorku, posąg; 24) buraczki z chrzanem w słoiku; 29) Roksana, Miss Polonia 1997; 30) inaczej o flamastrze; 31) pracuje pod wodą; 34) samochód z Korei; 35) Sari, była śpiewaczka operowa; 36) kraj z Belo Horizonte; 37) cerkiew katedralna krócej; 38) niedojrzały biały serek; 40) Mały lub Duży na nocnym niebie; 41) duży samochód ciężarowy; 43) gastro-nomiczny lub rozrywkowy; 44) droga wytyczona dla wycieczki; 47) znana wyspa w Balearach; 48) Zandberg, przewodniczący Lewicy Razem; 49) Marek, napisał "Pierwszy krok w chmurach"; 51) inaczej płomyk, rośliny; 53) słonecznik bulwiasty krócej; 56) bruzdka na twarzy; 58) cebula morska inaczej; 59) zimną na dłoniach; 60) ze stolicą w Lizbonie; 61) witamina B3; 63) niejeden na liście wyborczej; 64) Charles, autor "Kota w butach". **PIONOWO:** 1) usuwanie włosów maszynką; 2) rozkład, wykres dyfuzji; 3) buty piłkarza; 4) stado psów lub wilków; 5) Nobel, pierwiastek; 6) jednostka pojemności elektrycznej; 8) dmuchanie w trąbkę; 9) jest nim ogień lub woda; 10) Ryszard o pseudonimie „Jack Strong”; 12) jej stolicą Palermo; 13) region Finlandii z wioską św. Mikołaja; 18) niejeden czerwona w kobiałce; 21) przerwa między aktami w teatrze; 22) rybie „płuka”; 23) pracownia artysty; 25) powalone wiatrem drzewo; 26) cienka, sucha kielbaska; 27) Vivaldi, słynny kompozytor; 28) jej stolicą Erywań; 30) wysoki słup z flagą; 31) pasiasta kuzynka konia; 32) pływacka lub debetowa; 39) mały płot odkrojony z szynki; 42) największa rzeka Jemenu; 45) uczy jej katecheta w szkole; 46) krótsze od minut; 50) gra z łuzami i kijem na stole; 52) nośna w budynku; 54) dokuczliwy, natrętny owad; 55) resztki, szczątki zamku; 56) chęć do działania, entuzjazm; 57) Mark, sekretarz generalny NATO; 62) wapń dla chemika.

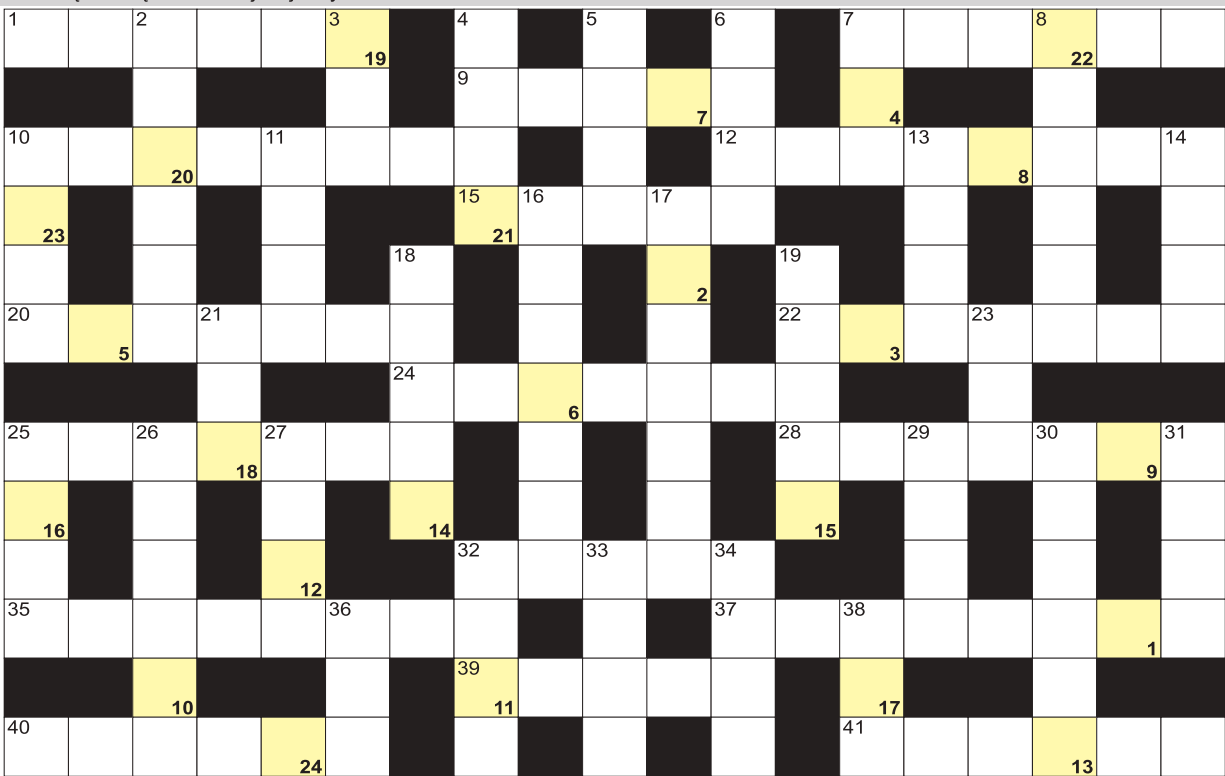
nowy tydzień *stówka co tydzień!*
KUPON - **krzyżówka 46/2024**

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadsłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek z numeru 44/2024 otrzymuje **Anna Kruczyńska** (Chełm), a nagrody-niespodzianki: **Krzysztof Tymczyszyn** (Chełm) i **Krzysztof Kubiński** (Siedliszcze w gm. Dubienka).

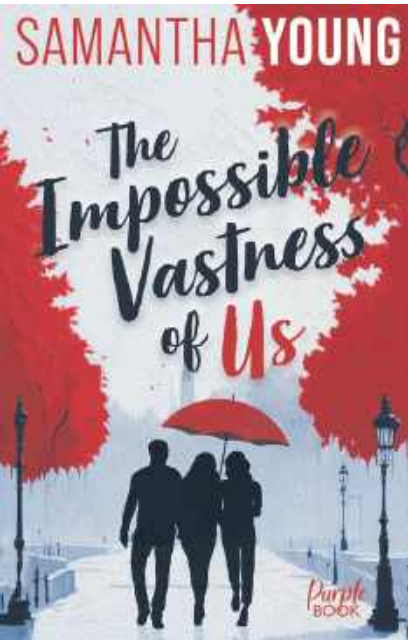
KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 24 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



AGFA *Agfa*
Image Center
wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotografizacja
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) tajemnica inaczej; 7) wynik dzielenia; 9) Bolt, były słynny sprinter; 10) aparat oddechowy dla nurka; 12) kraj z Oslo; 15) roślina na szał; 20) największy księżyc Urana; 22) jadalne małże morskie; 24) wysokie, cienkie obcasy; 25) inaczej ukońca, roślina; 28) Freud, twórca psychoanalizy; 32) lekka łódka na spływ; 35) niejeden w restauracjach; 37) rzeka w Krapkowicach; 39) Tajlandia dawniej; 40) pierwiastek Am; 41) jeden z kontynentów. **PIONOWO:** 2) graniczy z Irakiem i Arabią Saudyjską; 3) dwiętnasta litera alfabetu greckiego; 4) spoina między płytkami; 5) kumkający płaz ze stawu; 6) Boleyn, była królowa Anglii; 7) pierwiastek Y; 8) meble na książki; 10) N dla chemika; 11) płynie przez Marburg; 13) wyżej od sołtysa; 14) niemiecki samochód; 16) inaczej wiejska restauracja, zajazd; 17) szynka lub polędwica ze sklepu; 18) lecznicze uciskanie ciała; 19) stolica amerykańskiego stanu Idaho; 21) najwyższy szczyt Filipin; 23) trunek piratów; 25) wielopiętrowy budynek; 26) zjeżdżają się na wesele; 27) ośsemka na pięciolinii; 29) niejeden na cmentarzu; 30) o naukowcu dawniej; 31) Andrzej, prezydent Polski; 32) na głowie żużlowca; 33) kurze z żółtkiem; 34) inaczej o przecinku; 36) letni znak zodiaku; 38) "... do młodości" Adama Mickiewicza.



PÓŁKA Z KSIĄŻKAMI. *Wiem, jak o siebie dbać. Zawsze mogłam liczyć na siebie*

India Maxwell nie tylko przeprowadziła się na drugi koniec kraju, ale także - spadła na samo dno hierarchii towarzyskiej. Całe lata zajęło jej zdobycie popularności, dzięki której mogła ukrywać swoje rodzinne kłopoty. Teraz jednak zamieszkała w jednej z najbogatszych dzielnic Bostonu ze swoją matką, jej narzeczoną i jego córką, Eloise. I właśnie z powodu paczki przyjaciół swojej przyszłej siostry przyrodniej - ze szczególnym uwzględnieniem jej przystojnego, aroganckiego chłopaka, Finna - India znowu czuje się tak, jak nie chciała już nigdy więcej - jak śmieć. India nie jest jednak jedyną osobą, która obawia się o swoje sekrety z przeszłości. Eloise i Finn, najpopularniejsza para w szkole, wcale nie są osobami, za jakie uchodzą. Życie wszystkich naokoło jest znacznie bardziej skomplikowane, niż mogłoby się wydawać. Gdy India powoli zbliża się do Finna i zaprzysiężnia z Eloise, zagrażając w ten sposób pozorom, które pozwalają im funkcjonować, nienaruszone pozostają tylko prawdy brutalne i piękne, wystarczająco wielkie, aby zmienić ich na zawsze.

„Po drodze na następne zajęcia zauważyłam, że uczniowie z mojej nowej szkoły rzucają mi pojedyncze spojrzenia, a niektórzy nawet bezwzględnie się gapią. Patrzyli na mnie z ciekawością albo pogardą. Po chwili poczułam ostrzegawczy dreszcz na karku. Skręciłam na rogu korytarza w poszukiwaniu sali do historii współczesnej i ujrzałam moją prawie siostrę i jej świtę. Dziewczyny kroczyły jak w reklamie reality show o pięknych i bogatych licealistach, ich długie włosy falowały niczym jedwab na wietrze, a spod markowych sukienek wychylały się długie, szczupłe nogi, obute w sandały Jimmy'ego Choo.”

Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 44/2024. Książkę Bartłomieja Kowalińskiego „Kajdany” otrzymuje Janusz Bejster. Zapraszamy do redakcji.

KONKURS

Do wygrania książka „The Impossible Vastness of Us” autorstwa Samantha Young. Aby ją zdobyć, wystarczy do 21 listopada dostarczyć do naszej redakcji wypełniony kupon konkursowy (osobiście, pocztą lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej) i trzymać kciuki. Wyniki podamy 26 listopada 2024 r.

KUPON KONKURSOWY

TAK,
chcę wygrać książkę Samantha Young
„The Impossible Vastness of Us”

Pytanie konkursowe:
Jak ma na imię główna bohaterka książki?

Odpowiedź:

Moje dane:
/imię, nazwisko, nr tel/

